

## En nuestra ciudad se desconoce casi por completo la labor que despliega el Cuerpo de Bomberos

Seguimos el curso de nuestra campaña bomberil a través de la cual hemos dado a conocer a nuestros lectores, las diversas opiniones que en este sentido hemos recogido de personas caracterizadas en el Cuerpo de Bomberos de Concepción las que la han aplaudido por, que se encuentra en un estado de crisis económica bastante difícil, damos hoy a la publicidad una entrevista que nos ha concedido el Director de la Segunda Compañía, señor José Arteaga.

El señor Arteaga después de tomar conocimiento de nuestro propósito, nos acogió amablemente y nos manifestó que estaba dispuesto a contestar a las preguntas que le hicieramos respecto al fin que perseguíamos.

Antes de dar a conocer a nuestros lectores esta entrevista, debemos hacer presente que el señor Arteaga, es un bombero que lleva muchos años de activa labor y ha cumplido en el Cuerpo sus bodas de plata, teniendo hasta a la fecha más de 26 años de servicios en esta noble institución. Ha llevado sobre sus hombros los distintos niveles de las jerarquías del Teniente hasta la de Segundo Comandante del Cuerpo, siendo ahora elegido nuevamente Director de la Segunda Compañía, para el período de 1931. Es un viejo bombero con quien la institución está muy grata, por los abnegados servicios que el señor Arteaga le ha prestado durante los decadas y media de años militados en sus filas.

El señor Arteaga, antes de empezar nuestra entrevista, nos felicitó por la campaña que iniciamos en favor del Cuerpo de Bomberos, y nos dijo: "Yo como viejo bombero que soy, agradezco en lo que

Interesantes declaraciones que en este sentido nos hace el director de la Segunda Compañía, señor José Arteaga.— Veintiseis años de servicios activos en la institución, ha visto la marha de decadencia de esta entidad.— ¿Por qué se hacen cohechos y beneficios en favor de los asilos y hospitales, y nunca por los bomberos?— El comercio debe ayudar al Cuerpo con pequeñas subvenciones mensuales.— La muchachada entusiasta y viril debe ingresar a la institución

### Hay que terminar con la indiferencia que existe en el público por esta institución

vale al diario "La Patria" esta campaña que ha emprendido, porque sé que de ella se han de sacar provechosos frutos, ya que el público, por medio de sus columnas, se ha comprometido concienzudamente de la labor que presta esta institución a la colectividad, y de la situación de crisis económica actual en que se encuentra.

¿Cuál es la situación económica actual de su Compañía?  
—Demasiado estrecha, Uds. ya han ilustrado al público sobre la deuda que tiene el Cuerpo de Bomberos, y de las subvenciones que percibe, de las cuales no puede vivir holgadamente por cuanto ellas no alcanzan a sufragar los gastos que demanda la mantención de todas las Compañías.

¿Qué actividades ha desarrollado el directorio para remediar en parte esta situación?  
—He mantenido en el local de la Compañía, algunos pasatiempos como ser billares, sala de refrescos, y otros por el estilo, donde en las tardes los voluntarios con pequeños desembolsos van a pasar ratos de solaz o entretenimiento a la Compañía, reportando a ésta una entrada más.

¿Qué otras actividades ha desarrollado la Compañía en beneficio de sus socios?  
—La cuestión del uniforme ha sido para la Compañía de especial preocupación. En este sentido hemos estado proporcionando al voluntario que ingresa a nuestra Compañía, el uniforme completo sin desembolsos gruesos para él. Con este objeto la Compañía lo adquiere del comercio al contado, y se lo proporciona al voluntario con facilidades, y en esta forma no se le hace tan pesado el pago

del uniforme al entrar a las filas de la Compañía.

—¿...?  
—El público en general, no ha sabido apreciar hasta la fecha la labor del bombero, ya sea por ignorancia o por apatía; pero, es el caso, que el bombero causa al público una impresión de menoscabo e indiferencia.

Este menoscabo e indiferencia que el público tiene para el bombero, creo yo, se debe única y exclusivamente al desconocimiento absoluto que tiene de la finalidad de esta institución y de las labores que ella desarrolla, y que son de guarda y defensa de la propiedad ajena. No debemos extrañarnos, entonces, prosigue el señor Arteaga, que el Cuerpo de Bomberos de Concepción, haya llegado a pasos lentos a la situación en la cual hoy se encuentra, porque ella se debe, como ya le dije, a las razones ya indicadas.

La prensa, continuó nuestro entrevistado, tiene en esto mucho de culpa, y permítenme que le sea franco; pero, los diarios locales poco y nada se han preocupado de esta entidad, salvo cuando hay incendios para manifestar que tal o cual bombero ha sufrido un accidente, y que gracias a la labor desplegada por ellos se salva-

ron tal o cual propiedad, o tales o cuales personas.

La generosidad pública, está pronta para abrir sus manos, a cualquier llamado que le haga una institución de beneficencia cualquiera; pero nunca, jamás, se ha tomado a las puertas de la sociedad de Concepción, los alabados del obolo público para beneficiar a los bomberos, que son los que defienden a esas mismas instituciones de beneficencia en los casos de incendio.

El Cuerpo de Bomberos es el que salva de la inminencia de las llamas, que amenazan consumir totalmente el edificio de un asilo, hospicio u hospital.

La colecta pública es la única, creo yo, que puede salvar aunque en parte la situación de crisis del Cuerpo, en caso contrario nos veremos en la dura necesidad, como ya lo han dicho otros dirigentes de esta institución, de ir a la entrega del material al Gobierno, en su representante el intendente de la provincia.

—Pero, la colecta daría fondos para una sola vez, interrumpimos.

—Es verdad; pero habría otro botón que apretar en este sentido.

—¿Cuál sería ese?  
—Ir a la subvención de las ca-

sas comerciales. Estoy seguro, continuó nuestro entrevistado, que éstas no se negarían para contribuir con su pequeña subvención mensual al sostenimiento de esta entidad, y si no lo han hecho hasta el momento, es porque, como el Cuerpo siempre ha estado en su deber para el público y el comercio, se ha creído que su situación económica es normal.

—No cree Ud. que, por ahora, no convendría solicitar estas subvenciones, dada la crisis que atraviesa también el comercio local?

—De todas maneras, el beneficiado es el mismo comercio, como así mismo las compañías de seguros, las cuales deberían hacer algo por el Cuerpo, a fin de aliviar en parte la situación de crisis del Cuerpo, en caso contrario nos veremos en la dura necesidad, como ya lo han dicho otros dirigentes de esta institución, de ir a la entrega del material al Gobierno, en su representante el intendente de la provincia.

—Pero, la colecta daría fondos para una sola vez, interrumpimos.

—Es verdad; pero habría otro botón que apretar en este sentido.

—¿Cuál sería ese?  
—Ir a la subvención de las ca-

zas y que estuviera de acuerdo con el pie de progreso en que se encontraría en tal caso.

—¿...?  
—Entusiasmo hay bastante para ingresar a la institución. La muchachada joven demuestra espíritu de sacrificio en este sentido; pero, con la decadencia de la institución los ánimos se enfrían y terminan por retirarse de sus filas.

—¿Qué cree Ud. que sería conveniente hacer para que la juventud ingresara al cuerpo?  
—Que las casas comerciales obsequen a dos o tres de sus empleados principiantes o juniors, que tomen parte en las filas de alguna Compañía de Bomberos de la localidad. El comercio con esto no se perjudicaría, ya que la mayoría de los incendios suceden después de las horas de trabajo y éstas a veces muy lejanas entre uno y otro amigo.

—En resumen, ¿cuáles serían las medidas que por ahora se podría adoptar para salvar la situación del Cuerpo?  
—En síntesis, le diré francamente que el ideal sería solicitar de las casas comerciales una pequeña subvención no mayor de cinco pesos mensuales en forma estable o permanente, e ir inmediatamente a una colecta pública, beneficios teatrales, kermesses, bailes y otras fiestas cuyo producido iría a caja de la institución, repartiéndose a prorrata el líquido entre las Compañías, para su sostenimiento, y quedarían entonces las subvenciones de la Superintendencia y fiscales para el gasto de materiales del Cuerpo, terminó nuestro informado.

## UN EXPONENTE DE CULTURA PRACTICA NOS DA LA ESCUELA TECNICA FEMENINA DE CONCEPCION

Directora, profesoras y alumnas, contribuyen al florecimiento de las profesiones femeninas, que hacen de cada alumna un ser útil a la sociedad.— Quince mil pesos de entradas durante el año.— La elocuencia de los números habla muy en alto de la labor desarrollada por este establecimiento.— La clausura de la exposición se efectuó ayer.— Hoy se repartirá el tanto por ciento que corresponde a las alumnas por capítulo de confecciones

La Escuela Técnica Femenina para girar hasta por la suma de ocho mil pesos, los cuales, y con las entradas del establecimiento, tiene que cubrir al final del año escolar. De este dinero se adquiere el material que ocupan las alumnas en los trabajos que ejecutan para las personas o particulares que les mandan confeccionar.

Quince mil pesos de entradas al año

Para dar una idea, más o menos exacta de la labor que desarrolla durante el año escolar, este importante plantel de educación técnica, damos a conocer la suma de dinero que entró por capítulo de confecciones hechas a particulares, la cual asciende a 14 mil pesos. Esta entrada fue solamente del presente año, y ella, con la elocuencia de los números, nos mueve a opinar sinceramente que su labor en este sentido ha sido demasiado provechosa y de enormes proporciones sus resultados; lo que da una idea también, de que el público ha demostrado que sabe apreciar los prolíficos trabajos que las alumnas confeccionan y que la enseñanza que reciben en completa, pues, nos lo demuestran la eficacia en la asimilación de los distintos ramos que aprenden las alumnas, cuya semilla

fructífera cuajó en surcos bien fecundos.

Matricula y asistencia media

Con la intención de ilustrar ampliamente al público sobre la matrícula y asistencia de alumnas de las distintas asignaturas de este plantel, detallamos a continuación el número de matriculadas en cada asignatura y el número que ha asistido:

Labores y lencería A. — Matrícula, 48; asistencia media, 39; labores y moda infantil, matrícula, 42, asistencia media, 35; modas en sombreros, matrícula, 20, asistencia, 22; corte y confección A, matrícula 72, asistencia 66; corte y confección B, matrícula 54, asistencia 48; tejidos a máquina y telar, matrícula, 39, asistencia 32; lencería B, matrícula 27, asistencia 23; artes domésticas, matrícula 45, asistencia, 15; corte y confección A, (adultas), matrícula, 31 y asistencia 19.

Los trabajos exhibidos en la exposición

En la tarde de ayer se clausuró la exposición del año de este establecimiento, en la cual se exhibieron los trabajos efectuados durante el último semestre por las alumnas de las distintas asignaturas.

A fin de poder apreciar debidamente la labor escolar desarrollada por las alumnas, visitamos ayer las diferentes salas de que consta la exposición.

Sección modas y artes decorativas

En esta sala a cargo de las profesoras en los ramos que titula el epígrafe, señorita Elvira Cerda y señora Ana Gajardo de Fuenzalida, pudimos admirar hermosos trabajos en cortinas, delanteros, cojines, carpetas, cuadros al óleo, jarrones pintados, cojines pintados en seda, biombos, marquitos, stores, etc.

Las alumnas que se distinguieron en este curso son: señorita Ilda Orsilla, quien en arte decorativo se presentó con una hermosa y bien confeccionada cortina de grandes dimensiones; cojines, carpetas, delanteros y varios otros trabajos que merecieron elogiosos conceptos de los visitantes; señorita Alicia Vásquez, se distinguió por sus trabajos en cuadros al óleo y otros que también merecieron estimuladoras frases de admiración; la señorita María Abrial des, presentó dos hermosos jarrones pintados, y cojines pintados en seda, hechos con prolijidad e inteligencia, muy bonitos; señorita Elvira Campos, se

distinguió por sus marquitos, stores, cojines, etc.

Sala de Economía Doméstica

Se nos presenta en esta sala, dirigida por la señora María Sanceloni de Cornejo, desde el más insignificante dulce hasta el licor y la torta del gusto más exigente, los cuales han sido confeccionados por las prolíficas manos que dirige esta profesora, con exquisita delicadeza y buen gusto. Sobresalieron en esta sección los trabajos de la señorita María Fuentealba, Ofelia Henríquez, Dina Knight, Amanda Parra y Lola. Todas estas alumnas han rendido un excelente examen. También vemos exhibidos en esta sala trabajos de tejidos, zurdidos, choapinos, carpetas, confeccionadas con restos de géneros y lanas, bolsos de cañamo para el mercado, etc., que demuestran la plausible labor que desarrolla esta sección, en la cual cada alumna lleva un cuaderno índice de los trabajos hechos de economía.

Sastrería para niños

En esta sala a cargo de la señorita Laura Otárola, vimos confecciones de ternos para jóvenes y niños, los cuales cortan y hacen las alumnas desde el

ojal hasta su aplanchadura. Sobresalieron en esta sección por sus trabajos, las señoritas Raquel Sepúlveda, con un terno para joven; la señora Blanca Lazo de Arancibia, con un abrigo; y la señora Sara Henríquez con un terno para niño, choapinos, labores a crochet, etc.

Dibujo y arte decorativo

A cargo de la señorita Elvira Espinoza Ferrada, se nos presentan aquí numerosos trabajos de dibujo y arte decorativo muy hermosos, distinguiéndose aquellos confeccionados por las señoritas Berta Rivera, Sara Guerrero, María Bravo y Lucila Leytón.

Sombreros

Esta sección está a cargo de la señorita María Zamudio, y se ven en ella varias confecciones en sombreros de las diferentes estaciones del año prolijamente hechos por las alumnas de este curso y hábilmente dirigidas por su profesora. Sobresalieron sus sofisticados y hermosos sombreros María Espinoza, Auristela Rubio, Aída Arriagada, María Maturana y Ema Matamala.

Tejidos y lencería y modas

A cargo de la señorita Ema

Donoso, encontramos en esta sección confecciones de tejidos a máquina, encajes a paliolos, bordados, telar sueco, choapinos y varios otros muy bien presentados y acabados. Se distinguen los de las señoritas Paz Pérez, Leonor Loyola, Mercedes Placencia, Marina Morales y Dolores Guzmán. Cada alumna lleva aquí su muestrario, donde sacan la aplicación de los puntos para sus confecciones, las cuales merecen toda clase de elogios por su buena presentación.

Modas A

Esta sección a cargo de la señorita Ester García, encontramos hermosos y elegantes trajes de señoritas y señoras, tapados, abrigos forrados y confeccionados en sedas, muy finos, los cuales están cortados a la moda y el gusto más exigente. Este curso merece especial mención por tener un número de matrícula superior a 60, y se han entregado 270 obras en el año, que han dado una entrada de \$ 5.000.

En este curso podemos mencionar a las siguientes señoritas alumnas que han sobresalido por sus hermosos trabajos: señorita Cristina Benavente Benavente y Ester Sánchez, a quienes presentaron elegantes trajes de señoras, de confección muy acabada y delicada.

Sección lencería

Esta sección a cargo de la señorita Pastora Bravo, exhibe en sus confecciones trabajos de lencería en ropa interior, tanto de caballeros como de señoras, que compiten con las mejores del comercio y fábricas europeas. Se ven aquí juegos de lencería de comedor y de cama. Se distinguen en estos trabajos las señoritas Rebeca Herrera, Berta Rivera, Mercedes Rojas y Marta Riquelme.

Hoy se efectuará la repartición de libretas de ahorro

Hoy de 16 a 17 horas se efectuará en este establecimiento la repartición de libretas de ahorro, del tanto por ciento que acuerda el Gobierno para aquellas alumnas que han confeccionado trabajos para el público, y de cuyo importe se le da a cada alumna el tanto por ciento acordado por el Gobierno. A este acto se ha invitado a algunas autoridades y público en general.

PERSONA QUE SE NECESITA

En la Secretaría de Bienestar Social

En la Secretaría de Bienestar Social, de la Intendencia, se necesita al obrero M. Vivaldo que hace algún tiempo llegó cesante del norte.

Es necesario que se presente pronto, porque se trata de un asunto que le interesa.

## Una medida que ha adoptado la Cia. de Gas tendrá serias resistencias en el público

### No se acepta el mínimo de cinco pesos que se ha fijado últimamente

SE CONSIDERA QUE ESTA MEDIDA ES COMPLETAMENTE INJUSTA E ILOGICA.— ALGUNOS CLIENTES Y ACCIONISTAS NO ESTAN DISPUESTOS A ACEPTARLA.— LO QUE NOS DIJO UN ACCIONISTA EN LA TARDE DE AYER

Hace algunos días dimos a conocer un mal que actualmente existe y que afecta a numerosos habitantes de la ciudad. Es una situación que los afectados no consideran justa ni tampoco lógica, y se produjo a propósito de los últimos cobros efectuados por la Compañía de Gas de Concepción a los consumidores.

Al adoptar esta medida, la Compañía estaría debidamente autorizada por el Supremo Gobierno. Pero en el caso de que esto fuera

así, sería de imprescindible necesidad derogar su disposición que afecta en forma tan sensible a accionistas y consumidores, en general.

Actualmente la Compañía de Gas está cobrando un mínimo de \$ 5, además del valor de consumo. Así por ejemplo, si un cliente consume gas por valor de veinte pesos, se le cobran \$ 25, pues hay aquí un exceso cuyo cobro no es justificable. Todas las personas que utilizan gas tienen entendido, que

están obligados a consumir un mínimo de cinco pesos mensuales. Si por una circunstancia u otra llegaran a ocupar una cantidad de este elemento cuyo valor alcanzara a \$ 4, por ejemplo, entonces deberían pagar el mínimo de \$ 5 que se ha establecido para asegurar a la compañía que la entrada más baja, por cada cliente, alcanzará a esta suma. Según la reciente determinación de la Empresa, en el caso como el que mencionamos, debe cobrar los \$ 4 del consumo más \$ 5 del mínimo.

Esta medida va a ofrecer serias resistencias

Según hemos tenido conocimiento, esta medida va a tener serias resistencias en nuestra ciudad, pues algunos clientes que a la vez son accionistas, no aceptan este pago.

Lo que se nos dijo ayer

En la tarde de ayer tuvimos oportunidad de conversar con un cliente y accionista de la Compañía de Gas, quien nos manifestó estar en completo desacuerdo con la medida de que nos ocupamos.

"No puedo creer, nos dijo que el Gobierno haya autorizado una medida como ésta, pues está completamente fuera de lógica, además de ser injusta. Estimo que el directorio de la Compañía reconsiderará esta determinación en bien de los intereses de los consumidores y de los suyos propios, pues muchas personas se verán obligadas a renunciar al consumo de gas".



# LOS DEPORTES

**BUZON DE DEPORTES**  
Se recibe toda clase de citaciones hasta las 19.30 horas justas.

## LOS CORREDORES DEL DEPORTIVO ESPAÑOL

ROLOGIO MARTINEZ, JORGE AZOCAR Y ERNESTO MIGUEL

Se hicieron ayer a Talca. — Van a participar en unas grandes carreras ciclistas

Habiendo sido invitado el Club Deportivo Español, por su congenero el Deportivo Español de Talca a unas grandes carreras ciclistas, que se llevarán a efecto en la capital del Bío Bío el 25 del presente, y habiéndose suspendido las 10 horas de ciclismo que la Federación Chilena de Chile iba a llevar a efecto ese mismo día.

El Deportivo Español aceptó la amable invitación y se hará representar en esa por sus grandes defensores señores Rulogio Martínez, de primera categoría; Jorge Azocar, de segunda categoría, y Ernesto Miguel de tercera categoría.

Las pruebas en que tomarán parte, son las siguientes: Record de la vuelta, 5.000 mts. y 24.000 mts. todas con llegadas y pasadas. Deseamos a estos grandes representantes del Deportivo Español toda clase de éxito y esperamos que por el buen nombre del ciclismo penquista pongan todo lo que está de su parte por lograr algún triunfo para Concepción.

## Los bolivianos, posiblemente, jugarán el 1.º de enero con el Fernández Vial, que actuaría en defensa de los colores de Concepción.

Sólo se reforzaría al team con Aranda del España.

para el primero del actual, se anuncia la visita a Concepción del equipo boliviano Bolívar, que el domingo pasado fuera batido en Santiago por el Colo Colo.

Sabemos que la distancia local, vista la mala performance de los bolivianos, ha modificado ciertos asuntos de índole financiera y también que se piensa designar al club campeón Fernández Vial

para que represente a la Asociación de Concepción en este cotejo Vial sería reforzado sólomente por Aranda del España.

No cabe duda que el partido en tal forma reforzamiento será interesante, dada la calidad del Vial, que atraviesa por un estado magnífico y que con el refuerzo de Aranda quedaría tan poderoso como nuestra propia selección, y un juego de conjunto mucho más eficiente.

Daremos nuevos datos al respecto, si es que se confirman estas noticias recogidas ayer de fuente oficial.

Creemos que la medida es la más lógica, ya que a los bolivianos le vemos poca chance ante nuestra selección y además, jugando con el Vial la lucha sería, desde luego más equilibrada y de mayor atención para el público.

## LAS GRANDES REGATAS DEL 25 DE DICIEMBRE

Hasta la fecha hay 12 equipos inscritos. — Enorme entusiasmo que ha despertado esta competencia. — Estado de preparación en que se encuentran las distintas tripulaciones. — Los premios se exhiben en la Confitería Palet

Grande es el entusiasmo que ha despertado, entre todos los amantes de la boga el presentarse las grandes regatas que se correrán el 25 de Diciembre en la Laguna Las Tres Pascuas. Todos los equipos se presentarán, según hemos sabido, en estado inmejorable de preparación y creemos que esta competencia resultará muy lucida, y de difícil pronóstico.

En primera serie se han inscrito Galvarino, Español, Fernández Vial e Industrial, todos ellos se han preparado con esmero y se encuentran en un estado como no lo han hecho nunca.

Verificado el sorteo, en esta serie, corresponde correr a Galvarino contra Deportivo Español y Fernández Vial con Industrial; los primeros competidores, o sea si Galvarino y Deportivo Español creemos que nos harán una de las más hermosas regatas que se hayan corrido desde hace muchos años, pues, son dos equipos que siempre han competido en gran forma por los primeros puestos, y por que, además, éstos se encuentran en un estado de entrenamiento superior al de otras competencias.

En esta serie la mayor probabilidad de ganar, la lleva el equipo Galvarino, sin olvidar que el equipo del Español siempre ha sido temible, y que, llegando el día de la prueba ha correspondido siempre a sus antecesores, luchando palmo a palmo, con el rival que le ha tocado.

Si analizamos los dos equipos vemos que es muy difícil de pronosticar cual de los dos será el verdadero vencedor.

Galvarino, que ha sido vencedor en varias regatas interclubes, la mayor parte de los bogadores que lo componen son de sobra conocidos como son C. Fuentes, diestro y viejo capitán de regatas internacionales; sus hombres tienen gran fe en su pericia y no dudan que bajo su mando pueden alcanzar la victoria. J. Rojas, J. Monsalve, R. Laing, R. Funke, P. Sauré y E. González, todos ellos internacionales y fogueados en esta clase de contiendas, y que, con el sólo nombre de ellos, dan prestigio a cualquier equipo.

Deportivo Español, siempre que ha tomado parte en esta clase de contiendas ha sido el gran favorito del público asistente, por su gran corazón y entusiasmo, su tripulación la componen E. Urrizola capitán considerado uno de los mejores, ahora y como siempre, no duda en el triunfo de su equipo, siendo sus bogadores sobradamente conocidos, pues, parte de ellos han luchado en las famosas regatas internacionales, dándole a sus colores hermosos triunfos, sus bogadores son M. Fernández (alias el cachamo) J. Fernández, J. Villanueva, A. Urrizola, J. Ibieta y F. Ramis, con junto que el 25 de Diciembre sabrá vender cara su derrota.

La otra regata por la primera división le corresponde correr a los fuertes conjuntos F. Vial e Industrial, dos tripulaciones muy parejas, que aun que no son tan conocidas como las primeras pero que creemos que nos brindarán una lucha emocionante, pues estos dos equipos guardan rivalidades desde regatas anteriores.

En segunda división tomarán parte ocho de los buenos equipos de la localidad.

Atletico Italiano, Lord Cochrane, Deportivo Español, Galvarino M. C. A., Juvenil Unido y Victoria de Chile. Hecho el sorteo corresponde correr a Lord Cochrane contra Italiano, Atletico Cristiano contra Juvenil Unido y Victoria de Chile contra Industrial.

Atletico Italiano, este equipo uno de los que tienen más oportunidad en esta serie forman la tri-

puación los siguientes bogadores N. Olivari capitán que en las últimas regatas internacionales, dió un buen triunfo a su equipo y considerado como el mejor timonel local, sus bogadores lo forman C. Sauré, G. Pozzi, O. Ansaldo, J. Pecchi, H. Berti y T. Bello.

Lord Cochrane, competidor del Italiano, equipo formado en su totalidad por bogadores que en las últimas regatas comerciales se llevaron la victoria y que para estas regatas se presentan con un equipo completamente reforzado; este conjunto lo forman J. Dominguez, P. Laissle, R. Dominguez, B. Sanhueza, E. Folch; conjunto sumamente liviano que bajo la hábil dirección del capitán L. Inostroza, hará una buena performance.

Y M. C. A. y Juvenil Unido; estos dos equipos a pesar de ser novicios en esta clase de competencias llevan grandes probabilidades.

Victoria de Chile e Industrial son dos equipos y que por la forma de remar ha llamado la atención, pues además de ser conjuntos muy parejas han demostrado ser muy rápidos y resistentes.

Los hermosos premios que pondrá en disputa el Deportivo Español, desde hoy Martes exhibirán en la Confitería Palet.

Primera serie primer premio, una hermosa copa de plata para el club y 7 medallas de plata especiales para los bogadores. Segundo premio una copa de plata para el Club y 7 medallas de plata para los bogadores. Tercer premio, 7 medallas de plata y 7 medallas de bronce para el primer premio y 7 medallas de plata para los bogadores.

Segundo premio, 7 medallas de plata; y Tercer premio, 7 medallas de plata para los bogadores.

### La Mejor Regata de Pasqua

Nada más acertado para su hijo que una bicicleta

## OPEL "AUTOMOTO"

Reparables por su calidad. Precios de todos tamaños. Precios únicos, rebajados por el presente.

Consulte nuestros precios antes de comprar.

### HERNAN Hnos.

E. ARANDA 95 — RINGO 16

CONCEPCION

### VALPARAISO NO ES PLAZA DEPORTIVA?

El día de ayer, dice un periódico, se celebraron en Valparaíso las regatas de la semana, y se dice que por los malos resultados que se obtuvieron en Valparaíso, en vista del mal resultado que se obtuvo en Concepción, se ha decidido que en el futuro se celebren en Concepción.

Este comentario podría tener base, si no se tratara de una regata en que la práctica del fútbol es inapropiada para practicarla, y el público ya que no la dirige, se encarga de hacer el vacío a esta clase de competiciones deportivas.

### CASA RESIDENCIAL SOLIS

AL LADO DEL CORREO, O'HIGGINS 777

Recibe pasajeros, plazas amuebladas, a la calle para familias, reparte viviendas. — Hay baños.

Precios de acuerdo con situación económica actual.

### QUINTEROS RAMIS NO ESTA CONFORME

Se recordamos que después de haberse celebrado el match de la semana, se celebró el match de la semana, y se recordamos que después de haberse celebrado el match de la semana, se celebró el match de la semana, y se recordamos que después de haberse celebrado el match de la semana, se celebró el match de la semana.

### "AUDAX DEPORTIVO" DE CORONEL

Propone dos entreciudades

El "Audax Deportivo" de Coronel le propone un partido al "Lord Cochrane" de Concepción para el próximo domingo 28 del presente en Concepción, entre los primeros equipos de ambas entidades.

El Audax Deportivo, de Coronel le propone al Industrial F. C. de Concepción un partido entre los equipos juveniles de ambas entidades, para el próximo domingo 28 del presente.

Contestación por este diario o al teléfono 35. Va nota por secretaría.

### PROTESTA

Nos ha visitado el Vice Presidente del F. Vial señor L. Rodríguez y un jugador de esa entidad de apellido Pineda los cuales han venido a protestar de nuestra intención de jugar el partido de ayer sobre los partidos jugados el domingo pasado en la mañana en la cancha 1 y en el que hubo sucesos que lamentar entre un equipo del Cochrane y otro del Vial.

Hemos oído las explicaciones dadas por los señores Pineda y no podemos menos que lamentar que estas incidencias sigan su curso ya que es necesario terminar con actos reñidos con toda cultura y hombría en las canchas de fútbol, sea como sean los causas que han originado estos actos.

Por lo que respecta a la hombría del señor Pineda, como dirigente deportivo no la hemos puesto en duda.

El Centro Deportivo Lord Cochrane Rayuela

Gran entusiasmo se nota entre los inscritos y aficionados del

## El manager y representante de El Tani, Mr. Bouey, habló a un diario de Valparaíso

Lo que dijo el celebrado hombre de Boxeo

Se acercó al diario La Unión de Valparaíso el representante y manager de El Tani, Mr. Bouey e hizo a dicho diario las siguientes e interesantes declaraciones que reproducimos:

— ¿Qué piensa hacer Ud. Mr. Bouey en el futuro?

— Hombre, es una pregunta, más que una respuesta, una estadística. Les voy a responder: pienso organizar un grupo de boxeadores chilenos, argentinos, estadounidenses y neozelandeses a Estados Unidos. Pienso incluir en este grupo, desde el peso pluma arriba y especialmente quiero concretarme a un peso pesado, que es una categoría no dictada en Estados Unidos.

— Bien y muchas gracias; hermoso proyecto, por cierto.

— Ya lo creo; estos irán a continuar la obra dejada allá.

— Y... (ahora háganos nosotros los que preparamos el terreno) ¿Y qué nos dice del contrato con Tani?

— ¡Eum! Ya sabía yo que Ud., también, como todo el mundo, se han precipitado de esta suerte, tan intrigado por dos Red, firmó un contrato que es a todas luces una informalidad. Este documento fue firmado en la agencia de la Cia. Chilena de Tabacos, en



Mr. Bouey

el que aparece el señor Uta Michel como árbitro. Esto demuestra que hay informalidad; Ratino trabaja bajo los auspicios de la Chilena, y aparece como árbitro el señor gerente de esta misma compañía: Esto me obligó a a defender mi interés, sino que los intereses de Tani y cuatro días después, el propio Tani fue a una notaría en Santiago a ratificar mi contrato celebrado en New York, convencido íntimamente que había sido engañado por las malas artes del nunca bien ponderado Ratino.

Por otra parte, he de manifestar que en reunión última de la Federación de Box, ha reconocido la validez de mi contrato con Tani, lo que está en absoluto acuerdo con la realidad.

— Y ahora su hombre anda por el norte.

— Efectivamente: una exhibición y el deseo de ver a su familia. Lue so vuelvo.

— Y de las peleas que se dicen, que hará?

— Las hará cuando una empresa demuestre solvencia y seriedad; no es cosa de exponer de buenas a primeras lo que tanto ha costado a Tani su prestigio. Creo que en pocos días más podrá cerrar un negocio con Buenos Aires, para que Tani pelee con el Torio Justo Suarez en la capital Argentina. Después de esto me parece que se irá a Estados Unidos, donde será atendido por mi socio Billy Graham, mientras yo termino la formación de mi grupo de peleador.

— ¿Efectivamente: una exhibición y el deseo de ver a su familia. Lue so vuelvo.

— Y de las peleas que se dicen, que hará?

— Las hará cuando una empresa demuestre solvencia y seriedad; no es cosa de exponer de buenas a primeras lo que tanto ha costado a Tani su prestigio. Creo que en pocos días más podrá cerrar un negocio con Buenos Aires, para que Tani pelee con el Torio Justo Suarez en la capital Argentina. Después de esto me parece que se irá a Estados Unidos, donde será atendido por mi socio Billy Graham, mientras yo termino la formación de mi grupo de peleador.

— ¿Efectivamente: una exhibición y el deseo de ver a su familia. Lue so vuelvo.

— Y de las peleas que se dicen, que hará?

— Las hará cuando una empresa demuestre solvencia y seriedad; no es cosa de exponer de buenas a primeras lo que tanto ha costado a Tani su prestigio. Creo que en pocos días más podrá cerrar un negocio con Buenos Aires, para que Tani pelee con el Torio Justo Suarez en la capital Argentina. Después de esto me parece que se irá a Estados Unidos, donde será atendido por mi socio Billy Graham, mientras yo termino la formación de mi grupo de peleador.

— ¿Efectivamente: una exhibición y el deseo de ver a su familia. Lue so vuelvo.

— Y de las peleas que se dicen, que hará?

— Las hará cuando una empresa demuestre solvencia y seriedad; no es cosa de exponer de buenas a primeras lo que tanto ha costado a Tani su prestigio. Creo que en pocos días más podrá cerrar un negocio con Buenos Aires, para que Tani pelee con el Torio Justo Suarez en la capital Argentina. Después de esto me parece que se irá a Estados Unidos, donde será atendido por mi socio Billy Graham, mientras yo termino la formación de mi grupo de peleador.

— ¿Efectivamente: una exhibición y el deseo de ver a su familia. Lue so vuelvo.

— Y de las peleas que se dicen, que hará?

## SOBRE LA CAMPAÑA EMPRENDIDA POR "LA PATRIA"

Habla nuevamente en Valdivia el diario "La Republica"

CONGRESO DEPORTIVO

Sin duda alguna que ha sido siempre nuestra ciudad la que ha hablado en forma bien contundente acerca de todos aquellos problemas de interés directo para todas las provincias en materia de progreso futbolístico.

Y al decir esto, nos referimos a los Congresos de Ligas que en más de dos ocasiones se han celebrado en nuestra ciudad con representación de las dirigencias de Concepción al sur. En esas reuniones se ha hablado bien claro de la manera como la directriz máxima considera a sus afiliadas, las cuales se abandonadas a su propia suerte, y que sólo tienen la obligación de contribuir con una cuota anual al sostenimiento de la Federación institución que no hace otra cosa que ayudar al fútbol de Santiago y Valparaíso. Nada más.

Ahora surge nuevamente la idea de convocar a una nueva reunión. Perfectamente. Estimamos que nuestros dirigentes estarán de acuerdo; pero, ahora la iniciativa no es nuestra, corresponde a Concepción, pueda ser que por éste concepto, este nuevo Congreso obtenga el éxito que se espera, ya que los anteriores no han pasado a ser más allá que discusiones, acuerdos que sólo han quedado estampados en libros, resúmenes y oficios. Hoy más que nunca es deber de todos promover un amplio acercamiento entre las Asociaciones del Sur de Chile, para acordar en qué forma deben actuar para conseguir una mínima parte de lo que tanto consiguen los clubes de Santiago y Valparaíso, y a los cuales se le presta tanta atención.

El directorio de la Asociación de Fútbol de Valdivia no debe permanecer indiferente ante esta gran

campaña sureña, emprendida por un diario de Concepción y que ha adherido este diario, porque estima que antes de nada, están los intereses locales, de nuestros clubes de fútbol.

Valdivia, necesita plantear ante de nada su problema principal, por cuanto dentro de poco se le va a presentar en forma alarmante, sin poderlo solucionar. Nos referimos al problema de cancha.

Nuestra ciudad ha venido sosteniendo desde hace varios años la gran campaña a favor de un Estadio, porque en la actualidad no tiene donde desarrollar su calendario, sin tener que pagar su respectivo arriendo. Entonces, ahora debe proceder resueltamente a que la dirigente máxima diga si ayuda o no; ya que cada vez que se le ha pedido su concurso, ha contestado siempre con evasivas.

No es posible seguir contemplando el panorama desde el punto de la indiferencia, del abandono y de la más descarada parcialidad con que siempre nuestros grandes dignatarios han mirado el fútbol sólo hacia Santiago y Valparaíso. Es hora que esta gran tarea deba terminar. Todos debemos uniros a la gran campaña del diario "La Patria" de Concepción y conseguir porque la Federación trabaje para todas sus afiliadas y no sólo para determinadas instituciones, como lo hace en la actualidad.

Estamos ciertos que nuestros dirigentes tomarán carta en este asunto, y llamarán a una sesión especial para acordar la verificación de un gran torneo regional o zonal de Asociaciones, para responder al llamado de los deportistas penquistas. Ese es nuestro deseo.

Elmo de Concha

### ES EL TONICO

## Bioglandine

### EL SIN RIVAL

un sabor muy agradable. Devuelve con seguridad las fuerzas. Es lo más indicado para Debilidad General y anemia

### PIDALO EN LAS BOTICAS

Base: Morphol, Nuci, Sodio, Glicerofofo, Sodio

Olivari-Echeverría con Esparza-Garrido.

Ponce-Vera con N. Enriquez-Medina.

J. Valenzuela-Espinoza con Figueroa-Carrasco.

Nieus-T. Henriquez con Flores-Rojas.

Se adelanta que como premio de la competencia habrá dos hermosas medallas de plata grabadas.

Directorio

Mañana a las 19 horas sesión ordinaria importante

El paseo

Pasado mañana jueves se verificará el paseo campestre a "Las Escaleras", para el que reina gran entusiasmo, y hay numerosas inscripciones. Aun pueden admitirse hasta las 19 horas a los que deseen participar. Mañana daremos el programa a que se sujetará la reunión.

### CLUB DEPORTIVO "VICTORIA DE CHILE" F. C.

Citase para esta noche a las 21 horas en punto en Maipú N.º 1970 a reunión de directorio.

A esta reunión se ruega a todos los directores que desempeñaron algunos puestos en la recepción a los jugadores del "Carlos Werner" F. C. de Tomé

Como principal punto se tratará esta noche la actitud de algunos jugadores del primer equipo que el Domingo no quisieron defender los colores del primer equipo, para los cuales se tomarán energías medidas las que serán puestas en conocimiento de la Asociación local.

### INDUSTRIAL F. C.

## Caballeros

Mansos de silla, Potroños y mestizos de Percherón para arrastre y montura.

OFRECEN:

Carlos Galaz

— Concepción —

— Casilla 767 —

Moracio del Rio S.

"Monte Aguila"

## Viajeros

Aprovechen esta ocasión. Realizo un surtido de maletas y cartenas para señora, últimos modelos con un 30 olo de su valor.

Maipú Esq. Castellón

Casilla 622 — Teléfono 972

D. HORMAZABAL

.. Sesión de directorio. — Para hoy Martes se cita a sesión de directorio a la hora de costumbre.

A esta sesión se cita a los señores José Baeza y Domingo Sepúlveda.

Por cuentas atrasadas está a disposición de los interesados el tesorero señor Bernabé Morales Gattón.

Sección Boga. — El directorio en su última sesión acordó dar el impulso a este deporte del barrio y al efecto nombró al director señor Carlos Contreras para que se haga cargo de esta sección y presente un proyecto para su mejor marcha y éxito.

Desde luego, aprovechando las regatas del 25 del presente se han inscrito dos equipos que si no tienen pretensiones de triunfo por el poco entrenamiento habido, al menos hay entusiasmos para futuras ocasiones.

Los bogadores que defenderán en esta ocasión al Club son los siguientes: Capitaneados por los timoneles Victor Carrasco y Carlos Contreras:

Pedro Saavedra, Andrés Rivera, Humberto Tapia, Raimundo Sanhueza, Desiderio Víctor Carrasco, Olegario Martínez, Segundo López, Juan Manríquez, Luis Arabalón, Jorge Barra, Daniel Gutiérrez, Miguel Hernández, Alberto Vargas y Juan Bascuñán.

Masajista, Manuel Opazo.

### CLUB CICLISTA CONCEPCION

Se cita para hoy a las 21 horas a reunión de directorio.

En caso que no haya número se sesionará con el que asista a las 21.30 horas, tomándose esta como segunda citación.

### CONCEPCION RANGERS

Se ruega al atleta Guillermo Alvarez que mande cuanto antes, lo que quedó de dar al secretario, pudiendo dirigirla a nombre de él, a la redacción deportiva de "El Sur".

Se pone en conocimiento de los socios que están atrasados en el pago de sus cuotas, que éstas pueden pagarse al señor Andrés Gazzani, que es la única persona autorizada para cobrarlas.

## "Caffrina Rubio"

Gran producto NACIONAL. Base: nombre científico: Acido Acetil Salicílico, 0.55 grs. Cafeína 0.05 grs.

Para el dolor de cabeza, fiebres, resaca, neurálgias y tripe: 0.50 centavos sobretodo. GUARDE EL SOBRE Y CANJELO POR PERFUMES EN TODAS PARTES.

Agente General Distribuidor por mayor hasta Magallanes: Farmacia Chile — Lazoñate 9. — Casilla 178. CONCEPCION



**HOY** Selecta 6.45  
Noche 9.45  
Sólo para Mayores  
— EN EL —  
**Central**  
Temporada de Verano  
Platea \$ 4.40  
Balcón \$ 2.20

La obra más audaz y realista que haya producido el cine dirigida por Cecil B. de Mille y presentada por Chilean Cinema Corporation

# LA MUJER SIN DIOS

Creación de **Lina Basquete, George Durryea y Marie Prevost**  
**A ELLA** Solamente le interesaba el dictado de la carne... Provocadora... Sin esperanza... Luego vino el amor a despertar su alma adormecida. Se burló de la religión. Desafió y se rió de Dios, pero pagó su castigo con sufrimientos y lágrimas, hasta que aprendió que la vida sin amor, sin fé y esperanza, no valía nada.

**Teatro Concepción** **HOY** ¡Debut! ¡Suceso!  
A las 9.45 P. M.



¡Regio Estrenol de LINARES RIVAS  
La hermosa comedia en tres actos de ambiente social

## El Rosal de las Tres Rosas

**Paco Díaz** Presenta:  
Cia. de Alta Comedia  
**Karr-Prandi**

Platea \$ 6.00  
Balcón \$ 3.00  
Galería \$ 1.60

NOTA: Localidades en venta desde las 10 A. M. en la Boletería del Teatro.

¡Mañana!  
¡Deslumbrante estreno!  
**¡Champagne Señoritas...!**  
de SUAREZ de DEZA, autor de  
**¡Ha entrado una mujer!**

La Compañía de **ROSARIO PINO**  
en el **RIALTO**

Aunque parezca increíble, es cierto. Este viernes debutará en el Teatro Rialto la gran Compañía de Rosario Pino con la comedia "UN HOMBRE DE SUERTE". Merced al milagro de la Paramount, que ha contratado a todo este valioso conjunto para firmar comedias tan reales y tan perfectas como las del teatro, veremos a la celebre actriz, escucharemos su grata voz y apreciaremos nuevamente su impecable dición, junto a los grandes elementos que la acompañan.

Encabeza el elenco masculino de la gran artista, el notable galán y cantante español, Roberto Rey, una de las figuras favoritas del público madrileño. Lo siguen Valentín Parera, Carlos San Martín y J. Carrasco.

Entre las artistas de la Pino que toman parte en "UN HOMBRE DE SUERTE", están Elena D'Algy, la simpática y talentosa María Luz Callejo y la ya célebre Amelita Muñoz.

Este debut en el Rialto será época porquís hará la verdadera sensación de estar ante una compañía de teatro, sin la intervención de la técnica cinematográfica.

Con el nombre de "La voluntad del muerto". Los personajes principales de esta cinta son Antonio Moreno, Lupe Tovar, una linda actriz mexicana, el argentino Paul Hill, Andrés de Seguro, María Soledad Giménez y Roberto Ruzmán. Y apenas terminada esta se ha iniciado la segunda, "El Este es el Oeste", en la cual Lupe Vélez debutó en su lengua nativa, acompañada de Barry Norton que Universal arrendó a Paramount para esta cinta. Ambas películas las ha dirigido George Meiford, famoso desde que hiciera "El sheik" de Valentino. Y anuncia Universal que hará después "La tormenta" también con Lupe Vélez, y posiblemente "Sin novedad en el frente".

Metro-Goldwyn-Mayer ha entrado con inusitada actividad al campo español. El éxito de "Estrellados" decidió a Buster Keaton a filmar otra cinta de igual índole, titulándola "De frente, marchen", en la cual el bufo inimitable encarna el papel de un soldado durante la guerra. Su "leading-lady" es la joven bailarina española Conchita Montenegro, tralada a Hollywood después de triunfar en Europa. En la misma cinta trabaja un gran cómico español Romualdo Tirado, que estuvo en Chile hace una veintena de años como "astro" de una compañía infantil en el teatro del Centro Santa Lúcia.

Artistas unidos todavía no ha entrado en el campo hispano, pero se prepara a filmar "La paloma" con Dolores del Río, una vez que esta actriz mejore de la grave dolencia que actualmente la aqueja. Pathé no ha dicho nada definitivo, siendo probable que haga sus cintas en español en Europa. Entre tanto otros estudios seguirán produciendo en Hollywood, intentándose en la actualidad traer de España algunos elementos teatrales consagrados, por lo tanto error que costará dinero a los productores, ya que actores y actrices de cierta edad de la escena están lejos de ser elementos útiles en el cine hablado que requiere buena figura y dición normal, sin la exagerada artificialidad del escenario.

Quedan aún algunas producciones independientes que todavía se llegan a Chile: "Sombras de gloria" y "Así es la vida" de Sorenart, con José Bohr, "La gran pelea" de James Cruze, con María Alba, Tito Davison y Andrés de Seguro, y "Las campanas de Capistrano", film-opereta con Carlos de Ibarquén y Cora Montes.

2.— Bronce .. Cap. A. Blanco  
3.— Mister Kuntz L. Martínez  
4.— Chicharra .. O. Sporer  
5.— Masón .. Tte. E. Espinoza  
6.— Pallino .. M. Recart  
7.— Chola .. Tte. M. Chaparro  
8.— Nelly .. Tte. V. Romero  
9.— Alpiete .. D. de la Sota  
10.— Riqui .. W. Melo

**LOS VAHIDOS REPENTINOS HACEN PREVER ABATIMIENTO COMPLETO USTED DEBE PRECAVERSE A TIEMPO**

**LA NATURALEZA LE INDICA QUE DEBE TENER CUIDADO DE SU SALUD**

Vahidos repentinos, vértigos, vista borrosa, falta de ánimo, desfallecimientos. Sea precavido: estos son algunos de los síntomas que señalan el mal de los Riñones.

Es inútil tratar de evitar estos ataques con tónicos que sólo alivian momentáneamente y que después la dejan más débil que antes. Tampoco puede Ud. descuidarse sin poner en peligro su salud. Hay muchas personas que han experimentado los mismos síntomas y que han comprobado que éstos se alivian con las Píldoras De Witt, para los Riñones y la Vejiga.

Los riñones sanos desempeñan una función purificadora y filtran cada gota de sangre que circula por su cuerpo. Deben filtrar y expulsar del sistema todo exceso de ácido úrico. Cuando fallan en su acción, su salud se resiente y sobrevienen dolores y sufrimientos. ¿Por qué no deja Ud. que las Píldoras De Witt para los Riñones y la Vejiga le ayuden en el cuidado de la salud? Fórmelas con sencillez y la mejoría de su salud en general le sorprenderá.

Su boticario le puede ayudar a decidirse y explicarle la fórmula que está impresa sobre cada caja.

**PRUEBE ESTE MEDICAMENTO, GRATIS**

Para que Ud. pueda comprobar por sí mismo el verdadero valor de las Píldoras De Witt para los Riñones y la Vejiga, puede obtener una muestra gratis de este remedio que dura de más de cuarenta años. Cuando haya recibido su obsequio y al cabo de 24 horas ya haya visto por el cambio de color en la orina que las Píldoras han iniciado su acción benéfica, pase a su botica y compre un frasco. De este modo Ud. se pondrá en camino de recobrar la salud.

Solicite su tratamiento gratis hoy mismo. Envíe su nombre y dirección completa en una hoja de papel a E. C. De Witt & Co. Ltd. (Depot) Castilla N° 3312, Santiago de Chile.

**PILDORAS DE WITT**  
PARA LOS RIÑONES Y LA VEJIGA  
(MARCA REGISTRADA)

FÓRMULA: A base de Extracto Medicinal de Píct. Fusch, Enebrol y Urea, como disolventes, y Azul de Metileno como desinfectante. F. 2805

parto con Antonio Moreno y obtuvo éxito. Eso les decidió a filmar "El fin de la fiesta" en la cual colaboran Moreno, María Alba y Tito H. Davison, comiéndose el error de dar un personaje principal a un joven madrileño declamador de poesías.— Pablo Alvarez Rubio.— que ha hecho de la cinta una clase de poesía mal recitada. Ahora la misma en prensa va a hacer "La llama sagrada" que en inglés constituye un gran éxito de Paulino Frélez, Rick, ignorándose aun el reparto, y es probable que filme en seguida "Adiós", película de Richard Barthelmess.

Artistas unidos todavía no ha entrado en el campo hispano, pero se prepara a filmar "La paloma" con Dolores del Río, una vez que esta actriz mejore de la grave dolencia que actualmente la aqueja. Pathé no ha dicho nada definitivo, siendo probable que haga sus cintas en español en Europa. Entre tanto otros estudios seguirán produciendo en Hollywood, intentándose en la actualidad traer de España algunos elementos teatrales consagrados, por lo tanto error que costará dinero a los productores, ya que actores y actrices de cierta edad de la escena están lejos de ser elementos útiles en el cine hablado que requiere buena figura y dición normal, sin la exagerada artificialidad del escenario.

**NOTAS HIPICAS**

Inscripciones para las carreras del 25 y 28 del presente

**Día Jueves 25**

Premio "CITOYEN" 900 metros  
Poppea, Rolí, Quíne, Sansón, Menbrete, Gourmandisse, Kefir, Coya, Colo Colo, Vigo, Viola, La Pascua Huéplí Osmanli, Capernaica.

Premio "OLASCOAGA" 1 200 metros  
Zarabanda, Mellise, Hecatombe, Malcoya, Side Brahím, Zaraboga, Comadrilo, Packard, Coya, Tremblay, Odessa, Otra Volta, Millagro Leal, Gran Poder, Bat. Salatríz, Radalco.

**Día Domingo 28**

Premio "MA" 900 metros  
Luna de Miel, Laleavi, Portiada, Tritón, Huérfaña, Vagabundo, Coya, Carril, Glacé, Carita, Trouador Capernaica, Nevadita, Colo Colo, Vigo, Cruz de Plata, Cautina, Maco, Viola, Negador, Ventarosa, Cacho en Mano, Bella Idea, Sansón, Guante, La Pascua Huéplí, Quíne Poppea, Edith Noel, Mi Julita, Menbrete.

Acuerdos de los comiserias

**SEGUNDA CARRERA**

Reclamó S. Parra (Nevadita) que frente a los 1-800 metros Tritón lo abrió encajonando contra Tromador; R. Olave (Tritón) reclamó contra Tromador, que frente a los 1-800 metros se retiró encajonando a Nevadita contra el jinete R. Olave fue suspenso por 4 reuniones y \$ 100 de multa por abrirse en tierra derecha con Tritón, encajonando a Nevadita; el jinete M. Galdínez (Tromador) fue suspenso por 2 reuniones y multado en \$ 50 por no seguir su línea en tierra derecha.

**CUARTA CARRERA**

Raid suspenso por 2 reuniones a pedido del señor juez de partida.

Se multó en \$ 100 al preparador P. Bonerilo por correr a Poppea con herraduras de trabajo.

Se amonestó severamente al jinete Roberto Torres por su actitud con Raid en los tramos finales.

**TERCERA CARRERA**

Reclamó O. Sepúlveda (Olivadado) contra Huentelolen que lo curzó en la partida; R. Olave (La Bemol) contra Huentelolen que lo estrejó contra las barrandas poco antes de pasar frente a los 750 metros.

Comprobados los hechos, se suspendió al jinete P. Morales por 4 reuniones por no seguir su línea de carrera con Huentelolen.

Fue desestimado el reclamo de Huentelolen contra M. Vera (Clarilla).

No es igual cual sal de fruta se tome, sino que debe ser **FRUTALIN** (B)

que es de reconocida eficacia y de gusto agradableísimo.

Base: Citrato sodio, ácido tartárico, bicarbonato sodio, azúcar.

M. R.

Droguería del Pacífico S. A. (Droga)

**COCOA PEPTONIZADA**

**RAFF**

RECOMENDADA POR TODOS LOS MEDICOS

Premio "ANTONIO ANINAT" 1 200 metros, premio \$ 800 al primero

1.— Bacalao .. Cap. Marín  
2.— Paria .. Cap. A. Blanco  
3.— Titina .. L. Martínez  
4.— Regalón Tte. de la Barrera  
5.— Fuzaz .. Tte. E. Espinoza  
6.— Pimpinella .. A. W. Melo  
7.— Lila .. O. Sporer  
8.— Palito .. Tte. A. Silva

Premio "PASOJA", 420 metros  
premio \$ 600 al primero  
1.— Ramada .. Cap. J. Marín

# TEATROS Y CINEMATOGRAFOS

LA VIDA Y AVENTURAS DE LOS ARTISTAS Y SUS MODELOS

## PANTORRILLAS de ORO

CON JACK MULHALL SUE CAROL EL BRENDAL MARJORIE WHITE

**Rialto HOY**  
a las 6.45 y a las 9.45  
(Para Mayores)

UN VERDADERO REGALO DE LA FOX es esta grandiosa comedia revisteril por sus aspectos picarescos, su música y sus melodiosas canciones.

**4.40 platea 2.20 Balcón 1.00 Galería**

ESTRENO de la COMEDIA MUSICAL  
**FOX MOVIE TONE**



La Cia de Alta Comedia Karr-Prandi debuta esta noche en el Teatro Concepción

Se estrenará la celebrada comedia de Linares Rivas: "El rosal de las tres rosas"

Un gran interés se nota en todos nuestros círculos sociales ante el debut que, para esta noche, a las 21.45 horas, tiene anunciado el Teatro Concepción: la compañía de alta comedia Karr-Prandi. Interés justificado, pues se sabe, por la crítica de Santiago, lo que ella representa como valores artísticos, como repertorio y como presentación.

**Las principales figuras**

Lo son: Leonor Karr, joven y agraciada primera actriz; Victor Prandi, primer actor y director; Ida Prandi, primera actriz de carácter, famosa trágica italiana, que vino a América en la Compañía de Dario Nicodemini; Dina di Lorenzo, dama joven; Gloria di Pinedo, segunda actriz.

**El repertorio**

Es de lo más escogido que pueda pedirse y anota los últimos estrenos tanto españoles como franceses, italianos y de otras nacionalidades, que sin la presencia de esta compañía en América, sería muy difícil que fueran conocidos por nuestros públicos. Las obras están firmadas por tan altos prestigios como Benavente, Linares Rivas, Suárez de Deza, Honorio Maura, Martínez Sierra, Alvarez Quintero, Rodríguez Acasuso, Muñoz Seca, Jacinto Grau, Federico Oliver, Marco Praga, Alfredo Testoni, Pirandello, Zorzi, Armont, Gerbidon, Luca de Tena y otros que sería largo enumerar.

**La presentación**

Es fastuosa dentro del mayor buen gusto. Se usan decoraciones recién pintadas por los reputados escenógrafos Vicente Peralta y Andrés Martini. Muebles y atrezzo son de propiedad de la compañía y hacen digno juego con los decorados.

**La crítica**

Tanto la santiaguina, como la de los demás países donde la compañía ha actuado, está contenta en asegurar que no hay conjunto más homogéneo ni que tenga un repertorio más moderno y mejor seleccionado.

Respecto a sus diversos componentes los recomienda con entusiasmo, haciendo hincapié en la juventud de la mayoría de ellos.

El cariz de una honda tragedia, de un dolor agudo por la pérdida de sus ilusiones, por la pérdida de confianza en aquel hombre que ella había endiosado

mediógrafa llega a la lógica consecuencia: la mujer, sin doblegarse totalmente, perdona; el marido, sin rebajarse, reconoce su falta; y todo termina bien.

**Precios y localidades**

Los precios han sido fijados de acuerdo con los deseos de la dirección del Teatro Concepción, de que todos los espectadores puedan ser vistos por el mayor número de público posible. Así es como se cobrarán los mismos precios de la temporada de Flores, corriendo a cargo de la empresa Karr-Prandi el pago del impuesto que tiene que satisfacer por ser compañía extranjera. Los estudiantes de la Federación tienen también rebaja de un cincuenta por ciento en platea, balcón y galería a la sola presentación de su carnet.

Las localidades están a la venta desde las 10 horas en la misma boletería del teatro.

**Secciones vermouthe**

El jueves, a las 18.30 horas se inauguran las secciones vermouthe, dedicadas a las familias que viven alejadas del centro y que no pueden salir de noche, como igualmente para las de Talcahuano, ya que la Compañía Karr-Prandi no irá al vecino puerto.

**El estreno de mañana**

Para la noche de mañana anuncian los carteles otro gran estreno: "Champagne, señorita!" de Suárez de Deza, el recordado autor de "Ha entrado una mujer", la obra con que debutara tan acertadamente la Compañía Díaz Plana.

Es fácil que Ud. pueda tratar temas interesantes y tomar parte en las discusiones leyendo cada día

"LA PATRIA"



Leonor Karr, 1.a actriz

**La obra de hoy**

La presentación del conjunto Karr-Prandi se hace esta noche con "El rosal de las tres rosas", comedia de Manuel Linares Rivas, uno de los más altos valores teatrales de la España moderna, después de Benavente. Es una pieza delicada, fina magnífica, con pasajes de una belleza notable, con escenas de fina ironía y un esbozo de drama que luego se torna en un final puro y nobilísimo.

"El rosal de las tres rosas" dice de la renunciación de una esposa que se siente ofendida ante una falta pasajera de su marido, que para ella, toda alma, toda cariño, toda corazón, tiene

en el altar de su alma. Por su primer arranque de pudor, de dignidad, se estrella ante la fría realidad de la vida, ante el carácter de ese hombre tan niño, a pesar de su situación social y sus años, para considerar que aquel no es el momento preciso para tomar una determinación quizá lógica para ella; pero que traería como consecuencia una catástrofe en las ambiciones nobles de surgir que tiene en perspectiva aquel hombre, y pudo en ella más el amor el inmenso amor de madre que cada esposa pone en sus afectos, para considerar que debía sacrificar su dolor su orgullo y su dignidad. Y, sutilmente, con una sutileza propia de gran co-

**DESDE HOLLYWOOD**

## Numerosas películas en español están filmándose

Paramount agrega "El Dios del Mar" a sus éxitos anteriores.—Lo que preparan Metro, Fox y First-Warner.—Habrá muchas películas en idioma hispano

Hollywood ha cambiado de política; el mercado de había hispana, hasta hace poco tan dejado de la mano de los productores norteamericanos, es ahora la más grande de las preocupaciones en la ciudad del cine. Cada estudio anuncia un gran programa de cintas en español, y para hacerlas se están realizando preparativos y gastos que jamás había hecho la ciudad del film para cintas que en realidad no serán explotadas en los Estados Unidos. Hollywood quiere demostrar su interés por el mercado en España y de América Latina, y felizmente, después de la amarga lucha por la "c" y la "z" los productores han venido a entender una verdad irrefutable; que es América Latina el mercado más grande y el que dará el mayor dinero, y que por lo tanto hay que complacerlos.

A las cintas que ya comienzan a exhibirse en Chile se agregarán dentro de poco muchas otras ya hechas en Hollywood, recién terminadas, en filmación actualmente o en preparación. El número de películas en nuestra lengua es ya tan importante que la empresa teatral Fox West Coast ha abierto en Los Angeles un teatro importante, el "International California", para exhibir exclusivamente películas en español. Es interesante hacer un recorrido al extenso programa de parlantes en nuestro idioma que podrán ser admiradas en Chile a corto plazo. Paramount, que fuera uno de los estudios que con más valentía se lanzara en el nuevo terreno, tiene ya tres buenas películas hechas en Hollywood: "El cuerpo del delito", ya estrenada en Chile

le: "Amor audaz" en la cual Adolphe Menjou habla español admirablemente, secundado por la bailarina Rosita Moreno, y por otros de los actores que ya trabajaron en aquella primera, y "Casarrabias" en que por primera vez se presenta Ernesto Vilches en la pantalla sonora. Le acompañan Barry Norton, Ramón Pereda y una chica mexicana, Carmen Guerrero, nuevo descubrimiento de Paramount. La misma empresa está ahora atareada filmando "El Dios del Mar", que fué hecha en inglés con Richard Arlen y que Pereda protagoniza en español. Su "leading-lady" es Rosita Moreno. Universal, que había permanecido reacio a la filmación hispana, se ha lanzado de lleno a la obra, debutando con una nueva versión hablada de "El gato y el canario"

**Turno Médico**

**BOTICAS:**  
Farmacia Francesa, O Higgins N.o 700.  
Maestranza, Prat N.o 900.

**MATRONA**

Ana v. de Mantegazza, Salas N.o 1022.

**MEDICO:**

El de la Asistencia Pública.

**JUZGADO**

El Tercero.

**Diciembre 23**

**MARTES**

Santa Victoria

**"LA PATRIA"**

**PRECIO DE LAS SUSCRIPCIONES**

Por un año . . \$ 70.—  
Por seis meses " 36.—  
Por tres meses " 18.—

**PARA EL EXTRANJERO**

RO  
Por un año . . \$ 130.—  
Núm. suelto . . " 0.20

**CAMBIOS**

**BANCO CENTRAL DE CHILE**  
£ Cable . . \$ 40.25  
£ Vista . . \$ 40.21  
£ 90 días . . \$ 39.96

**New York**

Dólares a los tipos correspondientes.

**Bancarios**

Libra . . . \$ 40.25  
Dólar . . . " 8.23 1/2  
Lira . . . " 0.43 1/2  
Marco . . . " 1.99  
Peseta . . . " 0.90  
Nac. Arg . . . " 2.80

## BOTERIA DE CONCEPCION

**HOY** se efectuará el sorteo extraordinario con un Premio Mayor de \$ 1.000.000.—

El acto de extracción de bolitas empezará a las 8 horas controlado por un notario y personas que lo deseen.

**EL GERENTE**

**Fume Piccardo** TABACO SIEMPRE IGUAL

# SERVICIO DE TODO EL MUNDO

De United Press y corresponsales especiales por las vías Telégrafo Comercial y del Cable West Coast

## QUINCE MILLONES DE PESETAS SE SORTEARON AYER EN MADRID

N.º 24630, vendido en Valencia, salió favorecido.— Los demás premios.— El "gordo" está repartido entre varias personas de condición humilde.— Un negociante de automóviles había comprado cuatro vigésimos del premio, que repartió entre sus empleados

MADRID, 22.— (UP).— Al iniciarse el recuento de las bolitas del Sorteo de Navidad, el reinicio de periódicos, donde se hallan los y alrededores de la Casa Moneda estaban atentados de gente, igual que en las oficinas de los periódicos, donde se la congrega gente desde el amanecer.

El segundo premio, se seis millones de pesetas, correspondió al número 16626, vendido en Madrid y Valencia.

Tres vigésimos se hallan repartidos entre los empleados de la Confitería "La Rosa de Oro". La mayoría de los billetes ha sido emitida por quince mendigos en la calle Oleo.

El gordo fué vendido por el Administrador de la Lotería señor Juen Bello y por el Hotel Regina. Un cocinero, un chofer y un mozo de la Marquesa Villorés fueron entre los numerosos trabajadores pobres y aibañiles que poseían pequeñas fracciones del billete.

MADRID, 22.— (UP).— El Premio gordo de quince millones de pesetas correspondió al número 24630, vendido en Valencia.

MADRID, 22.— (UP).— Parte del segundo premio de la Lotería se halla distribuido entre numerosas personas. Varios vigésimos han sido tomados por los bancos.

Se caucala que mil quinientas personas tienen participación en el premio al costo de cincuenta céntimos cada una.

Tres vigésimos habían sido adquiridos por el negociante en automóviles, señor Ramón Burdeos, quien los había repartido entre sus empleados.

VALENCIA, 22.— (UP).— La mayoría del billete premiado con

## RAMON FRANCO NO BOMBARDEO EL PALACIO REAL Y LOS CUARTELES DE MADRID PORQUE VIO EL FRACASO DE LA HUELGA GENERAL

Conversación telefónica entre el conocido aviador y la United Press.— Millares de españoles se declaran culpables del movimiento revolucionario.— Enérgico manifiesto firmado por personas de alta figuración intelectual y política

MADRID, 22 (U. P.).— El comandante Ramón Franco conversó por teléfono desde Lisboa, con la oficina de la United en Madrid, y dijo que no había bombardeado el Palacio Real ni los cuarteles, cuando voló sobre Madrid, lanzando proclamas, el 15 de Diciembre, "porque me di cuenta que el estallido de la huelga general había fracasado."

York Times" publicará mañana el siguiente despacho de su corresponsal en Madrid:

de destacada actuación, en que se confiesa la existencia de un complot revolucionario, plantea un problema al Gobierno el general Dámaso Berenguer, que no sabe qué actitud adoptar ante sus

No se realizó el programa preparado porque la huelga general no se produjo en Madrid.

"Un manifiesto republicano firmado por millares de españoles

Llevaba frenta y dos bombas, pero no de caer ninguna. Al volar sobre los cuarteles vi que los tranvías circulaban y que el tránsito se hacía en su forma normal, demostrando esto que la huelga no se había producido. Entonces dedujimos que los que nos habían hecho promesas no se habían levantado. Entonces me contenté con lanzar las proclamas.

**JULIO PLESCH Y CIA.**  
CONCEPCION

¡TOME NOTA...!  
HOY Penúltimo Día  
de las ventas  
que ofrecemos  
Grandes Rebajas  
de PRECIOS  
¡Visítenos y aproveché!

Mientras volaba sobre Madrid vi con inquietud que el combustible se me terminaba; continué el vuelo creyendo que podría llegar hasta Portugal con viento a favor, por si fracasaba la rebelión."

Agregó que Rada estaba a su lado en Lisboa.

Admitió que le habían ofrecido pasaporte como ciudadano honorario de Uruguay, pero dijo que prefería obtenerlo como ciudadano español.

NUEVA YORK.— "The New

## La Liga de las Naciones trata de ayudar al mundo para volver a la normalidad económica

Se aplicará en todos los países la Convención Internacional de Estadística Económica

GINEBRA, 22.— (U. P.).— Se ha iniciado otro esfuerzo de la Liga de las Naciones para ayudar al mundo a volver a la normalidad económica con la aplicación de la Convención Internacional de Estadística Económica.

dustrias o ramos de producción ha sido la imposibilidad de obtener estadísticas seguras que abarquen todos los aspectos mundiales de una situación.

que no dicen relación con lo que se necesita saber. Mediante la nueva convención de la Liga se establecerá un sistema uniforme de estadística para todos los países.

Uno de los mayores tropiezos para todos los esfuerzos hechos en el pasado para dominar las crisis económicas en diversas in-

Esto se debe al hecho que algunos países no llevan estadísticas o las llevan por sistemas tan diferentes que la base de comparación se hace imposible, pues producen datos diametralmente opuestos.

La Convención que entra a aplicarse desde este mes, es decir, a partir desde 1931, ha sido ratificada por once países, y se espera que lo será pronto por muchos más.

Se ha reunido aquí una comisión especial de peritos estadísticos, a fin de considerar los medios para que la convención pueda aplicarse sin trabas en todo el mundo.

Mediante este acuerdo la Liga tendrá, casi mes por mes, los datos estadísticos de la industria, comercio, producción, desocupación, etc., de cada país y podrá agrupar estos datos en forma de demostrar el origen, consecuencias y aún medios de remediar, las crisis de producción o mercado que puedan afectar a determinada industria.

El Ministerio de Pensiones y cuatro subsecretarías, por renuncia de los que la servían. Probablemente se creen nuevas subsecretarías, para obtener un mayor apoyo y hacer un esfuerzo para aumentar la mayoría realmente débil, del Gabinete, antes que el Parlamento reanude sus sesiones.

### Panetones de Pascua

Grande \$ 4.- c/u.  
Medianos \$ 2.- c/u.

de **PALET**

Los de mayor aceptación desde 1906.

### La salud de M. Poincaré

PARIS, 22.— (U. P.).— El médico M. Boldin, después de visitar a M. Raymond Poincaré declaró que su estado no ha cambiado.

Sesión del Gabinete de Francia

PARIS, 22.— (U. P.).— El Gabinete celebró sesión durante tres horas. Se decidió llenar las vacantes el martes. Las vacantes existentes son:

### CIGARRILLOS

**43**

HABANOS  
40-60-80 cts.

SU PALADAR AROMA NO PERMITIÉNSE CON FUNDAR CON OTRAS MARCAS EXTRANJERAS

COMPANIA CHILENA DE TABACOS

El Ministerio de Pensiones y cuatro subsecretarías, por renuncia de los que la servían. Probablemente se creen nuevas subsecretarías, para obtener un mayor apoyo y hacer un esfuerzo para aumentar la mayoría realmente débil, del Gabinete, antes que el Parlamento reanude sus sesiones.

LONDRES, 22.— Las negociaciones de asuntos de vital importancia de la Conferencia sobre la India continuarán durante la semana de Navidad en tanto que la sombría situación política interna será olvidada durante la alegría de las fiestas tradicionales. La Conferencia se suspende por una semana, desde el martes, pero el intento de solucionar el problema hindú-musulmán se continuará por medio de conversaciones privadas.

## Se inició ayer el proceso contra los acusados de conspiración contra el Gobierno de Italia

Son juzgados por un tribunal llamado "Tribunal para la defensa del Estado"

ROMA, 22.— (U. P.).— El juicio contra la señora Debosis y los seis acusados de conspiración y por incitar a la Armada a la rebelión, se inició a las tres de esta tarde.

El proceso se ventila en la sala de la Corte de Apelaciones. El tribunal está formado por cuatro coroneles de la milicia fascista como "Tribunal para la defensa del Estado". Como todos los acusados es-

ta confesos, se cree que el proceso será muy breve y que la sentencia se tendrá hoy.

Se permitió que se sentaran fuera de la jaula a la señora Debosis y señorita Olga Bendet, quienes están custodiadas por la policía. A la audiencia asistieron

unos veinte corresponsales de diarios extranjeros y agencias de informaciones. Carabineros, milicianos y fascistas, vistiendo uniformes de gala, hicieron guardia junto a la jaula, mientras otros milicianos armados con rifles, custodiaban la baranda que separa al tribunal del público. El general Guido Cristini, de treinta y seis años de edad, preside el tribunal.

## Para Pascua Año Nuevo y Para Siempre!

Habrà alegría en su hogar con un legítimo instrumento

# VICTOR (M. R.)

La marca que garantiza perfección y superioridad

Victrolas Portátiles,  
Victrolas Ortofónicas,  
Electrolas Victor,  
Radios Victor, modelo 1931  
Radio-Electrolas,

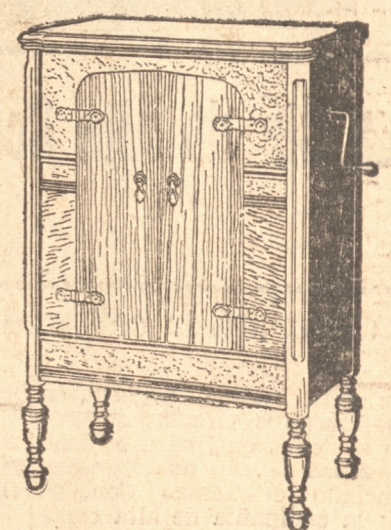
OFRECE con facilidades de pago especiales por este mes.

### Isidoro Bernasconi

Barros Arana 526 : : Casilla 576 : : Teléfono 449

— CONCEPCION —

Tenemos las últimas novedades en discos de moda.



## Un cuadro desconsolador presenta para el año próximo la adivinadora Mme. Fraya

El fascismo caerá en Italia.— Alemania será sacudida por una violenta revolución.— Habrá cambios violentos en Argentina y Brasil

PARIS, 22.— (UP).— La famosa adivina, Mme. Delmas Fraya, ha anunciado a un representante de la United Press que el año 1931 verá el fin del fascismo en Italia y una violenta revolución en Alemania, acompañada de catástrofes materiales y económicas, en todas partes del mundo.

"Veo la muerte del más grande estadista de Italia seguida de una completa transformación del régimen político. Alemania será atormentada por revoluciones que causarán la ruina económica y financiera del país.

"Argentina y Brasil no han completado su evolución política y habrá varios cambios violentos, sin sangre, durante 1931. España también sufrirá violentas convulsiones políticas".

Mme. Fraya dice que la guerra se aproxima, pero que 1931 pasará bajo esa amenaza sin que se llegue a la guerra dentro del año. Durante este tiempo, Francia se guirá consolidando su posición bajo los esfuerzos de un "Joven", cuya estrella política aún no ha surgido.

## Los indios cayapos del Brasil atacan y matan a los pobladores de algunas poblaciones del interior

Ayer se envió un contingente del Ejército para combatirlos

BELEM (Brasil), 22 (U. P.).— Un contingente del ejército se embarcó en viaje al Sur, hasta las vecindades del curso superior del río Tocantín, para defender las

poblaciones de los ataques de los indios Cayapos, a quienes se cree implicados en el desamparamiento del explorador Favcetti.

Las informaciones recibidas aquí dicen que varios Cayapos efectuaron algunas incursiones, destruyendo pequeñas aldeas del interior.

## La principal dificultad de la Conferencia sobre la India la constituye las diferencias hindú-musulmanas

LONDRES, 22.— Las negociaciones de asuntos de vital importancia de la Conferencia sobre la India continuarán durante la semana de Navidad en tanto que la sombría situación política interna será olvidada durante la alegría de las fiestas tradicionales.

Los musulmanes se dan cuenta de que la Conferencia no puede hacer progresos mientras sus peticiones no sean satisfechas y por consiguiente se mantendrán firmes.

Hasta ahora han matado a veintituna personas, se han llevado a tres guaguas. Se dice que cometen robos e incendian las cosas.

El Inspector de Policía de Maraba envió al jefe de policía de Belem un telegrama en el que le dice que los indios se acercaban a las aldeas en forma apacible; trataban a los aldeanos como compañeros, y después recibían un arma peculiar de los indios llamada "borduña", con la que golpeaban a los aldeanos en la cabeza y les cortaban la garganta, aplastaban el cráneo y después arrojaban los cadáveres al río. Hombres, mujeres y niños eran asesinados en esa forma.

El mismo inspector dice que 14 heridos causados por los indios han causado náuseas en la región.

# INFORMACIONES DE LA CAPITAL

Servicio noticioso de nuestra Oficina de Informaciones en Santiago  
POR TELEGRAFOS DEL ESTADO Y COMERCIAL

## "CABALLERO DEL IDEAL" rindió culto al más preciado patrimonio de los pueblos viriles: LA LIBERTAD

El discurso pronunciado por don Alejo Lira Infante en la inauguración del monumento a don Carlos Walker Martínez. — Juicio de Mons. Errázuriz sobre el ilustre ciudadano

El siguiente es el texto del discurso pronunciado por don Alejo Lira Infante en la inauguración del monumento a don Carlos Walker Martínez, efectuada ayer en Santiago:

"Señores:

Una ley de la República ha reservado sitio de honor en esta hermosa avenida al monumento destinado a perpetuar la memoria de un chileno ilustre, que en el dilatado campo de su fecunda actividad escribió páginas brillantes en la historia patria.

Esta estatua de don Carlos Walker Martínez, que la comisión encargada por sus amigos y admiradores de erigirla entre hoy a la ciudad de Santiago, representada por su digno alcalde, se yergue esbelta y majestuosa, bellamente cincelada en el bronce y descansando sobre artístico pedestal, como homenaje de reconocimiento al ciudadano eminente, que consagró su talento, su vasta ilustración y poderosas energías, al servicio de los intereses nacionales.

Se honran, señores, asimismo los pueblos que honran a sus grandes hombres, porque al hacerlo demuestran que saben justipreciar las virtudes que los adornaron.

Orgullosos de su corto, pero glorioso pasado, Chile ha rendido merecido tributo de gratitud a magnas figuras de su historia, esculpiéndolas en el bronce o en el mármol, para mostrarlas al respeto y consideración de las generaciones venideras.

Como en un libro abierto a las miradas de propios y extraños, nuestra capital ostenta gloriosos monumentos que hablan con elocuencia de triunfos y de heroísmos, de esfuerzos titánicos, de abnegaciones y de sacrificios que enaltecen y dignifican a la raza.

Encabeza desde las alturas del Huélen este cuadro de honor que semeja una marcha triunfal, la estatua del valeroso conquistador de estas fértiles y féjicas tierras: estrechamente hermanadas con la de héroicos

capitanes que contribuyeron a consolidar la emancipación americana se levantan arrogantes las de los próceres ilustres de nuestra independencia, que tan en alto colocaron el nombre de Chile soberano; destacan con aires de gloria las de aguerridos generales y soldados que en los campos de batalla conquistaron espléndidos laureles; alternan con ellas figuras venerandas de estadistas y gobernantes, que plasmaron con férrea mano nuestra fuerte y prestigiosa nacionalidad; no faltan las de jurisperitos y legisladores que en sabias leyes cimentaron la estructura de nuestra avanzada civilización, ni las de los escritores que reseñando los hechos de esta tierra, han contribuido a formar el alma nacional.

Pero resultaría incompleta esta glorificación de personalidades descolantes que así en la guerra como en la paz merecieron bien de la Patria si a su lado no se alzarán las de ciudadanos, verdaderos conductores de pueblos, que como don Carlos Walker Martínez, consolidaron con su acción de políticos de altas miras las más valiosas conquistas de nuestra vida republicana.

Porque, señores, vana empresa habría sido la de todos esos beneméritos servidores que en caminaron a Chile por las sagradas vías del progreso, si aquellos a quienes ha cabido la responsabilidad de dirigir más tarde sus destinos no hubieran acertado a conservar y acrecentar tan valiosa herencia.

Cumplió el señor Walker Martínez como hombre público este deber en forma tan amplia y acabada que su labor mereció el elogio, no sólo de los que militaban en sus filas, sino de sus propios adversarios.

Gozó de justo renombre dentro y más allá de las fronteras, porque su alma privilegiada se volvió poseer en admirable consorcio de facultades el temple del guerrero y la abnegación del patriota; el criterio sólido del hombre de derecho y la cla-

ridad del estadista; senda a la vez ecuanime en sus juicios históricos, inspirado y tierno en sus producciones del literato y de poeta.

Espíritu cultísimo descoló doquiera se le vio actuar; en la diplomacia, en el foro, en las variadas esferas de su intensa vida cívica.

Pero, sin duda allí donde sus relevantes dotes brillaron con mayor esplendor fué en la espectral tribuna parlamentaria, en defensa de los sanos principios de una honrada administración, del cumplimiento estricto de las leyes y en resguardo de los derechos fundamentales garantidos por la Constitución.

Jefe no superado del histórico Partido Conservador, dirigido con extraordinario acierto en medio de agitados y trascendentes acontecimientos, en los que hizo gala de arrojo y de noble hidalguía, ministro de Estado y jefe del Gobierno, realizó obra de engrandecimiento nacional, cooperando con éxito a las más sinceras aspiraciones, de afianzar la paz del continente y la amistad con la República Argentina.

Caballero del ideal, rindió culto al más preciado patrimonio de los pueblos viriles, la libertad; base del progreso, fundamento de las democracias. Por estas su tesoneras y tan aplaudidas campañas se conquistó el título de privilegio reservado a las almas superiores, de sobrevivir en el recuerdo y lo que es más, en el cariño de la posteridad.

Grande entre los grandes de mi Patria, don Carlos Walker Martínez vive imborrable en el afecto de sus amigos, que guardan de su nombre, de sus hechos y de sus virtudes la memoria del corazón. El más íntimo de ellos don Ventura Blanco Viel, compañero que fué de sus mejores jornadas, partió no ha mucho, con el elogio en los labios pesados de no alcanzar a rendirle en esta inauguración que él contribuyó a preparar, el postero homenaje de su creciente admiración. Vive, señores,

Con motivo de la información aparecida en la prensa y relación nada con una supuesta estafa denunciada por el abogado señor Osvaldo Garretón Silva, se ha hecho la siguiente rectificación:

"Don Osvaldo Garretón Silva se constituyó fiador y codeudor solidario de don I. C., quien se obligó a pagar al abogado don L. S., la suma de 80 mil pesos con más sus intereses a razón del 8 por ciento anual, pagaderos por trimestres vencidos.

Los deudores no han pagado ni el capital vencido ni los intereses.

El abogado don L. S., cedió el crédito a una Institución Bancaria de Santiago, a cuya escritura pública concurren los señores Garretón y C. y ésta inició ejecución en contra de los deudores

señores Garretón y C., y estos señores creyendo evitarse el pago de lo adeudado, han iniciado proceso ante el 5.º Juzgado del Crimen, alegando que se han constituido deudores de una obligación.

Hemos tenido a la vista escrituras públicas de la que consta que el señor C. quedó proveído de fondos para pagar lo adeudado al abogado don L. S., y que dicha provisión le fué hecha por los abogados don L. H. y don P. A. C.

También hemos tenido a la vista una escritura de sociedad, de la cual forman parte los señores Garretón y C., y en una de cuyas cláusulas se establece que el señor C. se obliga a pagar lo adeudado al abogado señor L. S.

Estos antecedentes llevan a la conclusión que mediante una de-

nuncia ante uno de los Juzgados del Crimen se pretende eludir el cumplimiento de obligaciones que se están haciendo efectivas ante uno de los Juzgados Civiles contra don I. C. y don Osvaldo Garretón Silva.

Si el primero de los nombrados cumple sus obligaciones contractuales de pagar lo adeudado, los temores del señor Garretón de ser estafado carecen de base; pero si el señor C. y el señor Garretón acusan a otras personas con el solo objeto de evitarse ese pago, evidentemente se colocan en una situación que hace necesario que en este asunto intervenga el Hon. Colegio de Abogados. Así lo requiere la dignidad del ejercicio de la profesión de abogado".

## HOY se efectuará la REPARTICION de premios en la UNIVERSIDAD CATOLICA

Celebrarán además sus bodas de plata varios profesores del establecimiento

Mañana se efectuará en la Universidad Católica el solemne acto académico de la repartición anual de premios a sus alumnos y que revestirá este año un carácter especial porque la Universidad rindió homenaje de gratitud y reconocimiento a sus profesores señores Alfredo Barros Errázuriz, Darío Urzúa, Goberito Peragallo S.

El señor don Alfredo Barros Errázuriz agradecerá en nombre de sus colegas de profesorado la distinción de que son objeto por parte de la Universidad y manifestará la adhesión de ésta al Congreso Eucarístico Nacional de Valdivia, acontecimiento de tanta trascendencia para la vida católica del país.

El señor don Alfredo Barros Errázuriz agradecerá en nombre de sus colegas de profesorado la distinción de que son objeto por parte de la Universidad y manifestará la adhesión de ésta al Congreso Eucarístico Nacional de Valdivia, acontecimiento de tanta trascendencia para la vida católica del país.

## EL CONSEJO UNIVERSITARIO dió curso a varios TITULOS y GRADOS

Nómina de los nuevos graduados

El Consejo Universitario otorgó hoy los siguientes títulos:

Médicos chilenos: Sres. Carlos Almazán, Arcadio Aranda, Luis Cabrera, Guillermo Chateau, Alfredo Durán, Estanislao Palabera, Antonio Mascoré Horacio Ovalle, Gastón Ramírez, Manuel Rodríguez, Sila Pardo, Juan Román, Elena Romo, Maíta Ruiz Gam-

Ingeniero civil, señor Santiago Robano.

Ingeniero de Minas, Sr. Maxime Latrille.

Arquitecto, señor Osvaldo Hufe.

Químicos farmacéuticos: Stas. Carmela Ballesteros, Rosario Euenalba, Virginia Herrera, Rosalba Ortiz, Sila Pardo, Juan Román, Elena Romo, Maíta Ruiz Gam-

Don, Berta Varela y María Lojaveis.

Licenciado en Medicina, Sr. Francisco Alcaino Gabler.

Licenciados en Leyes, Sres. Eladio Araya, Humberto Cambiase, Camilo Cobo, Rogelio Corvalán, Fernando Donoso Humberto Iliaga, Santiago Lazo, Luis Olivares, Guillermo Olivares, Eduardo Ortiz, René Solar y Manuel Zapata.

## EN LA CAMARA de Diputados, el señor Sepúlveda, don Bartolomé, formuló extensas observaciones sobre POLITICA ECONOMICA Y FINANCIERA

Abogó por la creación de un Ministerio de la Economía Nacional, asesorado por un Consejo Técnico. Se restablecieron las subvenciones a establecimientos de beneficencia particulares que antes habían sido suprimidos

### CELEBRO SESION LA CAMARA DE SENADORES

Bajo la presidencia del señor Opazo Letelier, y con asistencia de 30 de sus miembros, celebró sesión la Cámara de Senadores.

Pensión a la viuda de don José Toribio Medina

El señor DARTNELL. — Pide al gobierno someta al Congreso un proyecto de ley para conceder a doña Mercedes Ibáñez, viuda de don Toribio Medina una pensión anual de \$ 24.200.

Nombramiento de Rector de la Universidad

El señor NUÑEZ MORGADO. — Se congratula de la designación del señor Gustavo Lira para el cargo de Rector de la Universidad del Estado.

Suplemento a los gastos internos de la Cámara

Se despachó el suplemento de \$ 150.000 para los gastos internos de la Cámara de Diputados.

Orden del día

Proyecto que entrega a la jurisdicción militar los delitos contra la seguridad del Estado

Se puso en discusión general el proyecto de ley que entrega a la jurisdicción militar el conocimiento de los delitos contra la seguridad del Estado.

El señor CABERO. — Manifestó que en vista de la importancia y gravedad del proyecto, solicitaba que la votación final fuera nominal.

El señor URZUA. — Propuso que, cuando se cerrase el debate, se fijase día y hora para efectuar la votación.

El señor NUÑEZ MORGADO. — Demanda el proyecto y se refiere a diversas circunstancias y medidas adoptadas por el gobierno en los últimos años, algunas de las cuales considera atentatorias de las garantías individuales.

El señor VALERA. — Impugna el proyecto, considerando que es

materia grave someter a tribunales ordinarios de justicia. Examinada en seguida las facultades de los tribunales militares, exponiendo la diferencia que existe cuando actúan en tiempo de guerra o de paz. Expresa que tenía la convicción de que, fuera de los tribunales de justicia, nada hay que pueda asegurar la tranquilidad y bienestar generales.

El señor BARROS ERRAZURIZ. — Apoya el proyecto, por considerarse necesario armar al gobierno con facultades rápidas y eficaces para asegurar el inalterable orden público. Estima que la dictación de esta ley no puede causar mal efecto en el extranjero. Pero lo han causado las noticias de los intentos revolucionarios.

El señor URZUA. — Como un medio de regularizar el debate, propuso, como cuestión previa se estableciera si el Senado da a este proyecto el alcance de someter a los tribunales militares el juzgamiento de civiles, como parece desprenderse del mensaje o informe de la comisión.

El señor BARROS ERRAZURIZ. — Estima que la idea matriz del proyecto es legislar sobre el juzgamiento de los delitos contra la seguridad del Estado.

Habiendo llegado el término de la hora, quedó la consulta para resolverse en la sesión siguiente:

Cámara de Diputados

Bajo la presidencia del señor Montecinos, y con asistencia de sus miembros, celebró sesión la Cámara de Diputados.

Proyecto de impuesto a los fosforos

El señor CATALDO. — Presentó un proyecto para establecer un impuesto a los fosforos, el que produciría al fisco una entrada de tres millones de pesos anuales. Supresión de personal en Correos y Telégrafos

El señor JORQUELA, don Fran-

cisco. — Pidió al Ministro del Interior remita a la Cámara los antecedentes relacionados con las supresiones en el personal de Correos y Telégrafos, que se harán el primero de enero, acompañando la planta de personal de ambos servicios y la situación en que quedarán en virtud de las economías.

Construcción de un Matadero en Valdivia

Se volvió a comisión el proyecto relacionado con la construcción de un Matadero en Valdivia.

Modificaciones senatoriales al presupuesto de 1931

Se pusieron en votación las modificaciones senatoriales al presupuesto de 1931.

Subvenciones fiscales a establecimientos particulares de Educación y Beneficencia

Se pusieron en votación las modificaciones introducidas por el Senado a los presupuestos de 1931. Se discutieron nuevamente las subvenciones a los establecimientos particulares de beneficencia, con motivo de haber restablecido el Senado las que fueron suprimidas por la Cámara.

Los diputados señores Mejías y Loís, abogaron por la supresión. Los señores Ruiz Gamboa, Domingo Fuentes, Lira Urqueta, Ismael Edwards, Elguin y Carlos Ramírez, abogaron por el mantenimiento.

Cerrado el debate la Cámara, por 43 votos, contra 11 acordó restablecer esas subvenciones.

Votaron en favor del restablecimiento los conservadores, liberales, Crato, el radical señor Javier María Silva y el democrata señor Cataldo. Los radicales y demócratas votaron por la supresión.

Observaciones sobre política económica y financiera

El señor SEPULVEDA, don Bartolomé. — Pronunció un discurso en favor de la adopción de una verdadera política económica y

financiera que permita defender e impulsar la nacionalidad de nuestras industrias, en tal forma que no sólo abastezcan el consumo interior, sino que permitan exportar.

Abogó principalmente en favor de la reserva de la energía eléctrica, abandonando la política de las concesiones por sesenta o noventa años. Consideró conveniente crear el Ministerio de la Economía Nacional, asesorado por un Consejo Técnico.

Pasando a referirse a las finanzas del estado, dijo que la situación era crítica. Es necesario reducir los gastos públicos, especialmente los enormes sueldos de sesenta, ochenta o cien mil pesos que existen en los presupuestos, mientras que hay miles de padres de familias que carecen de los medios de mantenerlos. Expuso una gran lista de funcionarios que ganan más de cincuenta mil pesos. Agregó que hay cenabares que ganan veinte, treinta y cuarenta mil pesos. Esto sería aceptable si se tratase de un país con una población de cincuenta o más millones de habitantes; pero que resulta intolerable, tratándose de Chile que no alcanza a cinco millones.

Agregó que los sueldos de los empleados públicos en Alemania, donde casi todos son técnicos, son muy inferiores a los nuestros.

En Italia, Mussolini gana apenas menos de veinticinco mil pesos. Estimó aconsejable deducir

## SE DIO CURSO al nombramiento del señor GUSTAVO LIRA como RECTOR de la UNIVERSIDAD del ESTADO

Desempeñará interinamente la Secretaría General el secretario de la Facultad de Matemáticas

El Gobierno dió curso al nombramiento de don Gustavo Lira como Rector de la Universidad del Estado. El señor Lira se incorporó al Consejo Universitario y pro-

puso un voto de aplauso para el rector interino señor Castro Oliviera.

Asumió provisionalmente la Secretaría General de la Universidad el señor Eduardo Aguirre, secretario de la Facultad de Matemáticas. El Consejo Universitario seguirá tratando el jueves la reforma a los planes de estudio del Instituto Pedagógico.

## EN VALPARAISO se ha formado una SOCIEDAD destinada a fomentar el INTERCAMBIO comercial entre PERU y CHILE

Tendrá su sede en Lima y sucursales en varias ciudades

Se está formando en Valparaíso una sociedad anónima denominada "La Colmena", para el intercambio comercial chileno-peruano con un capital de cinco mil libras esterlinas, dividido en acciones de diez libras cada una. La sede de la sociedad estará en Lima, esta? bleciéndose agencias en Valparaíso y Santiago. Se dará preferencia a los productores y fabricantes chilenos en la adquisición de acciones para interesarlos doblemente como accionistas y como exportadores de productos manufacturados al Perú.

## FACILIDADES PARA EL TREN SELECCIONADOR DE SEMILLAS

El Ministerio de Agricultura pidió a la Dirección de Fomento las facilidades para el tren seleccionador de semillas, que iniciará en enero una gira por el sur del país.

300 MIL LITROS DE VINO CHILENO

Han sido exportados por una firma de San Antonio

La firma Wagner, Chadwick de San Antonio embarcó en el vapor "Almeo" 300.000 litros de vino con destino a Alemania, Bélgica y Holanda.

## SE PRODUJO ANOCHE UN GRAN INCENDIO EN IQUIQUE

En Iquique un gran incendio destruyó la librería Demare y las oficinas de Cia. Goodwin. Los seguros comprometidos ascendieron a 4.500 libras esterlinas.

## DESTINACION EN AVIACION

Se destinó al teniente aviador, señor Alberto Fernández, a la base aérea de Magallanes.

## EL JUEZ MILITAR, general Olivares, DICTO SENTENCIA en el PROCESO que se sigue por el ATENTADO del puente de MAIPO

El general Olivares elevó dicho fallo al conocimiento del Gobierno

El juez militar, general Olivares, recibió del Decret que sancionó el proceso por el atentado del puente de Maipo, el dictamen en el sumario respectivo, en el que se pide a

para de diez años de prisión para los señores Palazuelo, Maíra y Alonso Saavedra y cinco años para los señores Picardo y Cea. Se absuelve a don Guillermo García Burr y Wertig, ex agente de policía que delató el complot.

El juez militar señor Olivares dió hoy mismo la sentencia respectiva, elevándola al Gobierno.

Ha causado sorpresa la absolución del señor García Burr, a quien se tenía por autor principal del atentado.

# INFORMACIONES DE ACTUALIDAD LOCAL

## UNA HERMOSA TERRAZA HA CONSTRUIDO EN LA PLAYA DE PENCO LA EMPRESA DE LOS FERROCARRILES

Esta obra constituye un brillante adelanto para ese pueblo. — Se trata de un valioso trabajo. — Se piensa construir un moderno casino en el Fuerte de la Planchada. — Mucho trabajo se nota en el pueblo para dejarlo bien presentado para la temporada veraniega

UNAS "CASUCHAS" DE BAÑO, MUY ANTIESTETICAS QUE SE HAN CONSTRUIDO AL PIE DE LA TERRAZA DE LA ESTACION DEBEN SER SACADAS

Ocasionalmente visitamos en la tarde de ayer al vecino puerto de Penco y pudimos imponernos de grandes adelantos que se vienen realizando en él, adelantos que se traducirán en innegables beneficios para los vecinos y especialmente para los veraneantes, que en tan gran número acuden hasta ese puerto en los meses de verano.

Una gran terraza en la Estación

Frente a la estación, dando frente al mar, se ha construido una espaciosa terraza para paseo.

Una gran muralla de concreto de varios metros de altura sostiene la explanada que es bastante ancha para pasearse ostentando una artística reja hacia el mar. Dos amplias escalinatas, de verdadera belleza, permiten el acceso hacia la playa y la ascensión hasta la explanada.

La explanada llevará un piso perfectamente parejo, a lo que se está dando ya los últimos retoques, pues se inaugurará este nuevo paseo para el día de Año Nuevo.

La Empresa de los Ferrocarriles del Estado, ha gastado en esta obra una suma que alcanza a \$ 180.000, lo cual dará una idea de la calidad de este nuevo paseo, que, como hemos dicho, será un atractivo más que tendrá Penco como Balneario.

En el logro de este adelanto en la estación, ha tocado una activa participación al jefe de estación, don Abraham Fuentes, que encontró en las autoridades ferroviarias de la Zona una amplia acogida. Un lunar al lado de tanta belleza. Como ha podido verse, la Empresa de los Ferrocarriles del Estado se preocupa activamente de hermosear el sector que le corresponde, llegando a hacer gastos enormes. Pero, mientras tanto, al pie mismo de la terraza se ha dado autorización para construir unas casuchas de baño que son verdaderamente, una calamidad.

La forman unas cuantas tablas "fejas", que han sido colocadas unas encima de otras, sin mayor estética, ya que ello estaría fuera de lo posible. Forma el mayor contraste y las más elementales

luciones de estéticas indican que deben sacarse estas casuchas, cuya construcción recién se ha comenzado. Lo curioso es que hay playa disponible en diversas partes, pero la autoridad encargada de otorgar los permisos quitas con qué criterio, estimó que aquí quedaban mejor.

Una vez más repetimos que dichas casuchas deben salir de donde se están construyendo, ya que lo exige la estética y la consideración que se debe guardar a la Empresa de los Ferrocarriles que tras de hacer enormes sacrificios para dejar una obra hermosa y bien presentada, se le instale al pie estas construcciones que son inaceptables.

puerto para dejarlo en calidad del mejor balneario de nuestra región. No se duda que el Gobierno estudiará con buenos ojos este proyecto, que al realizarse constituirá un adelanto más para Penco. Por de pronto, sabemos que en todo caso se harían refacciones destinadas a dejar este fuerte en condiciones de ser presentado.

Se estudia la transformación del Fuerte de la Planchada. Además, la Empresa de los Ferrocarriles, sabemos, presentó una solicitud en el sentido de que se le haga la concesión del Fuerte de la Planchada, que se encuentra en gran estado de abandono. En este punto se reconstruiría el fuerte, de acuerdo con los planos que se han solicitado a España y se arreglaría un casino moderno de hermosa presentación, que tanto se necesita en el vecino

Una verdadera obstrucción de la playa ha constituido siempre el estero Penco, que en forma sinuosa la atraviesa cerca de la estación.

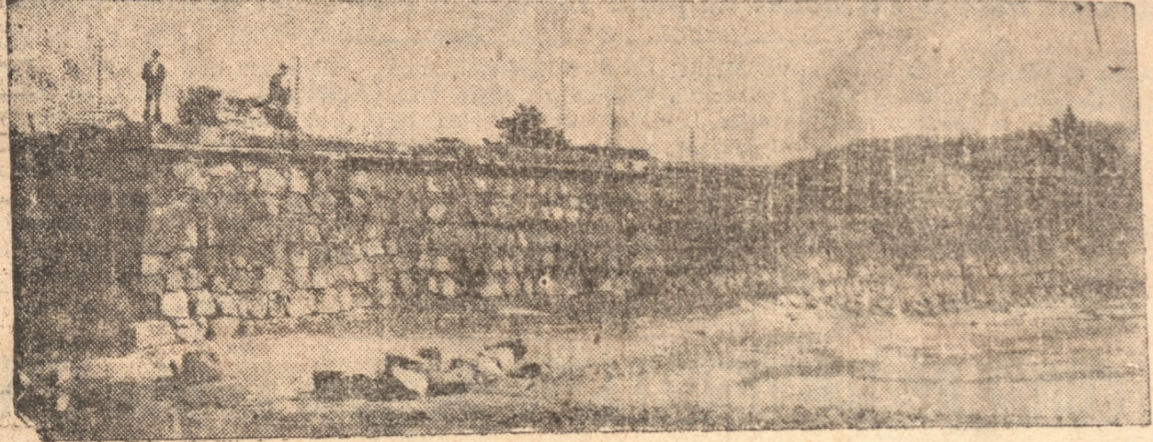
En estos días se construirá un artístico puente provisorio mientras se efectúan los trabajos de canalización, en la parte de la playa, del río Penco para construir en seguida un puente que junto con facilitar el tránsito sirva de adorno a la playa.

En todo el pueblo se nota actividad

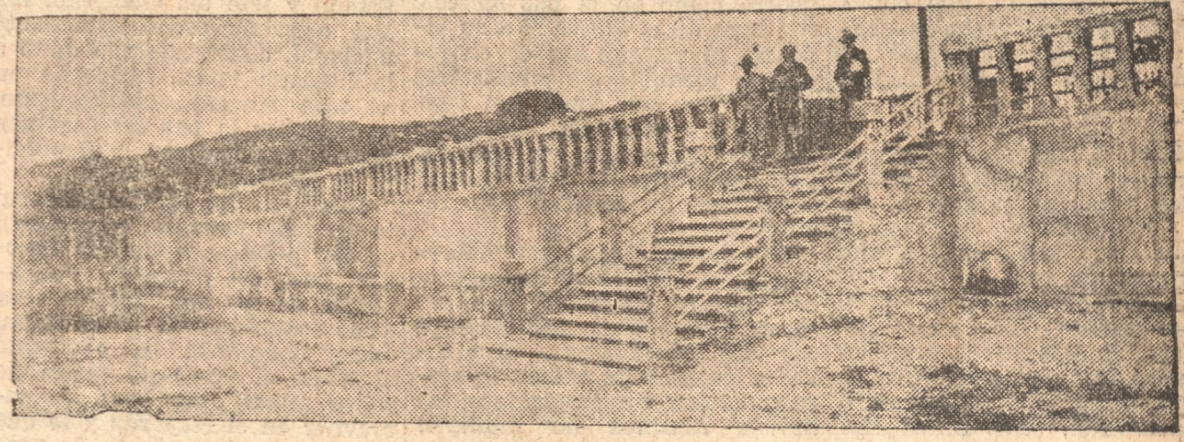
Mientras tanto, en el pueblo entero se nota gran actividad. Las diversas calles son refaccionadas en forma de dejarlas en excelentes condiciones de vialidad y presentación para la temporada de verano. La Plaza ha vuelto a su hermoso aspecto y en todas estas obras se ve siempre al alcalde, don Tomás Jones, dirigiendo personalmente las labores.

Como ha podido verse, Penco ofrecerá este año mayores comodidades a todos los veraneantes, que desde el momento en que lleguen a la estación podrán ver estos adelantos, ya que además de la terraza, en el andén se han plantado arbolitos que le dan un mejor aspecto.

que han sido invitadas todas sus vastas relaciones sociales que la visitan y que siempre han cooperado al mantenimiento y prestigio que hoy día goza esta institución dentro de sus actividades. La orquesta "Gladiator" que tan lucida actuación le correspondió desempeñar durante el tiempo que estuvo contratada por esta Asociación y que siempre con su variado repertorio de excelente música bailable dió mayor animación a estas fiestas haciéndolas en esta forma de mayor agrado de los asistentes, volverá mañana a ocupar el escenario de estos salones para amenizar el acto social de que nos ocupamos, actuando en ocho de sus profesores integrantes y dirigidos por el violinista señor Teodoro García.



EL FUERTE DE LA PLANCHADA DONDE SE PIENSA CONSTRUIR UN CASINO MODERNO.

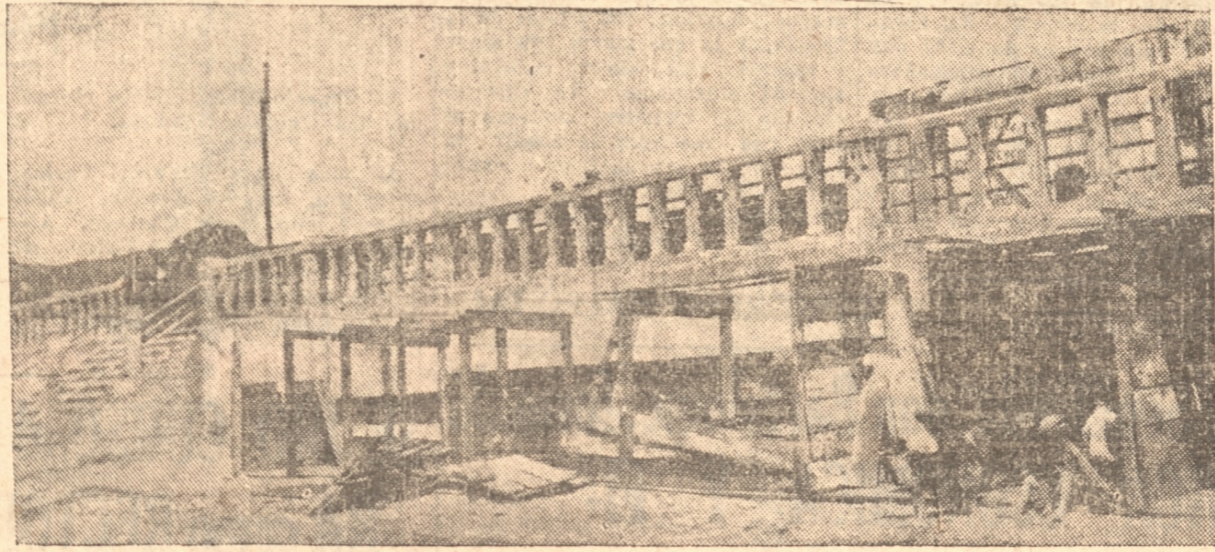


UN ASPECTO DE LA HERMOSA TERRAZA CONSTRUIDA EN LA ESTACION DE PENCO. — SE NOTA EL EFECTO DE UNA DE LAS ESCALINATAS

### La fiesta de Navidad para los niños enfermos

Tendrá lugar esta tarde en el Dispensario de la Liga contra la Tuberculosis

Hoy a las 18 horas como se ha anunciado tendrá lugar en el Dispensario de la Liga contra la Tuberculosis, situada en San Martín 1476, la repartición de juguetes a los niños que concurren a este dispensario. Se desarrollarán algunos números de música, declamación, etc. El acto será, además amenizado por la banda. Se ha invitado a las autoridades.

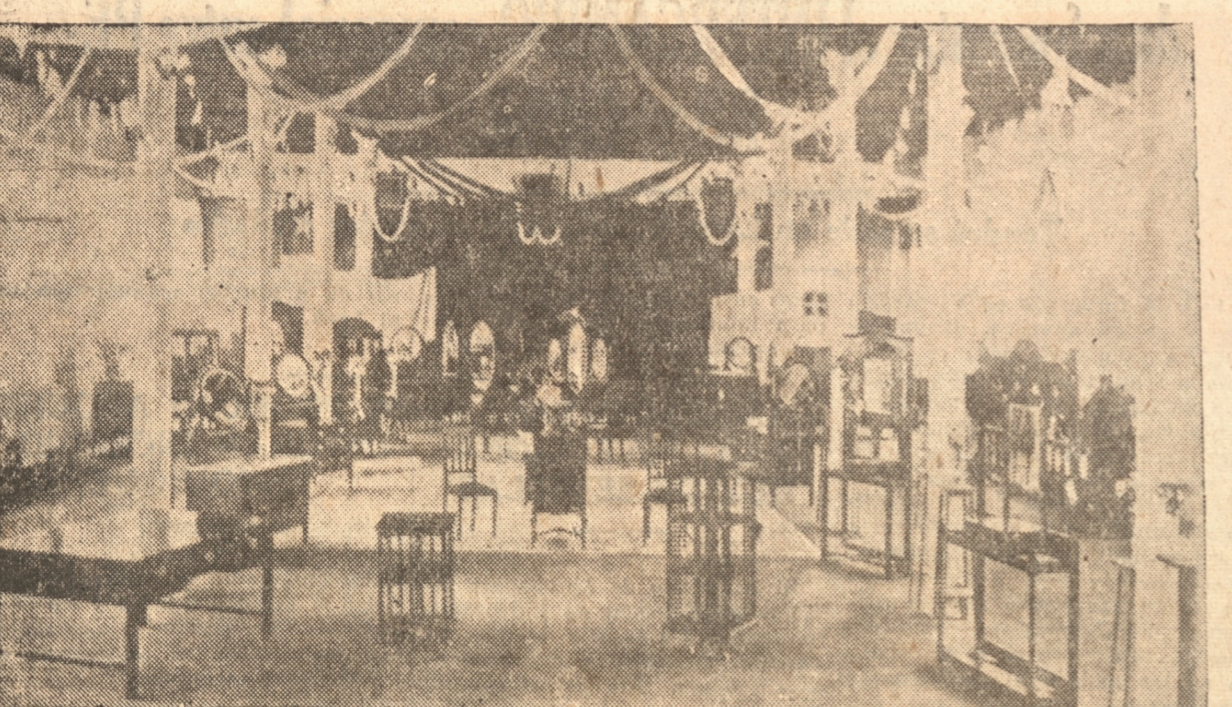


EL ANTIESTETICO ASPECTO QUE PRESENTAN LAS CASUCHAS DE BAÑOS QUE SE CONSTRUYEN AL PIE DE LA TERRAZA.

LIBRETA DE SEGURO EXTRAVIADA EN LA VIA PUBLICA. Se ruega devolverla. Se nos ha podido recomendar a

### VISITANDO LA EXPOSICION DEL COLEGIO SALESIANO

Espléndida impresión que se obtiene recorriendo las diversas secciones de esta exposición



Una de las secciones de la Exposición del Colegio Salesiano

En la breve visita que hicimos ayer a la exposición de los trabajos escolares del Colegio Salesiano, pudimos admirar el buen gusto con que se ha arreglado todos los trabajos ejecutados por los alumnos, en el que se destaca la profusión de banderas y colgaduras y flores que dan mayor realce a los interesantes trabajos que allí se ostentan. Después de admirar en las secciones de encuadernación, dibujo, sastrería y tipografía, esfuerzos del alumnado digno del mejor encomio, pasamos a la sección de mueblería donde notamos un juego completo de salón de barquiz obscuro con incrustaciones de marquetería y bronce, que podría mostrar ufana una fábrica de lujo. Los diversos trabajos ejecutados por los alumnos según los años de su aprendizaje denotan la bondad de enseñanza de sus directores y la aplicación de los aprendices.

Notables por su buena confección y gusto artístico son los trabajos de la sección Herrería Mecedónica que se destacan sobre cualquier otro de su especie por su acabado artístico admirable y que denotan la plena preparación de sus maestros, aplicación de los alumnos y competencia práctica común. Dignos de especial atención son también los trabajos de contabilidad, dibujo, dictado, caligrafía,

etc., de la sección de los estudiantes que señalan elegancia, buena presentación y acierto de los profesores en la dirección de sus respectivas asignaturas. En fin, en cada una de estas secciones se puede elogiar la más completa perfección llamando la atención no tan sólo los pequeños ejecutores de esas obras, sino que también la sabia dirección de sus profesores.

### DE GRANDES ATRACTIVOS SERA LA FIESTA SOCIAL DE MAÑANA EN LA ASOCIACION CULTURAL DE EMPLEADOS

La orquesta "Gladiator" compuesta de ocho profesores tendrá a su cargo la parte musical. — Esta noche habrá ensayo general de los números de variedades que se presentarán. Después de grandes trabajos se han venido efectuando por los directores y la aplicación de los aprendices. toca a su fin los preparativos que dirigidos de esta Asociación, pa-

## LA Caja Nacional de Ahorros

institución que da a Ud. amplias garantías y abona el más alto interés, le ofrece servicios rápidos y eficientes por intermedio de sus

# 145 OFICINAS

ubicadas a través de todo el territorio de la República.

**SEGUROS**  
contra  
**INCENDIO**  
Williamson, Balfour  
y Cia. S. A.  
Agentes Generales autorizados para extender Pólizas, pagar siniestros, etc.

# AIR-FLIGHT

Significa en los NEUMATICOS



## FISK, Mas kilometraje POR SU Duración, Suavidad y Economía.

Cualidades suficientes para consagrar al FISK, como el preferido por los expertos en automovilismo.

DISTRIBUIDORES:

### HERMAN Hnos. - CONCEPCION

Los mejores precios y descuentos encontrará donde

## P. HERNANDEZ - Garage Modelo

## Sólo faltan ocho días para el Congreso Eucarístico Nacional de Valdivia

Los preparativos están a punto de terminar.— Lo que deben conocer los peregrinos para poder asistir.— Información oficial de la comisión

La comisión respectiva nos ha enviado para su publicación, la siguiente información oficial que se refiere a los preparativos que se efectúan para el próximo Congreso Eucarístico Nacional de Valdivia: Estamos ya a ocho días de la celebración de estas magnas gestas eucarísticas que con ocasión de este 5.º Congreso Eucarístico se han de realizar en la bella y pintoresca ciudad de Valdivia. Nuestros hermanos nos esperan ansiosos para darnos el abrazo de paz como verdaderos hijos de Dios, del Dios Sacramentado a quien juntos entonaremos himnos de gloria triunfal en las grandes solemnidades a celebrar. La atmósfera valdiviana, dice Mons. Klinke, está empregnada y saturada de oxígeno eucarístico. Animación eucarística por doquiera. El corazón se abra a las más gratas y lisonjeras esperanzas. Estos días que nos epan de esta efeméride gloriosa han de

Templo de los MM. Sacramentales que resultó verdaderamente imponente. En esta semana toca a las parroquias de la Merced y San Agustín con el Colegio de los PP. Escolapios. Las distribuciones en cada uno de estos templos se anunciarán oportunamente. Ninguna preparación más digna para unirnos a los cultos que en Valdivia se han de ofrecer a Nuestro Señor, que asistir a estas solemnidades religiosas. Para comodidad de los interesados se apuntarán aquí de nuevo las notas que más les interesan a los peregrinos que se proponen asistir a Valdivia. Se impongan bien y así no tienen que preguntar una y mil veces cosas y casos repetidamente avisados. La boletería estará abierta los días 29 y 30 para que compren el pasaje que cuesta \$ 55 en primera y \$ 32 en tercera ida y vuelta. Nadie se aguarde a tomarlo en la mañana del día 31 que le irá mal.

urgencia; entonces el viajero ha de bonar el 4 por ciento del valor del boleto que lleva y ha de seguir viaje dentro de las 24 horas. Las rebajas comienzan desde el 28 hasta el día 10 de Enero. Las estaciones de los ramales sólo podrán vender pasajes con rebajas de 40 por ciento y 20, respectivamente en combinación con trenes ómnibus de la línea central. Así es que si un congresal de Mulchén o Los Angeles va a Valdivia, puede utilizar el boleto de rebaja del 40 por ciento, y si se que al especial que pasa por Santa. Es a la estación que empalma con Mulchén, puede adquirir el pasaje sólo hasta estas estaciones, tomar boleto del tren especial con rebaja del 50 por ciento y seguir con la peregrinación. Para los hoteles y casas partculares no se necesita una ropa de cama. Terminada esta preparación material, podríamos llamarla así, no queda tan sólo el carácter es-

den al Congreso han de elegir dos delegadas señaladas por medio de un cartoncito blanco del tamaño más o menos de la insignia del Congreso que diga CONCEPCION. Delegación de la parroquia de San Juan de Mata; o Los Angeles: Delegación de la parroquia de San Miguel y así las Asociaciones e Iglesias que no son parroquias. Estos detalles son nimios al parecer, pero dan mucha piedad al conjunto. El tren estará adornado con los afiches del Congreso y cada coche tendrá su jefe que ostentará su insignia especial y lo mismo en la procesión triunfal en la que iremos juntos todos los de la diócesis.

La Comisión.



BASE: Sulf. magnesita y soda cloruro calcio sodia. Droguería del Pacífico S. A. (Droga)

## El Mejor Regalo de Pascua y Año Nuevo

Lo encontrará Ud. en la  
**Perfumería "IRIS"**  
BARROS ARANA 855  
Hermoso y completo surtido en artículos prácticos y a precios que no admiten competencia. — Venga temprano para evitar aglomeraciones.

## La fiesta de Pascua que se organiza para los huerfanitos del Hospicio

Serán festejados más o menos trescientos internos. — Se efectuará mañana a las 15 horas

Un grupo de distinguidas señoras de la localidad ha estado organizando, con motivo de la proximidad de Pascua, una fiesta para los huerfanitos del Hospicio, la que se llevará a efecto mañana a las 15 horas en ese establecimiento.

les hay juguetes, dulces, pastillas, ropas, etc., etc., lo que llevará hasta allí un poco de alegría que les dejará gratos recuerdos. Para que esta fiesta pueda resultar lo más lucida posible, se ha pedido el concurso del comercio y la industria en general, donde se han obtenido obsequios de objetos

que serán repartidos a los niños. Al mismo tiempo se nos ha pedido manifestar al comercio, por intermedio de estas columnas, que sería necesario su concurso para el mejor éxito de la fiesta que se organiza, pues podría obsequiar, dineros, géneros, etc., que se ocuparían en la repartición.

En este acto les serán repartidos diversos objetos entre los cua-

# COPELAND

## REFRIGERADOR ELECTRICO

Pié \$ 298.- y 18 cuotas de \$ 153.- c/u. - Solicite una demostración sin compromiso

### AG Cía. Sudamericana de Electricidad

Barros Arana 320 - Teléfono 870 - Casilla 86 C. - CONCEPCION

## Fallos de Cortes y Juzgados

De la Corte de Apelaciones de Santiago, 3.ª Sala  
DOCTRINA: Los que heredan por representación, no res-

responden de las deudas de la herencia de este último.  
5.º Que la representación es una ficción legal en que se supone que una persona tiene el lugar y, por consiguiente, el grado de parentesco y los derechos hereditarios que tendría su padre o madre, si este o este, no quisiera o no pudiese suceder.  
6.º Que el que sucede por derecho de representación hereda directamente por sí, con prescindencia del representado que no ha querido o no ha podido suceder.

## Motor Diesel Peugeot

Sencillo - Rápido - Liviano

## El más económico del mundo

Especial por su funcionamiento para el industrial y el agricultor

### RAAB, ROCHETTE, ROCA & Cía., Ltda.

ESTADO 235 SANTIAGO

ser de preparación intensa de vida cristiana, verdaderamente cristiana, para celebrar justamente con regocijo este acontecimiento eucarístico que tiene conmovidos a los católicos todos de la República. Co mpreparación especial a las festividades, en esta ciudad episcopal se van celebrando una serie de Triduos eucarísticos, cuyo ya dimos cuenta, en ediciones pasadas. El próximo domingo pasado terminó la parroquia de San Juan de Mata y los PP. Salesianos con una solemne romería al

ponden de las deudas hereditarias con los bienes adquiridos mediante esta ficción legal.  
Antecedentes  
De las diversas piezas del expediente en que inició la sentencia referida, se desprende lo siguiente:  
A. se constituyó deudor de su hermano B. Fallecido el deudor A, la posesión efectiva de su herencia fué concedida a su hijo C y su cónyuge D.  
Posteriormente, falleció el acreedor B, cuyos herederos eran sus hermanos A, mencionado como deudor, y E y F.  
Esos dos últimos demandaron a los herederos de A o sea, su hijo y el cónyuge sobreviviente, a fin de que les pagaran los dos tercios de la deuda, ya que en una tercera parte se había efectuado compensación.  
Los demandados se exceptuaron, alegando que la herencia de A la habían adquirido con beneficio de inventario, y que los pocos bienes que el causante poseía habían sido invertidos en el pago de las deudas de la última enfermedad que, como el beneficio invocado consiste en no hacer responsable a los herederos que aceptan de las deudas hereditarias y testamentarias, sino hasta concurrencia del valor de los bienes que han heredado, no son responsables de la obligación cobrada. Que respecto de los bienes que el menor C ha adquirido posteriormente de su tío B, no los ha heredado de su padre, pues sucedió a su tío B representando a su padre que había fallecido mucho antes; pero que la representación es una ficción legal, y los que suceden mediante ella no suceden por intermedio del representado, sino directamente, y no son responsables de las deudas y obligaciones del representado, como se desprende de los artículos 934 y 937 del Código Civil, por lo cual los bienes que el menor ha heredado de su tío se deben por sus propios

das y cargos de la sucesión, sino hasta concurrencia de lo que existiere al tiempo de la demanda o se probare haberse empleado su beneficio de ella; que al tiempo de instaurarse esa demanda, existían en poder de los bienes que heredó por representación en la herencia de su tío, por lo que está obligado al pago de la deuda. Que además, el beneficio invocado no produce el efecto de inmunizar al heredero respecto de los bienes que con posterioridad al inventario adquiere a título de derecho de representación, como se desprende de los artículos 1257 y 333 del Código Civil, el primero de los cuales establece que el que acepta con beneficio de inventario se hace responsable no sólo del valor de los bienes que entonces efectivamente recibe, sino con aquellos que posteriormente sobrevengan a la herencia sobre que recae el inventario, debiendo hacerse un nuevo inventario con los bienes que posteriormente acrezcan.  
Sentencias de la causa:  
Terminadas las actuaciones, el juez del cuarto juzgado civil dictó fallo, negando lugar a la demanda, en atención a las siguientes consideraciones:  
1.º Que por la demanda de fs. 12 se solicitan las siguientes declaraciones: 1.º Que don C, en su calidad de heredero de don A, y doña D viuda de A, en su calidad de cónyuge sobreviviente, por lo que le haya correspondido a título de sucesión universal, gananciales, y subsidiariamente, por su porción conyugal, están obligados a concurrir en la forma que determina la ley a pagarle a los demandantes las dos terceras partes del monto a que asciende la obligación que reconoció don A a don B; 2.º que la distribución de lo que están obligados a pagar debe hacerse con arreglo a la ley, por el árbitro en el juicio de partición o el que se nombre por las partes o la justicia en subsidio; y 3.º que los demandados deben pagar las costas del juicio.  
2.º Que la demanda instaurada

pago de las deudas hereditarias y cargos testamentarios; y la cónyuge sobreviviente, cuya porción conyugal es en este caso equivalente a una legítima, es responsable a prorrata de su cuota, como los herederos en sus respectivas cuotas; y si la cónyuge hubiere optado por la mitad de gananciales, existiría en esta mitad la responsabilidad que le es propia, y por último, en todo caso, sería responsable respecto de su porción conyugal, subsidiariamente al heredero.  
3.º Que habiendo muerto don A, deudor de la cantidad de \$ 72.000 en capital e intereses, a que se refiere la escritura de 22 de marzo de 1920, la posesión efectiva de su herencia fué concedida a su hijo don C, y a su cónyuge doña D, de A., según consta de la copia de inscripción de fs. ... y están, por consiguiente, obligados a pagar a los demandantes las dos terceras partes del valor a que asciende la obligación indicada a la fecha del pago.  
4.º Que los demandados se han exceptuado alegando que la herencia intestada de don A, la aceptaron con beneficio de inventario por haber sido menor de edad a la fecha del fallecimiento del señor A.; y como éste había perdido toda su fortuna, y el beneficio de inventario consiste en no hacer responsables a los herederos que aceptan, de las deudas hereditarias y testamentarias, sino hasta concurrencia del valor total de los bienes que han heredado, no son responsables de la obligación contraída por don A, a favor de su hermano B.; y que los bienes heredados por don C, de su tío don B., representando a su padre, no

7.º Que el representado no tiene derecho alguno a la sucesión, ya sea por haber fallecido, por haber repudiado la herencia, por ser incapaz o indigno o por haber sido desheredado;  
8.º Que de la partida de nacimiento de fs. 38, consta y los demandantes han reconocido en su escrito de don C., era menor de edad en la fecha del fallecimiento de don A., y de la partida de nacimiento de fs. 33 consta que doña D., tenía en esa fecha 25 años;  
9.º Que los demandados no han probado que al tiempo de interponer la demanda de fs. 12, existieran bienes dejados por don A., ni que dichos bienes se hubieran invertido en beneficio de los demandados.  
Teniendo presente lo prescrito en los artículos 1693, 1550, 932, 934 y 937 del Código Civil y artículo 151 del Código de Procedimiento Civil, se declara: 1.º aceptase la excepción alegada por los demandados en su escrito de contestación de fs. 16; 2.º no ha lugar a la demanda de fs. 12, en ninguna de sus partes sin costas, por existir motivo plausible para litigar.  
Antes.— Belarmino Ormeño"  
Sentencia de la Corte  
Apelado este fallo, fué confirmada por la tercera sala de la Corte de Apelaciones, mediante la siguiente resolución:  
Vistos: Eliminado el considerando de 7.º y teniendo además presente lo dispuesto en el artículo 1247 del Código Civil, se confirma, con costas del recurso, la sentencia apelada de 8 de octubre de 1929, corriente a fs. 42— D. Carvajal Arrieta.— Malcolm MacIver.— Pedro Silva"

## Regalo de Pascua

# BICICLETA a \$ 240.00

### Completamente garantidas

Antes de comprar visite nuestra Exposición de Juguetes Mecánicos.

Neumáticos Michelin a . . . . . \$ 12.00  
Cámaras Michelin a . . . . . \$ 5.00

## Armería Franco-Italiana

Ar. Arana 832 - Concepción - Teléfono 1116 - Casilla 212

# SE HA DICTADO UN NUEVO REGLAMENTO PARA LA VENTA DE ANTEOJOS

Estos artículos no podrán venderse o distribuirse sin receta de médico cirujano titulado

Últimamente se ha dictado un nuevo reglamento para la venta de anteojos al público.

Este reglamento es el siguiente: Artículo 1.º— No podrán venderse o distribuirse anteojos al público sin receta de médico cirujano debidamente titulado.

Art. 2.º— Sólo podrán despachar las recetas a que se refiere el artículo anterior las personas autorizadas especialmente con dicho objeto por la Dirección General de Sanidad. Para gozar de esta autorización deberá comprobarse que el solicitante reúne condiciones de competencia, honorabilidad, buena conducta y tener más de 25 años de edad.

El candidato podrá acompañar todos aquellos documentos o antecedentes que a su juicio puedan influir en la calificación de su competencia.

Art. 3.º— A toda persona que no posea el título de médico le queda estrictamente prohibido el examen de la vista como así mismo todo anuncio o propaganda en que se ofrezca este examen, considerándose la infracción de este artículo como ejercicio ilegal de la medicina.

Art. 4.º— Las personas o establecimientos que vendan o distribuyan anteojos al público, mantendrán en lugar perfectamente visible un aviso en que se indique que no expenden anteojos sin receta médica y la penalidad en que se incurre al no cumplir este Reglamento.

Art. 5.º— Cualquiera infracción a las disposiciones del presente Reglamento será sancionada de acuerdo con lo establecido en las Arts. 155, 239 y siguientes del Título XI del Libro II del Código Sanitario aprobado por Decreto Ley N.º 802 de 20 de octubre de 1925 con multa de 100 a 1.000 pesos y la reincidencia con el doble.

La autorización para despachar recetas a que se refiere este Reglamento podrá ser cancelada por el Director General de Sanidad si el infractor ha sido condenado dos veces, a lo menos, por infracciones al presente Reglamento.

Art. 6.º— Se exceptúan del presente Reglamento la fabricación,

venta y distribución de anteojos simplemente protectores sin fuerza dióptrica alguna.

Art. final.— Este Reglamento comenzará a regir desde el 1.º de enero de 1931.

# En comité se reunió ayer la H. Junta de Vecinos

Se trató acerca de la reforma de los presupuestos

En la tarde de ayer se reunió el Comité de la H. Junta de Vecinos con la asistencia de todos sus miembros y de los diferentes jefes de servicios.

En esta reunión se estudió la

reforma de los presupuestos, a fin de lograr la cuota que según la ley está fijada para la mantención de los Carabineros de Chile.

Esta sesión se prolongó hasta las 21 horas.

# LA LOGICA DICE: Para Camisas, Corbatas y Sombreros Los Grandes Almacenes García Hnos.

MAIPU 530 al 536, ex local "DAUBE"

Por lo tanto a usted le conviene acudir a la GRAN LIQUIDACION que por todo este mes, está efectuando y así podrá adquirirlos A MITAD DE PRECIO.

EN LIQUIDACION Camisas, corbatas, sombreros, calcetines, cuellos, ligas, medias, etc.

Sedas, Lanas y Casimires

PRECIOS REBAJADISIMOS

# GRANDES ALMACENES GARCIA Hnos.

## TOME

ENRIQUE TAPIA CRUZAT — Abogado — Calle Portales 102 — (TOME) Causas civiles y criminales. Atiende martes y viernes.

MANUEL J. BASTIDAS M. Defensas ante el Juzgado de 1.ª y 2.ª y la Ima. Corte de Apelación.

# LAS CONDICIONES EN QUE SE ENCUENTRA ACTUALMENTE EL MERCADO DE CEREALES EN EL EXTRANJERO

Es probable que para febrero próximo los precios de la avena experimentarán un alza. — El comercio de la uva en California. — Los préstamos agrícolas en Argentina. — Los gastos de frejoles en Hamburgo

Al agente comercial de Chile en Alemania ha informado lo siguiente sobre el mercado europeo de avena: de los antecedentes oficiales de que se dispone, se deduce que este producto será uno de los pocos que alcancen precios remunerativos durante el año próximo en los mercados de Europa.

Las cifras de las cosechas de avena en 1929 y las estimadas para 1930, en los principales países productores de Europa, son las que a continuación se indican:

Países	1929 (toneladas)	1930 (toneladas)	Menor cantidad en 1930 (ton.)
Alemania	7.380.000	5.470.000	1.910.000
Francia	7.750.000	6.400.000	1.350.000
Rumania	1.350.000	1.032.000	328.000
Polonia	2.955.000	2.390.000	773.000
Hungría	410.000	221.000	189.000
Yugoslavia	350.000	241.000	109.000
Italia	705.000	570.000	135.000
Inglaterra	14546.000	1.360.000	136.000
Total	22.454.000	17.474.000	4.980.000

Aun cuando no se conocen cifras oficiales sobre la cosecha de Rumania, es posible adelantarse que ella será buena. Otros países como España, Finlandia y Bulgaria tendrán una cosecha superior a la del año 29. En cambio, los ocho países anotados en el cuadro sufrirán una disminución en sus cosechas cercana a los cinco millones de toneladas. En resu-

men, todos los datos conocidos hacen esperar que Europa tendrá en 1930 la menor cosecha de avena de los últimos diez años.

Además, es seguro que Alemania, Polonia y Estados Unidos estarán impedidos de exportar avena este año, y Canadá, por lo menos antes de la primavera, no influirá en los mercados europeos debido a que sus precios están a un nivel superior a los del mercado mundial. Rusia, según informes del Instituto Internacional de Agricultura, ha reducido

desde febrero, los precios de la avena experimentarán un alza indefectible.

Un informe comercial de origen suizo, refuerza con buenos argumentos los anuncios anteriores y hace ver las profundas variantes que existen entre la avena y la situación del trigo, la cebada y otros productos que se hallan hoy en verdadera crisis de sobreproducción.

Comercio de uva en California

En consuelo de Chile en esta ciudad informa que en el presente año y para la próxima cosecha de uvas chilenas, no habrá posibilidad alguna de negocios en la mencionada plaza.

Ello se debe a que California produce el 89 por ciento de la producción total de los Estados Unidos y a que la cosecha del presente año será superior en 337.000 toneladas a la de 1929. El total de la cosecha norteamericana será este año de 2.349.665 toneladas, superior en 337.245 toneladas a la de 1929, que ascendió a 2.022.417 y que ha sido considerada una cosecha un poco inferior a la normal. En el año 1930 se cosecharán 47.000 toneladas más de uvas para jugo que en 1929.

Esta buena cosecha, unida a la enorme crisis que hay en Estados Unidos en estos momentos, ha determinado una gran baja en los precios de todas las frutas y muy especialmente de las uvas que actualmente se cotizan a razón de 25 a 30 dólares la tonelada de 2.000 libras de uva de buena clase para vinos. En 1929, estas mismas uvas se cotizaban a 45 y 55 dólares la tonelada de 2 mil libras.

Otro actor contrario a la inferación de uvas chilenas en el Estado de California; son las restricciones establecidas en la ley de "Cuarentena de Frutas y Vegetales", que exige un permiso otorgado en Washington, los subidos fletes y derechos de aduana. Por todas estas consideraciones, puede afirmarse que la exportación de uva de Chile al Oeste de Estados Unidos es un problema difícil por hoy.

En esta buena cosecha, unida a la enorme crisis que hay en Estados Unidos en estos momentos, ha determinado una gran baja en los precios de todas las frutas y muy especialmente de las uvas que actualmente se cotizan a razón de 25 a 30 dólares la tonelada de 2.000 libras de uva de buena clase para vinos. En 1929, estas mismas uvas se cotizaban a 45 y 55 dólares la tonelada de 2 mil libras.

Otro actor contrario a la inferación de uvas chilenas en el Estado de California; son las restricciones establecidas en la ley de "Cuarentena de Frutas y Vegetales", que exige un permiso otorgado en Washington, los subidos fletes y derechos de aduana. Por todas estas consideraciones, puede afirmarse que la exportación de uva de Chile al Oeste de Estados Unidos es un problema difícil por hoy.

Préstamos agrícolas en Argentina

El directorio del Mercado de Cereales a Término de Buenos Aires, en su última sesión, ha resuelto facilitar dinero con ga-

ranía prepagada, a partir del 1.º de noviembre, medida que sin duda ha de ser recibida con simpatías, especialmente en las actuales circunstancias, por que atraviesan los agricultores del país vecino.

A tal efecto, se ha hecho una reglamentación especial, que concede las mayores facilidades para obtener Préstamos Agrícolas, que en los momentos actuales han de ser eficaces para los intereses de la agricultura.

En efecto, interesa al productor, poder obtener con facilidad y sin trámites mayormente molestos y onerosos, adelantos que le permitan solventar necesidades inmediatas e imposterables sin desprenderse de su producción en espera del momento más oportuno para negociar.

En estas pocas palabras se traduce la finalidad de la iniciativa del Mercado de Cereales a Término de Buenos Aires, interesado en contribuir al mejoramiento de los métodos que rigen el comercio agrícola nacional con el patriótico propósito de buscar soluciones aunque más no sea transitorias, mientras no se resuelvan definitivamente los problemas de la economía agrícola argentina.

Gastos de frejoles en Hamburgo

Los gastos de una partida corriente de frejoles desde el vapor al puerto libre y desde allí a la bodega del comprador, más los derechos de aduana, son los que siguen:

En marzo: Gastos desde Cif Hamburgo a bodega puerto libre, por una par-

tida de 15 toneladas, cada 1.000 kgs: 3.50.

Gastos de control y declaración, los 1.000 kgs: 0.50.

Derechos de aduana, los 1.000 kilos: 24.00.

Total de gastos con derechos de aduana: RM. 31.50.

Estos gastos son en promedio y, según el caso, pueden subir o bajar. Desde luego, en invierno, cuando el río se hiela, hay gastos especiales difíciles de ser calculados anticipadamente.

# DESDE BERLIN

Nos ha llegado un lindísimo surtido de Marzipanes de la afamada marca

# Hildebrand

Desde Inglaterra y Suiza

Una gran selección de Cajas de alta fantasía procedentes de las fábricas:

Cadbury, Fry, Nestle, Cailler, Kohler.

Nadie puede presentar una variedad más extensa y mejor elegida de artículos para

# Regalos de Pascua que PALET

Proveedor de cinco generaciones en artículos de Confeitería

# MADERAS

De nuestra PRODUCCION EN CURA CAUTIN Vendemos en nuestra BARRACA Y FABRICA

# SALAS 275

Maderas de todas clases en bruto y elaboradas A PRECIOS DE ASERRADERO Revise las maderas, Consulte precios y pida Cotizaciones.

ANIBAL CORTES y CIA TELEFONO 111 CASILLA 669

Gastos de control y declaración, los 1.000 kgs: 0.50.

Derechos de aduana, los 1.000 kilos: 24.00.

Total de gastos con derechos de aduana: RM. 31.50.

Estos gastos son en promedio y, según el caso, pueden subir o bajar. Desde luego, en invierno, cuando el río se hiela, hay gastos especiales difíciles de ser calculados anticipadamente.

# INVITACION

Tengo el agrado de invitar a mi distinguida clientela y al público en general, a la Gran Exposición de Juguetes denominada FERIA LEIPZIG, que permanecerá abierta desde hoy hasta las 12 de la noche, en mi local Barros Arana 575 (Ex-local Fratelli Russo).

Luis H. Zárate N. Fabricante e importador

# TODO DICIEMBRE 20%

DE REBAJA EN TODAS LAS MERCADERIAS DE LA CASA RELOJES, desde \$ 3.80

Plaqués finos para todos los usos. Servicios completos de cuchillería 91 piezas, desde \$ 900.-

Alhajas de brillantes para señoras y niñas, precios rebajadísimos. Relojes de pulsera en todo metal, gran surtido de marcas y modelos

Joyería Soto

Préstamos agrícolas en Argentina El directorio del Mercado de Cereales a Término de Buenos Aires, en su última sesión, ha resuelto facilitar dinero con ga-

**CASA  
M. GLEISNER y Co.**



**LOS  
MEJORES  
REGALOS DE  
PASCUA**

Para dar facilidades a nuestra distinguida clientela y al público en general a fin de que puedan  
**APROVECHAR LAS MAGNIFICAS OPORTUNIDADES  
QUE OFRECEMOS PARA LOS  
REGALOS DE PASCUA**

dejaremos abierta nuestra SECCION TIENDA hasta **LAS 19 HORAS HOY y Mañana**

A pesar de que todo nuestro surtido se compone de artículos muy **novezosos e ingeniosos**, hemos fijado nuestros precios en el mínimo

**ESPECIALIDADES:**

Automóviles marca D. K. W. para niños  
Animales de telpa y muñecas para inflar que se distinguen por su originalidad.  
Animales de goma para inflar.

Carteras, Maletas, Necesaires, relojes de fantasía.  
Lindas novedades de papel esquila en cajas de fantasía  
Floreros y botellas para vino, de cristal cortado.  
Carpetas para mesa estilos modernos.

**LABORES DE MANO**

Surtido nunca visto en Concepción en: Pañuelos y Calecos de Seda, Pecheras, Corbatas, Cuellos, Collares, Pulseras, Pañuelos en cajas de fantasía  
**ARTICULOS DE GRAN MODA**

**M. GLEISNER y Cia.**

**Deben fiscalizarse estrictamente los puestos que expenden leche**

Un vecino nos manifestó que ayer se le vendió un líquido en el que se conservaba residuos de leche.— Es necesario una mayor fiscalización

En la tarde de ayer recibimos la visita de un conocido vecino, quien vino a formularnos un reclamo en contra de la calidad de la leche que se viene expendiendo en los puestos ubicados en las calles afuera de la ciudad. Es el caso, nos dijo nuestro informante, que hace algunos meses mandó a comprar un litro de leche a un puesto ubicado en las cercanías de mi casa. Ya más me había tocado mandar a adquirir este artículo de primera necesidad a estos puestos, por lo cual creía que iba a encontrar la

leche de buena calidad que nos vienen expendiendo la mayor parte de las carretillas reartidoras. Pero mi sorpresa fué grande cuando me di cuenta que la tal leche no tenía de ello ni siquiera la mitad. Más del cincuenta por ciento era agua, en tal forma que había cambiado hasta de color y hasta de gusto era diferente. Quise ir a formular mi reclamo al puesto, pero estiné que era demás, pues a lo mejor se me recibía con alguna grosería o cosa por el estilo. Prefirí perder la leche sin usarla y vengo a po

ner este caso en conocimiento de Uds. para que lo hagan ver a las autoridades correspondientes. Hermosa es la obra que estas autoridades hacen en favor de la mejor calidad de la leche, pero ella no estará completa sino se extiende a los puestos, que es donde principalmente, se surte el público pobre. Unas cuantas giras y otras tantas multas altas, haría cesar este abuso inculicable de estos negociantes que juegan con la vida de las personas y especialmente de las guaguas

**EL BAILE DE MAÑANA EN EL CENTRO FAMILIAR ESPAÑOL**

Comenzará a las 22 horas.— El cuadro artístico "Cervantes" representará una comedia para celebrar el año nuevo

Con motivo de la Pascua, el Centro Familiar Español ha organizado un gran baile social que se llevará a efecto mañana, a las 22 horas, el que será amenizado por una regia orquesta contratado especialmente para esa noche.

Artístico "Cervantes" de este Centro, está ensayando toda actividad bajo la dirección del director de esta cena don Emilio Muñoz, una preciosa comedia que representará para celebrar el Año Nuevo.

**ASPIRANTES A OFICIALES DE CARABINEROS**

Deben elevar sus solicitudes antes del 31 del pte. Los aspirantes a oficiales de carabineros, deben presentar sus solicitudes a la Prefectura de nuestra ciudad antes del 31 del presente, pues los exámenes se efectuarán en la primera quincena de Enero próximo en Santiago. Este trámite deben hacerlo lo más pronto posible. Además debemos manifestar que este año serán admitidos, sólo en el carácter de supernumerarios.

**Hoy se efectuará la velada artística a beneficio de las colonias escolares**

Tendrá lugar en el Teatro Concepción a las 18.30 horas.— El interesante programa que se desarrollará

Como habíamos informado en nuestra edición anterior, hoy, a las 18.30 horas, se llevará a efecto en el Teatro de la Universidad la velada organizada a beneficio de las Colonias Escolares, las que divididas en dos grupos de 50 niños, cada uno, se dirigirán en breve, a las playas de Arauco en busca de salud para sus débiles organismos. La labor, altamente bienhechora, que desde hace varios años, viene desarrollando la Sociedad Colonias Escolares a favor de los niños de las escuelas primarias, la indican, como una institución digna de todo apoyo y cooperación.

Entre sus diversas actividades figura el beneficio de hoy; con el objeto de reunir fondos para realizar tan hermosa obra. No dudamos, que el público le prestará su generoso concurso, asistiendo a la velada.

Se recomienda a las Colonias Entradas se hallarán a la venta en el Teatro desde las 18 horas.

Se recomienda a las Comi-

siens se sirvan dan cuenta de 11 a 12 horas en la Inspección local. El programa que sesarrollará

**PRIMERA PARTE**

- 1.º Obertura por la Banda del Chacabuco.
- 2.º Coro por el Orfeón de Profesores Primarios.
- 3.º Danza por la escuela N.º 5.
- 4.º Couplet característico. Escuela N.º 14.
- 5.º Declamación: "Los pobres", señorita Barta Valenzuela Vadés.

6.º Marcha de precisión, por el Cuerpo de Leaders de la Asociación Cristiana de Jóvenes.

**SEGUNDA PARTE**

- 7.º Coro por el Orfeón de Profesores Primario.
- 8.º Sinfonía por la Banda
- 9.º Danza: "Sueños de primavera". Escuelas N.º 12.
- 10.º Sólo de canto. Sra. de Machiavello.
- 11.º Pirámes — Cuerpo de Leaders, de la organización Cristiana de Jóvenes.
- 12.º Danza: Pielés rojas - Escuela N.º 10

**AVISAMOS**

al comercio y público en general, que desde esta fecha sólo recibiremos avisos los días de trabajo hasta las 21 horas y los días festivos desde las 19 a las 21 horas exceptuando se los avisos de defunción

LA ADMINISTRACION

**SUS NIÑOS**

han soñado verse rodeados de numerosos

**JUQUETES**

tan bonitos como ingeniosos comprados por sus papás en

**Gath & Chaves**

# AVISOS ECONÓMICOS

## Buen Remate

de parte del menaje de casa de Sra. CELIA HUREL de HUREL el MIÉRCOLES 24 del actual a las 14 horas, (2 P. M.) en calle Barros Arana No. 981

- SALON.** — Juego de muebles tapizados en felpa de sofá, dos sillones, 4 sillas y dos banquetas, mesa centro de nogal tallado, BUSTO DE DON CARLOS CASTELLON lámpara eléctrica de bronce tres luces, mesa tres patas, pedestales, plantas, cuadros, cojines, cortinas, lanzas de madera, etc, etc.
- ESCRITORIO.** — Juego de muebles de sofá, dos sillones y seis sillas, mesa escritorio medio ministro, estante archivador de cortina, mesa y estante para planos, cuadros, útiles de escritorio, BONITA FIGURA "EL NIÑO NEGRO" máquina fotográfica, marcos, etc, etc.
- SALITA.** — Juego de muebles tapizados en felpa estampada de sofá, dos sillones, 6 sillas y banquetas, mesa centro cubierta de mármol, PAREJA DE BONITOS BOULES CON ESPEJOS Y CUBIERTA DE MÁRMOL, lámpara eléctrica dos luces, cojines, centro alfombra verde florada, estante para libros, visillos, etc, etc.
- GALERIA.** — Con bonito surtido de plantas en begonias, helechos, aspidistras, plantas de hoja, etc, pedestales, jardineras, tira de linoleum para escala de m/m. 25 metros, barras bronce para escala. BONITA FIGURA VENEZIANA DE MADERA PINTADA AL LAQUE CON ESTAMPADO A FUEGO, etc, etc.
- DORMITORIOS.** — Con roperos antiguos peinadores con mármoles y espejos biselados, mesas de centro, marquessas madera, catres de fierro y bronce con sommers, colchones, salivaderas, pañeros, servicios de lavatorio, estante botiquin, cuadros imágenes, piezas enlozadas, cómodas cubiertas de mármoles y de madera, visillos, veladores, centro de alfombra, escritorio para señora, etc, etc.
- HALL.** — Diván, dos sillones y dos sillas tapizadas en seda azulina, estampada con cortinaje del mismo color, barras de bronce, cuadros, floreros, ceniceros, chucherías, pistos alfombra, mesa centro, bonito centro alfombra, floreado, etc, etc.
- COMEDOR.** — Aparador tallado con mármol, dos trinchas con mármoles, mesa comedor, sillas, cuadros, cortinas, alcuza, mantequilleras, aguamaniles, cuchillería DIXON, botellas de cristal, saleros, centro de alfombra, etc, etc.
- DORMITORIO.** — Con LINDA PAREJA DE CATRES DE BRONCE BARRAS CUADRADAS CON SOMMIERS, peinador con espejo biselado, ropero con luna biselada, cómoda con mármol, sillas, mesa centro, velador, cuadros, etc, etc, buena máquina "SINGER" de pie de dos cajones, etc.
- BAÑO.** — Con buena tina enlozada de seis pies con llaves nickeladas, lavatorio patente dos llaves, pisos corcho, sillas enlozadas, baño lluvia nickelado, etc, etc, etc.
- COCINA.** — Mesas blancas con zinc, lavaplatos, ollas, cacerolas, sartenes, viandas, platos loza surtidos, moldes, frascos para dulce, balanza, reloj, molterro, loza, sillas blancas, mesa de 2 metros, forrada en zinc, y otros útiles de cocina, etc.
- VARIOS.** — 40 tablas m/m. de 1 x 5, tina baño enlozada, plantas, herramientas, artículos eléctricos, serruchos, barrenos, llaves nickeladas, perras con sus tuercas, bocallaves, tornillos, gata para levantar pesos y herramientas varias, todo lo que estará a LA VISTA EN LA MAÑANA DEL DÍA DEL REMATE.

**IGNACIO MARTINEZ U.**  
Martillero Público y de Hacienda  
O'Higgins N.º 572 — TELEFONO N.º 215

**TARJETAS CALIGRAFICAS.** P.E. Licitación Año Nuevo. Encantado. Ordenes: San Martín 1185.

**OBSEQUIO PASCUA.** 40 RELOJES Standard enchapados oro tengo listos para reingar inmediatamente a todo suscriptor a La Hacienda la mejor revista agrícola. Sobriano, Casilla 183.

**PIES DOLORIDOS.** DESINFLAMA, alivia, sensación de frescura y bienestar. Caja 2 pesos. Farmacia Francesa. (Portales).

**HABIENDOSE EXTRAVIADO** los cheques N.ºs 73739, 33488 y 108528, girados contra el Banco de Concepción, a favor de la Sr. Ester Palma de Ossa, por \$ 600, 612.90 y 627.80, respectivamente, quedan nulos y sin valor. Concepción, diciembre 17 de 1930. La Comisión Liquidadora de la Soc. Vinícola del Sur.

**POR VIAJE FORZOSO SE REGALA** servicio completo 12 cubiertos, loza inglesa, escritorio ministro, sillón ratonero nuevo, muebles, servicios, plaqué, etc. Tratar Angol 161.

**TRIGO DESCLAIRINCILLADO,** flor se ofrece por sacos en Tucape N.º 29.

**VINO PARA FAMILIAS DE LA** viña "Olivares" se ofrece por mayor y menor en su depósito de calle Anibal Pinto N.º 1292.

**COMPRA-VENTA VARIAS**  
VINOS ACIDOS, EL NEUTREX es el mejor antídoto, seguro e inofensivo. Detalles y precios: Farmacia Giraud (Portales).

**SE VENDE AMOBLADO DE COMEDOR** completo en Colo Colo 235.

**JUGUETES IMPORTADOS,** DE ocasión, se venden en Castellón 342.

**GRAN OCASION VENDO MAQUINA** tejedora de alambre. San Martín 1548.

**BICICLETA DE OCASION VENDO** de 250 perfecto estado. Tratar Caupolicán 485.

**VENDO BICICLETA "ALCYON"** carrera y bicicleta paseo. Freire 221.

**SE VENDE UN LUSTRIN EN MAIPÚ** 417.

**SE VENDE UNA GONDOLA EN** buen estado. Tratar Carreras 1340.

**VENDO BICICLETA DE CARRETERA** pocos días uso gran ocasión.

**VENDO SACOS VACIOS PARA** carbón, Chacabuco 232.

**VENDO CASA DE RENTA MUY** barata. Tratar Prieto 737.

**CLAVELES, CRISANTEMOS, ROSAS,** helechos. Bonita colección, vende Maipú 1189.

**VERDURA SE VENDE EN LA** Escuela Industrial.

**RUEDAS, MARCOS, MAGNETO** para moto, vende ocasión. Maipú 1101.

**AUTOMOVIL FORD MODELO 28** vende de ocasión. Tratar Prieto 741.

**FUNDO VENDO CHIGUAYANTE** forma pago nunca visto. A. Cruz casilla 222.

**SE COMPRE UN CABALLO PARA** carruajón, tratar calle Argentina 478.

**SE VENDE UN BONITO AUTO** para niño. Tratar Serrano 219.

**CAMION USADO BUEN ESTADO** compro facilidades pago. Pedro Valdivia 292.

**ALMACEN Y HOTEL ANEXO** Oropello 426.

**BICICLETA DE OCASION VENDO** perfecto estado. Tratar Caupolicán N.º 485.

**APROVECHE COMPRAR SITIOS** que pronto serán valiosos, calles Maipú, Vilumilla, Fresia frente nuevo Casino Oficiales Chacabuco. Tratar Pinto 293.

**DOS MONTURAS INGLESAS Y** una chilena se vende de ocasión. Manuel Montt 151.

**VENDO DE OCASION ROMANA** para mostrador y molinillo para café. Maipú 1302.

**DE OCASION VENDO COCINAS** catres y peinadores con mármol. Maipú 1302.

**JUDICIALES**

**POSESION EFECTIVA. — POR** auto de 17 del actual del Segundo Juzgado de Letras de este departamento se concedió a don Juan Baró, la posesión efectiva de la herencia que le dejó el fallecimiento de su esposa, doña Carlota S. Ros de Baró. Para su inscripción se avisa. — Concepción, Diciembre 20 de 1930. Manuel Libano — Conservador.

**POSESION EFECTIVA. — POR** auto de 17 del actual del Primer Juzgado de Letras de este departa-

tamento, se concedió, a don Juan de Dios Carlos, Petronila y Ernestina del Carmen Espinoza Chaudia, la posesión efectiva de la herencia que le dejó el fallecimiento de don Juan Espinoza Flores. — Para su inscripción se avisa. — Concepción, Diciembre 19 de 1930. — Manuel Libano L. — Conservador.

**\$ 80.000.00**

Tengo disponibles para colocar a interés en primera hipoteca propiedades Concepción en lotes de \$ 10.000 o más, y uno de \$ 3.500.

**BARRÓS ARANA 362**  
— CASILLA 1022 —

**FISCALIA MILITAR DE CONCEPCION:** Por este segundo Edicto cito y emplazo al ex-Cabo 1.º de Carabineros LUIS VALLEJOS MORALES, para que en el término de tres días contados desde hoy, se presente a esta Fiscalía Militar, III División de Infantería, calle Rengo No 580, a responder a los cargos que resultan en su contra en la causa N.º 430, bajo apercibimiento de procederse en rebeldía. Así está mandado por Decreto de esta Fiscalía Militar. (Firmado) Julio María Alefany Capitán y Fiscal Militar. — (Firmado) Rodolfo Fernández. Subteniente Secretario.

**REMATE. — POR DECRETO** del señor Juez del Primer Juzgado de Letras de esta ciudad de fecha seis del presente en ejecución de Williamson Balfour y Cia. S. A. con don Efraim Chaudia, se ha señalado la audiencia del 22 de enero próximo a las 16 horas para proceder al remate del fundo El Carmen, ubicado en la 1.ª subdelegación de Collipulli de dicho departamento, compuesto de 297 hectáreas de extensión más o menos y destinada: Norte con el fundo La Granja de don Raúl y don Humberto Badilla; Sur, con el fundo Venecia de la Suc. de don Esteban Penedra; Oriente, con el mismo fundo Venecia; y Poniente, con el camino longitudinal. El avalúo de la propiedad es de \$ 168.500 y el mínimo para la subasta es el de los dos tercios de dicho avalúo. Las bases de la subasta son las siguientes: 1.º Toda persona para tomar parte en la subasta como postor debe acompañar una boleta bancaria en cualquiera institución de esta ciudad, a la orden del Juzgado, por la suma de \$ 11.200 que corresponde al 10 % de dos tercios de aquel avalúo. 2.º Si el subastador de la finca embargada y rematada no suscribiere el acta de remate, o no con signare a la orden del Juzgado el saldo de precio que correspondiere de adjudicación, todo dentro de tercero día después de la fecha de la subasta, perderá el monto de aquella boleta, o sea la suma de \$ 11.200 que se abonará, sin más trámite al crédito que aquí se cobra. 3.º El subastador dentro del mismo término de tercero día debe designar domicilio conocido en esta ciudad de Concepción, bajo apercibimiento de ser notificado por el estado diario, sin perjuicio de hacerle saber por el estado las que procedan. 4.º En lo demás regirán las bases que la ley señala para una subasta en juicio ejecutivo. Antecedentes en la Secretaría a mi cargo. Concepción, 11 de diciembre de 1930. — V. Lamas.

**SOCIEDAD FABRICA NACIONAL** de Loza de Penco S. A. — Estatutos, modificación y autorización.

**ESTATUTOS TITULO I**  
Nombre, Domicilio, Objeto y Duración  
Art. 1.º — Bajo la denominación de Sociedad Anónima "Fábrica Nacional de Loza de Penco" se constituye una sociedad Anónima con domicilio legal en la ciudad de Penco, Provincia de Concepción.

Art. 2.º — El objeto de la Sociedad es:  
a) Explotar de inmediato la Fábrica de Loza de Penco y continuar sus actuales labores de que es propietaria la sociedad colectiva Diaz Hermanos en la ciudad de Penco, Provincia de Concepción, con todo su activo, incluyendo todas las marcas, patentes y fórmulas químicas en uso, los derechos derivados de las mismas, los derivados de máquinas y hornos de ensayo que pertenecen a la Sociedad o individualmente a los socios de la firma Diaz Hermanos, y están relacionados con la industria de la Cerámica en general y en especial de la loza, porcelana, tejas y ladrillos refractarios como asimismo, las marcas, privilegios, llaves, maquinarias, materias primas yacimientos de minerales de caolín, cuarzo, arcillas refractarias, productos elaborados o en curso de elaboración, contratos pendientes, cuentas por cobrar, etc., que constituyen su activo fijo o circulante el día 1.º de julio según inventario practicado en la referida fecha. La Sociedad continuará con la explotación del Es-

tado de la cerámica, como comandataria o en cualquier otro carácter ya sea en la República de Chile, sea en el exterior.  
Art. 3.º — La duración de la Sociedad será de 50 años a contar desde la fecha del Decreto Supremo que autorice su existencia y apruebe sus Estatutos.

**TITULO II**  
Capital y Acciones  
Art. 4.º — El Capital será la suma de cinco millones de pesos, divididos en 250.000 acciones de veinte pesos cada una. De estas se emitirán desde luego 145.653 o sea dos millones novecientos trece mil sesenta y seis pesos en que se reconozca el valor de los actuales bienes de la Sociedad Fábrica de Loza de Penco totalmente pagada y suscrita por los firmantes, en la proporción que se indica: Juan Díaz H., por seis mil acciones; Pablo Díaz B., por treinta y siete mil trescientas once acciones; Julio Díaz B., por veinticuatro mil seiscientos sesenta y ocho acciones; Renato Díaz B., por veinte mil trescientas veintinueve acciones; Luis Díaz B., por quince mil doscientas sesenta y nueve acciones; Gregorio Díaz B., por trece mil ciento sesenta y nueve acciones; Fausto Díaz B., por nueve mil doscientas treinta y siete acciones; Juan Díaz B., por ocho mil seiscientos acciones; Alberto Díaz B., por setenta y cinco mil quinientas cuarenta y una acciones; y Raúl Díaz B., por cinco mil trescientas treinta y ocho acciones.

Art. 5.º — El resto de las acciones, o sean 104.347 acciones equivalentes a dos millones ochenta y seis mil novecientos cuarenta y cinco pesos se pagarán en tres cuotas, siendo la primera de un 25 por ciento al contado al firmarse la escritura de adhesión; la segunda de un 25 por ciento a sesenta días fecha; y la tercera por el saldo a ciento veinte días fecha.  
Art. 6.º — Las acciones serán nominativas, representadas por títulos que serán numerados consecutivamente y desprendido de un libro talonario. Los títulos llevarán la firma del presidente del directorio, la del gerente, el sello de la Sociedad, la fecha de la escritura y la del Decreto de autorización, el número y serie a que pertenecen y la indicación del capital social y de la duración de la Sociedad. El talón correspondiente será firmado por la persona a quien se haya entregado el título. Los títulos inutilizados y los talones correspondientes llevarán estampado con tinta y con letra gruesa que resalte sobre todas las otras la palabra "inutilizado" y en el respaldo del talón de los últimos, se anotará el número o números del o de los títulos con que se los haya reemplazado. El título inutilizado se pegará al talón respectivo. Cuando se haya transferido una parte de las acciones a que se refiere el título se inutilizará éste y se emitirá nuevo título. No se emitirá un nuevo título sin haberse inutilizado el anterior o sin que éste haya sido declarado extraviado previo los trámites establecidos en el artículo noveno de estos estatutos. Igual procedimiento se usará cuando por cualquier motivo hubiere canje de título.

Art. 7.º — Se llevará un registro de accionistas que contendrá una cuenta corriente de cada uno su relación al movimiento de sus acciones, el número de los títulos

## Reyno y Brañas

AGENTES GENERALES DE ADUANA  
Se encargan de:  
Despachos de aduana, embarques y desembarques, comisiones en general  
**TALCAHUANO**  
Colón 533 — Casilla 42 — Telefono 96  
Dirección Telegráfica: "Rey. Bra"

tabcimiento adquirido, y de sus yacimientos de minerales, siendo de su cuenta las operaciones realizadas con posterioridad al 1.º de julio de mil novecientos treinta y con exclusión de obligaciones a pagar, derechos a percibir, hipotecas, prendas industriales, cancelaciones que se acreditarán en el acta de la transferencia de los inmuebles y propiedades mineras, cuando se le declare legalmente instalada.  
b) La sociedad podrá atender también nuevos ramos relacionados con su industria, ocuparse de todas las operaciones comerciales y financieras inherentes a su objeto y destinadas a favorecer el desarrollo de la sociedad, como asimismo, dentro de sus propiedades mineras cuidar de las explotaciones forestales y agropecuarias, al sólo efecto de obtener un mayor interés a sus capitales invertidos en los terrenos que cubren sus yacimientos mineros.  
c) Podrá formar o tomar en arrendamiento otros establecimientos del mismo ramo o adquirirlos en cualquiera forma, pagando su precio en dinero efectivo o en acciones a emitir; tomar participaciones en empresas o negocios ya formados o a formarse relacionados con la industria de la cerámica, como comandataria o en cualquier otro carácter ya sea en la República de Chile, sea en el exterior.

Art. 8.º — La Sociedad no reconoce la subdivisión de acciones. Si una o más acciones llegan a pertenecer en común a una o más personas, estas deberán constituir por escritura pública, u representante común, a fin de poder ejercer los derechos que le corresponde.  
Art. 9.º — Acreditado a leg. el Directorio el extravío, hurto o inutilización de un título el poseedor inscrito de las acciones podrá pedir uno nuevo, previa publicación de avisos, a su costo por quince días consecutivos en el diario que el Directorio designe en que se comunique al público que queda sin valor el título primitivo.  
Esta circunstancia, se anotará en el Registro y en el nuevo título expedido.

**TITULO III**  
Administración  
Art. 10.º — La Administración de la Sociedad la ejercerá el Directorio, cuya forma de elección y reemplazo se establecerá a continuación.

Art. 11.º — Los directores serán elegidos en las juntas generales ordinarias, teniendo cada accionista derecho a votar por un solo nombre con tantos votos como acciones represente.  
Art. 12.º — Para proceder a la votación, el presidente llamará individualmente a emitir su voto a los accionistas presentes.  
El accionista o su representante sufrágara en una papeleta firmada por sí o en representación. El presidente al practicar el escrutinio hará dar lectura en alta voz a todos los votos para que todos los presentes puedan hacer por sí mismo el cómputo de la votación y para que pueda compararse con las papeletas de verdad del resultado.

Art. 13.º — Los escrutadores harán la suma de los votos y computarán los votos en blanco al que obtenga las primeras mayorías.  
El presidente proclamará elegido a los que obtengan las primeras mayorías.  
Solamente en el caso de acuerdo unánime podrán proclamarse los directores sin hacerse elección.

Habiéndose efectuado votación el secretario pondrá todas las papeletas firmadas dentro de un sobre, que cerrará y lacrará con el sello de la Sociedad. Llevando la firma de la comisión escrutadora y del directorio que presidió la elección.  
Los directores no podrán votar en representación de otros accionistas ni tampoco podrán hacerlo los empleados de la sociedad sean o no accionistas.  
La junta escrutadora estará formada por los directores asistentes que no terminen su período y por dos accionistas asistentes designados por el accionista que represente el número mayor de acciones.

Esta junta escrutadora, los votos, sin perjuicio del derecho que cada accionista asistente tiene para controlar los votos.  
Art. 14.º — El acta que contiene la elección de los directores, contendrá la designación de los nombres de todos los accionistas asistentes con especificación de

los emitidos y la anotación de las prohibiciones legales, retenciones y poderes legales para actuar.

La transferencia de las acciones se hará por inscripción en el Registro de Accionistas de la Sociedad en vista del título y de una solicitud presentada al Gerente y firmada por el cedente y el cesionario ante dos testigos y que el cesionario exprese que contrae la obligación de aceptar lo prescrito en los estatutos. Los acuerdos de la Junta General del directorio y especialmente el pago de las cuotas debidas por las acciones. En el caso de que las acciones no estuviesen totalmente pagadas el directorio podrá negar la transferencia con el voto conforme de cuatro de sus miembros. En caso de adjudicación por causa de muerte el adjudicatario o legatario de acciones hará escribir su nombre en el registro, previa exhibición del testamento, si lo hubiere, del decreto de posesión efectiva o la herencia, de la respectiva acta de adjudicación y del recibo que acredite el pago de la contribución de herencia, de todo lo cual se tomará nota en el mismo registro. Llenados estos requisitos se emitirá el nuevo título o títulos que correspondan.

**Club de la Legión Militar y Naval de Chile**  
EN CONCEPCION Colo Colo 446 — Teléfono 567  
Pescados y mariscos frescos, diariamente. Lunch caliente y frío, recibe pensionistas de media y remite viandas a domicilio, amplio comedor para manifestaciones, y reservados, Electroira, Schop al hielo, sala de Billares. Habierto toda la noche.  
Acuda Ud. a la Legión, buena atención, precios muy módicos. Almuerzo y comida \$ 3.— cubierto.  
**A. CAVIERES G.**  
Administrador

**SE NECESITAN**

**BUENA COCINERA NOCTURNA** necesario, tratar Maipú 812.

**BOISA DE TRABAJO. — NECESITA** urgente el siguiente personal: Diez leñadores para Chiguayante un hortelano para Temuco, un cocinero y una cocinera para hotel de Tomé con buenos sueldos, una niña de mano para Curicó, una cocinera, cinco leñadores para Chiguayante, diez segadores para Cochea, cuatro carpinteros muebles, una cocinera para el campo y cinco leñadores para Hualqui.

En la Oficina de Trabajo funciona la Secretaría de Bienestar Social de 9 a 12 y de 2 a 4 P. M.

**NECESITO COCINERA. V. LAMAS** 741.

**SE NECESITA EMPLEADA, CON** recomendación. Maipú 1455.

**OFREZCOMO CHOFER CAMION** buena letra, ciudad o fuera. Heras 1029.

**NECESITO NISERA HOTEL LON** gino, pieza N.º 10.

**NECESITO UN MOZO SE PRE** here de campo. Almacén El Moro. Irarrázabal 501.

**BUENA COCINERA SE NECESITA.** Colo Colo 143.

**NECESITO PELUQUERO. DIRI** girse Maipú 1330.

**NECESITO CARPINTERO CONS** truir par ruedas de madera. S. Martín 1185.

**CHOFER SUIZO, ALEMAN SE** ofrece casa particular, casilla 1127. Concepción.

**SE NECESITA EMPLEADA TR** ar Caupolicán N.º 689.

**JOVEN RECOMENDADA DESEA** cualquier ocupación. Diríjase Lincoyán 1041.

**NECESITO UNA NINA PARA** ayudar servicio. Cochrane 711.

**MEDIERO AGRICULTOR. CON** ayudantes; necesito urgentemente. Pago sueldo. Heras 978.

**OFREZCOMO SEÑORITA CON CO** mpañamiento en Oficina. Cochrane 989.

**REGIAS PIEZAS SE ARRIEN** dan en Tucape 317.

**ARRIENDASE CASA QUINTA** por temporada. Hualqui o Chiguayante. Diríjase casilla 68 C.

**ARRIENDASE CASA AMOBLADA** temporada verano. Tratar calle Talcahuano 18.

**SE ARRIENDA UNA PIEZA** para caballero sólo. O'Higgins 914.

**SE ARRIENDA DEPARTAMEN** to independiente Av. Pedro de Valdivia 159.

**ARRIENDANSE PIEZAS CON O** s muebles, caballero o jóvене extranjero. Freire 211.

**HOTELES, PENSIONES Y RESTAURANTS**

**FAMILIA TIENE CONSTANTE** departamentos con pensión baños calientes. Freire 241.

**ARRIENDANSE BUENAS PIE** zas con o sin pensión en Freire 830.

**SE REPARTEN VIANDAS A DO** micilio, precios módicos. Hotel Santiago. Prat 434.

**SERRANO 50, ARRIENDANSE** piezas con pensión a matrimonio o jóvenes.

**CASA FAMILIA MANDA VIAN** das a domicilio. Barros Arana 1224.

**CASA RESIDENCIAL ARRIETA** Barros Arana 739. Recibe pensionistas de mesa, viandas a domicilio, baños a toda hora.

**VARIOS**

**LLEGARON LOS COMBINADOS** Barral para la conservación de los huevos para la época de la carestía. Garantido como lo más seguro y económico. Precios y prospectos: Farmacia Francesa, E. Giraud. Casilla 755.

**\$ 80.000 TENGO DISPONIBLES** para colocar a interés por primera hipoteca en lotes de \$ 10.000, \$ 20.000 o más, y uno de \$ 3.500 Barros Arana 362. Teléfono 929. Casilla 1222.

**GRANDES REMESAS DE HUE** vos frescos, aves y frutas recibe diariamente "La Pollería Mundial". Maipú esq. Anibal Pinto.

**ARRIENDO BUEN PIANO CLA** viero de bronce. Verio O'Higgins 777.

**CLASES MATEMATICAS SE DAN** para repasar en Caupolicán 284.

**SOCIO CAPITALISTA. TRES A** cinco mil pesos para industria fructífera necesario. F. Mora.

**LECHE PIE DE LA VACA DE** 6 x 8. Heras 824.



# LA PATRIA EN TALCAHUANO

Oficina de Informaciones: Pa-  
saje Trumbul.- Teléfono 115

Suscríbese

## "La Patria"

El mejor diario  
del Sur de Chile

SABADO — MARAVILLOSO ACONTECIMIENTO "ARRIBA EL TELON" TAN HERMOSA COMO "LA MELODIA DE BROADWAY" COMEDIA MUSICAL TODA HABLADA, CANTADA Y BAILADA, Y EN COLORES NATURALES CREACION DE BESSIE LOVE

**T. DANTE HOY** — SELECTA 18.45 — MAGNIFICO ESTRENO FOX SONORO NOCHE 21.45 — CANTADO Y BAILADO

Una comedia colosal, y alegre, superior a "El Mundo al Revés". Las graciosísimas aventuras de los marinos que naufragan en París. Marineros alegres y francesitas más

## "Derecho a París"

NO APTA — PLATEA 4.40 — BALCON 2.20 GALERIA 1.00

alegre aún, es una película sensacional con hermosas canciones y bailes. Creación magna de FIFI D'ORSAY y el favorito del público VICTOR MC LAGLEN

JUEVES — Otro suceso de éxito grandioso. Estrenó de la hermosa revista de argumento bello y sentimental

## "El Escándalo de Broadway"

SONORA - CANTADA Y BAILADA  
Creación de SALLY O'NEILL y JACK EGAN

### LA EXPOSICION DEL LICEO FISCAL DE NIÑAS ES UNA MUESTRA EVIDENTE DEL PROGRESO DE ESTE ESTABLECIMIENTO

Dirigidos gentilmente por la Directora del Liceo Fiscal de Niñas, señora Julia Lange de León, llegamos ayer a este verdadero torneo de cultura en donde el buen gusto y el refinamiento son factores que sañan a la vista del visitante.

La presentación de los trabajos y la riqueza de colorido y distribución de las obras que representan todas el máximo del esfuerzo que se puede pedir a las alumnas hábilmente dirigidas por distinguidas maestras, que con dedicación han puesto más allá de su trabajo su alma de artistas, para filtrar a sus discípulos ese mismo amor hacia todo lo bello, hacia aquello que algún día va a alejar un hogar y lo va a convertir en una morada que aun siendo modesta tendrá en sus rincones un hogar bordado que hable de esto,

un mueble pintado por manos de niñas que nos haga reposar nuestra vista en él, hallándonos al espíritu y nuestro descanso sobre esos muebles, sobre esos cojines será más suave, será más dulce y más leve.

Las labores brillan con magnificencia ante nuestros ojos de espectador, nos detenemos admirados ante un conjunto de muebles decorados por una alumna y sin duda nuestra admiración es justificada, una pequeña tarjeta indica el nombre de la alumna artista, María Sanhueza Lamparas, seguimos adelante y desfilan cojines, cuadros y nombres que no podemos silenciar aun cuando sentimos hebrir la modestia de las señoritas que han tomado parte directa en estos trabajos y son las siguientes: Angélica García, Laura Soto, Olga Lazo, María Catalán,

Felisa García Norma Deconick y tantas otras que no recordamos en este seguimos adelante en nuestra visita y todo es admiración. No conocíamos la labor del Liceo en este aspecto de su enseñanza. Una sección dedicada al estudio de Modas nos da la idea de estar en una gran casa de confección femenina en la cual admiramos trajes de corte irreprochable, abelgas de gran trabajo y mérito, ropa interior completamente bordada en la que parece que la mano ha sido tan leve y tan suave que ha ido dando al agua y al hilo tan bellas formas y tan delicados dibujos que no pueden escaparse a nuestra vista, y sin un elogio.

Alumnas la mayor parte que han terminado su curso, y que presentan notables trabajos son las siguientes: señoritas Laura Reyes, Niporeta García, Ida Soto, Felisa

García, Raquel Zuñiga, María Sanhueza, Lisa Contreras, María Muñoz, Estela Guzmán y muchas otras.

Otra sección de Tejidos admiramos trabajos a máquina, palillo y crochet, todas magníficas. Sección Bordados. Obras delicadas y hermosas brillan a nuestro alrededor y parece que fueran sólo para admirarlas y no tocarlas.

Salas de dibujo, de historia natural, y economía doméstica completan esta exposición, donde reina la belleza de cada una de las obras presentadas, viéndose claramente el esfuerzo de profesoras y alumnas.

Al salir de este establecimiento podemos decir sin exageración que no imaginamos lo que encorabraba la exposición del Liceo Fiscal del año 1930.

### El Cuerpo de Bomberos ha elegido el directorio general para el año 1931

El Cuerpo de Bomberos de este puerto, después del año actual haber desplegado todo su entusiasmo y energía dotando al Cuerpo de dos magníficos autos bombas que sin duda dan la idea del mejor esfuerzo que ha podido conseguir en esta materia y que llevan los nombres de dos grandes héroes bomberiles que son "Eugenio Delphin" y "José Maritiano", han elegido el nuevo directorio general que ha de regir con el mismo acierto del período pasado esta noble institución porque figura en el nombre que son verdaderos símbolos dentro del Cuerpo de Bomberos de Talcahuano. Damos el texto de la atenta nota en la que comunican el nuevo directorio.

Esta Superintendencia se ha comprometido en su conocimiento que el Directorio General del Cuerpo de Bomberos de este puerto, ha quedado constituido en la forma siguiente para el año 1931. Superintendente, Sr. Eugenio Delphin. Comandante, Sr. José Vallebuena. 2.º Comandante, Sr. Merrenfeldt Leopold. Secretario general, Sr. Pedro Sanders. Tesorero general, Sr. Demetrio Rubio.

Director 1.º Cla., Sr. Víctor Reyes. Director 2.º Cla., Sr. Eduardo Schuyler. Director 3.º Cla., Sr. Pedro Navarro. Director 4.º Cla., Sr. Miguel Maritano. Director 5.º Cla., Sr. Luis Wolf. Director 6.º Cla., Sr. Luis F. González. Formulando votos muy sinceros por su ventura personal y deseando a Ud. felicidades en el año que pronto se inicia, quedamos de Ud. como sus muy attos. y SS. SS. (Fdo.) Superintendente, Secretario General.

### LA FIESTA DE LA PASCUA EN LA PARROQUIA DE SAN JOSE

En la Parroquia de San José se ha venido celebrando un triduo como preparación para las fiestas de Pascua en las horas de recogimiento y de oración las almas jóvenes de esa multitud de niños que forman el catecismo han aprendido a amar y a conocer a Jesucristo en su niñez, toda llena de santo y puro amor hacia aquellos seres que eran sus padres en esta tierra. Estas enseñanzas que sienten en sus cerebros un grupo de distinguidas señoritas catequistas han hecho formar un altar dentro de cada uno de los corazones de es-

tos niños que el día de Pascua rendirán un homenaje al Niño de Dios, acercándose a compartir junto a Él el pan eucarístico que es fuente de vida, de alegría y de esperanza para un mañana mejor para la sociedad, la patria y la familia.

Y como también el niño Dios quiere que el día de su venida al mundo que hoy la Humanidad celebra alborozada a través de los siglos, los niños pobres a esos que son los predilectos de su amor tendrán una bella fiesta, el teatro parroquial reunirá en ese día a todos los niños sin excepción y les ofrecerá un sencillo acto literario musical con notas cómicas que hará las delicias de los chicos que asistan. Se les repartirá golosinas y juguetes.

### MAÑANA A LAS 21.30 HORAS SE EFECTUARA EL GRAN BAILE ORGANIZADO POR LA SOCIEDAD DE ARTESANOS

Mañana miércoles a las 21.30 horas, en celebración del día de pascua, se efectuará el gran baile de amanecida que la Sociedad de Artesanos ha ofrecido a la distinguida juventud de Talcahuano, en los cómodos y espectuosos salones que la institución posee en calle Colón (alto del portón). En vista de los grandes éxitos habidos en estos últimos meses, estamos en la seguridad que nuevamente la juventud amante a la danza se dará cita a tan importante reunión social, que por la corrección y seriedad que sus directores han sabido darle a sus veladas danzantes hace que sea el sitio obligado de las personas que gustan pasar momentos de sana alegría en un ambiente culto y distinguido. Este baile será el último que organiza el actual directorio durante el año en curso; su producto pasará a fondos de la Escuela Nocturna para Adultos, como se comprendera, sus organizadores darán a esta fiesta todo el realce y brillo que merece a fin que sus asistentes conserven un grato recuerdo de esta gran fiesta danzante. La orquesta que ha dado prueba de ser la mejor que existe en nuestro puerto, tocará lo más moderno de su extenso repertorio ballable. La sección buffet estará provista de exquisitos comestibles todo a precios muy módicos. El valor de las entradas será de dos pesos para caballeros y libre para señoras, reservándose la comisión el derecho de prohibir la entrada a cualquier persona de dudosos antecedentes sociales. Además tenemos conocimiento que la Sociedad La Ilustración de la Mujer se instalará con el baile, lo que dará más atractivo a la fiesta.

entusiasmo mucho al público, pues éste gusta de los cambios de golpes y fueron bastante escasos los que hubo. Veloso peleó bravamente y se empleó mejor. Ramos, según personas que lo conocen, no es el gran Ramos de antes, dicen que ha perdido mucho de sus cualidades pugilísticas. Venció Veloso por escaso margen de puntos. Arbitro señor Julio Martínez y jurados, capitán señor Alberto Julio y Molina. El desarrollo del encuentro no

gios que con su ayuda y entusiasmo ha hecho que esta institución haya dado un paso de progreso en el transcurso de este año. Su presidente efectivo señor Pablo Martínez, es un joven entusiasta que ha sabido corresponder a la institución que preside. El equipo juvenil Unión Buena Vista, demuestra una vez más ser uno de los más destacados de la localidad contando con una cadena de triunfos que entre ellos no tamos haber demostrado superioridad frente al Camilo Olivarría de Liriquén, Los Nuevos Cruzados, Las Canchas, Bernardo O'Higgins y un empate con el Brasil, equipo actualmente uno de los mejores de la localidad. Como anteriormente dijimos hoy a las 20 horas quedan citados todos los socios del Buena Vista para la elección de la mesa directiva; y los socios que están atrasados en sus cuotas no tendrán derecho a votación.

### ACTUALIDADES MARITIMAS

Ayer fundearon el inglés "Oroya", consignado a Williamson, Balfour y Cia. y salió el mismo día y el nacional "Palena". — Vapores por llegar. — Datos de las Agencias de Vapores

A consignación de Duncan, Fox y Cia. Vapor "Amsterdam" llegará procedente de Amsterdam el 24 del actual. Vapor "Brneveld" llegará procedente de Amsterdam el 5 de Enero próximo. Vapor "Bunekom" llegará procedente de Amsterdam el 16 de Febrero. Vapor "Breda" llegará procedente de Amsterdam el 2 de Marzo. Vapor "Ikmar" procedente de Amsterdam el 16 de Marzo. Vapor "Baarn" llegará procedente de Amsterdam el 30 de Marzo. Vapor "Bodegraven" llegará procedente de Amsterdam el 13 de Abril. Vapor "Almelo" llegará procedente de Amsterdam el 27 de Abril. A consignación de Williamson, Balfour y Co. S. A. "re" llegará el 25 del presente pro-

cedente de Liverpool. El buque motor inglés "Lobos", el 27 del presente procedente de Liverpool. El vapor nacional "Bio-Bio" el 29 del presente procedente de Guayaquil. Sale el mismo día. El transatlántico inglés "Orcomar" el 5 de Enero de 1931 procedente de Liverpool. Sale el mismo día. El vapor nacional "Aysen" el 3 de Enero de 1931 procedente de Guayaquil. Sale el mismo día. El vapor nacional "Teno" el 6 de Enero de 1931 procedente de Nueva York. Sale el mismo día. El buque motor noruego "Tosca", el 10 de Enero de 1931, procedente de Oslo. El vapor nacional "Pudeto" el 12 de Enero de 1931, procedente de Guayaquil. Sale el mismo día. El buque motor "Losada" el 15 de Enero de 1931, procedente de Liverpool.

A consignación de Gibbs y Cia. Vapor "Plum Branch", esperado en Talcahuano el 30 del presente. Vapor "Pear Branch" llegará a Talcahuano el 13 de Enero. Vapor "Georgie" esperado en este puerto a principios de Enero. Vapor "Pensylvania" llegará a este puerto a fines de Enero. A consignación de la Compañía Marítima Roland. Vapor alemán "Rapor" en viaje de Hamburgo vía Magallanes, esperado el 27 de Diciembre. Vapor nacional "Naguilán" en viaje de Arica a Corral, esperado el 31 de Diciembre de 1930. Vapor alemán "Goslar" en viaje de Hamburgo vía Magallanes, esperado el 28 de Enero de 1931. Vapor alemán "Chemitz" en viaje de Hamburgo vía Magallanes, esperado el 28 de Febrero de 1931.

**PENSIONADO DEL HOSPITAL**  
CIRUGIA, MEDICINA, PARTOS 1.º y 2.º Clase  
**RAYOS X**  
y ULTRAVIOLETA  
Laboratorio y Diatermia

rado con todo entusiasmo un gran bazar que se efectuará el 24 de diciembre en el baile que ha preparado la Soc. de Artesanos.

También se anuncia al público que se ha preparado un gran baile para el día 25.

**TEATRO**  
Teatro Dante. — Hoy grandioso suceso Fox, todo cantado, hablado y bailado, visión divertida y picaresca titulada "Derecho a París", interpretado por Víctor Mac Laglen.

**SOC ILUSTRACION DE LA MUJER**  
Cita a reunión de directorio, extraordinaria, para hoy, a las 14 horas, con motivo de tratarse del bazar que se efectuará el 24 de Diciembre.

**A. J. C. F. DE TACAHUANO**  
Cita al directorio a reunión general, hoy, a las 14 horas, se recomienda la asistencia.

**MINISTERIO DE FOMENTO Inspección Regional de Pesca de Talcahuano, 22 de Diciembre de 1930**  
Precios a que se vendió en el Galpón de pesca, las distintas clases de pescados al estado fresco:

	Kilo.
Corvinas . . . . .	\$ 1.80
Pejerreyes . . . . .	1.20
Sierras . . . . .	0.90
Cabrillas . . . . .	0.50
Pescada . . . . .	0.50

**SOC. ILUSTRACION DE LA MUJER**  
Esta institución ha prepa-

**CUERPO DE BOMBEROS APOSTADERO NAVAL**  
Citase para hoy, martes, a las 17.30 horas, en el Cuartel el personal, que componen ambos equipos con el fin de hacer un práctico, se encarece la asistencia.  
Citación a reunión De orden del director, se cita a ambas Compañía a reunión general para mañana miércoles, se encarece la mayor y puntual asistencia.  
**SOCIEDAD ARTES MECANICA**  
El directorio de esta sociedad debe reunirse el proxi-

## TALCAHUANO DEPORTIVO

Muy interesante resultó el festival pugilístico del domingo último en los Campos de Sports de San Vicente

Amenizó la banda de la Artillería de Costa. — Concurrió numeroso público. — Se anuncia para una fecha próxima el match entre los destacados profesionales Diego Garrido y Willie Milla. — Otros detalles

Como ya informamos, el domingo último se llevó a efecto en los Campos de Sport de San Vicente la interesante matinee de box organizada por la sección box del Club Deportivo Naval y que tenía como fines un beneficio para reunir fondos para con ellos comprar juguetes y repartirlos el día de la Pascua a los niños del Recinto Militar. Numeroso público se dio cita al campo deportivo de San Vicente y le dio mayor amenidad y atractivo la banda de la Artillería de Costa que ejecutó las mejores piezas de su repertorio. Se inició la tarde pugilística con el match a dos vueltas en-

tre los pénecas Eduardo Segovia y Carlos Miranda ambos del Naval, que hicieron una valiente pelea, y son unos "chicos que prometen". Se falló en empate. Arbitro señor C. Prosser. Jurados, teniente, señor Molina y S. Molina. La segunda pelea fue a tres vueltas entre Víctor Toro (Naval) y Víctor Villagrán (Ibaache) quienes hicieron un interesante encuentro, venciendo Villagrán por puntos. Arbitro señor C. Prosser. Jurados capitán Julio y Molina. Antes del match, Castillo del Ibaache desafió a Toro "gané o pierda".

La tercera pelea entre Juan Vega (Naval) y Héctor Hidalgo (Ibaache) fue bravamente peleada, demostrándose la dureza y valentía de Vega que por ser novicio en el ring, sacó la peor parte. Venció Hidalgo por puntos. Arbitro señor Julio Martínez y jurados, teniente señor Molina y S. Molina. Radí Oliver (Naval) y Juan Seguel (Ibaache) pelearon tres vueltas que fueron muy interesantes y reñidas, adjudicándose Oliver el triunfo por puntos. Arbitro señor José Sandoval y jurados, capitán Julio y teniente Molina. Seguel pidió la revancha. La pelea entre Pacheco y Con-

treras no se efectuó por no cumplir Contreras con requisitos exigidos por la Departamental. Antes de iniciarse el match de fondo el anunciador, señor Darío Fernández presentó a los destacados profesionales Diego Garrido y Willie Milla que se enfrentarán en una fecha próxima, siendo aplaudidos. El match básico entre José Veloso (Naval) y Juan Ramos (Ibaache) resultó de suma interés pudiendo apreciarse la magnífica presentación de ambos y encontrarse al mismo tiempo en muy buena forma. La primera vuelta se man- bte-

### Se suspendieron las carreras ciclistas del domingo pasado, para el jueves 25 del presente

El mal tiempo que reinó en los últimos días de la semana, fué uno de los factores, que obligó a suspender las carreras. Los organizadores han acordado efectuarla el jueves 25, día de Navidad. Por el estado en que se encuentran los corredores, promete ser el jueves, la mejor reunión ciclista de la temporada. Se avisa a los corredores que van a tomar parte en las carreras, no descuidar el entrenamiento.

También se les hace saber, que el corredor que se inscriba, y no tome parte en las carreras será suspendido por una reunión. Citación Se cita a reunión general para hoy martes, a las 21.30 horas en el local de costumbre, a todos los socios, especialmente a los dirigentes y a los corredores que van a tomar parte en las carreras por tener asuntos de suma importancia que tratar.

### Hoy elige su nuevo directorio el "Unión Buena Vista". — Sus actividades durante el año actual

Hoy martes se reúnen en casa del señor Juan Cooper todos los socios del Unión Buena Vista F. C. para elegir su nuevo directorio que continuará sus labores durante el año 1931. Su actual directorio se ha desempeñado hasta la fecha en forma eficaz dejando en su seno, memorias imborrables. Damos a la publicidad el directorio que ha mantenido la institución desde Enero hasta Diciembre de 1930: Presidente honorario, Sr. Juan Cooper D.

Presidente efectivo, señor Pablo Martínez A. Vicepresidente, señor Robustiano Tapia. Secretario, señor Luis A. Casatillo. Prosecretario, señor Juan Díaz R. Tesorero, señor Luis Saiz. Protesorero, señor Raimundo Gajardo. Directores, señores José Ruiz, Arnaldo Rojas y José González. Nombramos además al presidente honorario señor Juan Cooper D., una persona digna de ello

**Sombrería "La Primavera"**  
(Colón 490 al lado de la tienda el Siglo)  
AVISO a mi distinguida clientela y público en general, que he recibido un lindo surtido de SOMBRES MODELOS de Primavera y Verano, cintas, flores y fantasías. De las mejores casas de Santiago.

UNICA CASA EN TALCAHUANO, que tiene los mejores modelos, es la creadora de la elegancia femenina en este puerto. Taller especial para teñir y transformar sombreros de paja, seda y paño. Mercedes B. de Villarroel

## La gran competencia de water polo y natación organizada por el Naval

Las inscripciones continúan abiertas.— Los premios se exhiben en la "Villa de Talcahuano"

Como hemos anunciado en nuestras ediciones anteriores, el próximo mes se dará comienzo al desarrollo de la competencia de water-polo por el campeonato de la provincia, que organiza el club Deportivo Naval.

Por lo que han podido apreciar los aficionados a la natación en los años anteriores, las competencias náuticas or-

ganizadas por el Naval, siempre han resultado muy lucidas y han llamado poderosamente la atención, congregándose domingo a domingo grandes cantidades de espectadores que han sabido premiar la labor desarrollada por los dirigentes de esta joven y prestigiosa institución, honra del deporte de Talcahuano.

Para la próxima temporada,

fuera del campeonato de water polo, el Naval ha confeccionado un interesante programa de natación.

Para la temporada próxima ha donado hermosos premios. Actualmente se exhiben en la "Villa de Talcahuano" los del 1.º y 2.º puesto en el campeonato de water-polo, consistentes en hermosas medallas de oro y plata con centro de oro.

Las inscripciones para el campeonato de water-polo continúan abiertas y están a cargo del jefe de la Sección Náutica, teniente 1.º señor Tomás Soto L., en su oficina del Arsenal, quien dará los pormenores y de más datos.

El valor de ellas por equipos es de \$ 10 para los que no sean del Naval.

## Baile social que organiza el Centro Deportivo "Humberto Elgueta" de "La Unión Nacional"

Hemos sido informados que con gran entusiasmo los socios de este centro continúan trabajando activamente a fin de que este baile tenga el mayor realce y brillo posibles.

En efecto, las diferentes comisiones que se han nombrado, han dado cuenta de su cometido y se apresuran para el 27 del presente, fecha fijada para esta fiesta, a realizar en sus respectivos roles lo que nos hace augurar una espléndida y simpática reunión social.

Este Centro Deportivo, y que se cobija bajo la bandera de la So-

ciudad "La Unión Nacional", fue creado el 16 de octubre del presente año; cuenta actualmente con numerosos asociados, jóvenes todos en su mayoría, quienes atendiendo siempre sus deberes sociales, han pensado en extender aún más el campo de sus actividades por medio del deporte y fiestas sociales.

El baile que prepara este simpático y entusiasta centro es netamente familiar, pudiendo asistir además las personas acompañadas de los socios y las que vayan premunidas de la tarjeta invitación correspondiente.

## Un gran éxito fué el campeonato de rayuela organizado por el Centro Deportivo "Humberto Elgueta" de la U. N.— El señor Copérnico Luna, obtuvo el primer premio, clasificándose campeón del Centro.— Segundo resultó el señor José Manríquez y tercero el señor José Pradenas

Como lo informamos en ediciones pasadas, el domingo próximo pasado, se llevó a efecto el torneo de rayuela, que con tanto entusiasmo veían preparando los socios del Centro, con cuyo nombre encabezamos estas líneas.

Demás está decir el éxito que adquirió este torneo, en el que in-

tervinieron 30 competidores o sean 15 parejas, desarrollándose cinco ruedas, al final de las cuales se logró conocer a los vencedores.

Durante el transcurso del torneo se vieron, como en todo deporte grandes contrastes, por parte de los participantes, en la que se daban como posibles vencedores los

nombres de Basilio Rizzo, Manuel Mendoza y José Manríquez, resultando triunfantes al final de este torneo los señores Copérnico Luna, José Manríquez y José Pradenas.

Los partidos más reñidos durante el torneo fueron los sostenidos en la primera rueda entre Luis Villarreal y C. Luna, en la que triunfó Luna por 12 puntos contra 11. Luego después el partido sostenido en la tercera rueda entre los señores Santiago Rizzo y José Pradenas, ganando este último 12 puntos contra 10.

Se distinguieron además como buenos jugadores los señores Basilio Rizzo, Manuel Muñoz y Hermilio Jara, y si no lograron ganarse los laureles de la jornada, fue porque el día tal vez no le fué favorable para hacer de las suyas.

Antes de dase por terminado este torneo, el señor C. Luna, habló a nombre del presidente del Centro, clausurando el torneo y exhortando en breves palabras a los socios por un mayor entusiasmo para el engrandecimiento del Centro y porque aquellas reuniones se vean siempre, caracterizadas por la cooperación de todos sus miembros.

Se dió término a esta reunión deportiva, con la entrega de los premios a los vencedores, en medio de grandes aplausos, retirándose todos muy complacidos por el feliz éxito del torneo realizado.

## "GOLD CROSS" Equipo "RAUL ZURIGA"

Cita para hoy martes a las 20 horas, a reunión general por haber asuntos de interés que tratar.

Se encarece la asistencia.  
CLUB DEPORTIVO NAVAL  
Sección Bocha

El Directorio de esta Sección ha venido preparando un Campeonato Individual de este sano deporte para lo cual se pone en conocimiento de los aficionados que las inscripciones están abiertas en la secretaria o las pueden hacer con el presidente y también con don Pedro D' Arcangeli.

En una próxima edición daremos las bases y fechas en que se llevará a efecto este interesante campeonato.

## FEDERACION DE FOOTBALL DE CHILE

Asociación Talcahuano  
Cítase a reunión para hoy hora de costumbre, se recomienda la asistencia por haber asuntos de mucha importancia que tratar.  
CLUB DEPORTIVO "MADRID"  
F. C.

Cítase para hoy martes 23 a los socios del Club Deportivo Madrid F. C. a reunión extraordinaria para elegir el directorio que registrará los destinos de esta institución durante el presente año.

Punto de reunión Castellón 50, hora a las 8.  
AL AFICIONADO JUAN RAMIS  
El representante del Naval avi-

## En los Campos Deportivos de San Vicente

Se verificará el 28 del presente un entreciudades boxeril de positivo interés entre los clubes "Ibacache" B. C. de este puerto y "Pablo Suarez" B. C. de Concepción. — Ramis y Moroquito, match de fondo

Para el próximo Domingo se ha concertado entre los centros José Ibacache de este puerto contra el Pablo Suarez de Concepción un gran festival boxeril en los ya nombrados campos de Sport de San Vicente.

Sólo el anuncio de estos en-

cuentros llamará la atención del público de Talcahuano, por tratarse de un entreciudades boxeril.

El match de fondo estará a cargo de los excelentes aficionados Juan Ramis, de Concepción, con Héctor Hidalgo (Moroquito) de este puerto.

El semifondo lo harán el excelente aficionado peso pluma de Concepción, C. Larraín, con Juan Seguel de este puerto.

Además, habrán regios preliminares entre ambos centros. En nuestra próxima edición daremos más detalles de este entreciudades.

## Concurso interno organizado por el Club Nacional de Tiro al Blanco "José M. Bari". — Se disputará por primera vez, el día de Pascua, el trofeo "Marcelino Silva". — Las bases de esta competencia

Conforme a los deseos del directorio de esta colectividad de tiro y especialmente al entusiasmo demostrado por el donante del trofeo que lleva el nombre de un encabezamos estas líneas de este primer concurso, la mesa directiva ha confeccionado las bases que más abajo insertamos con el fin de llevar a efecto este torneo interno del día de pascua. El día este que será inaugurado oficialmente la nueva instalación telefónica entre el stand y los fosos de 200 y 300 metros agregándose además un timbre especial para cada marcador en su blanco respectivo, estableciéndose para el tirador la ventaja de poder por sí desde su misma posición, pedir al marcador de su blanco, le marque, cuando se le olvide de hacerlo, lo repita la marca, poner discos en el blanco de arriba, etc.

Como se ve, estas obras que el directorio ordena efectuarse se debe al entusiasmo del señor Eduardo Mena administrador del

club quien se esmera por servir fielmente las aspiraciones de su presidente.

Por lo tanto, es deber de cada socio, contribuir en cualquier forma en favor del progreso de esta colectividad netamente patriótica.

A continuación damos las bases de este primer torneo que al no dudarlo habrán de participar un gran número de socios clasificados en las diversas categorías.

Bases del concurso interno, trofeo señor Marcelino Silva

Fecha:— El último domingo de cada mes.

Polígono:— El de propiedad del Club Población Gaete.

Armas y municiones:— Las proporcionadas a la institución por la Dirección de Tiro y Deportes.

Distancias:— 200 metros en posición de pie y 300 tendido, o blancos de 24 anillos.

Número de disparos:— Cinco tiros a cada distancia con uno de prueba reglamentario.

## GOLD CROSS

Cita a practicar diariamente en la cancha El Morro a las 17.30 horas, a los siguientes jugadores:

Repetición de series:— Cada participante podrá repetir sus series hasta tres veces, quedando establecido, que el socio que repita deja de hecho nula la serie anterior.

Inscripción:— Dos pesos por la primera y uno por cada repetición. Premios por secciones:— Habrá un premio por cada cinco tiradores dentro de cada sección, tomándose en cuenta dos repeticiones por un tirador.

Derecho al trofeo:— Para que el socio obtenga definitivamente el trofeo la deberá ganar dos veces sean seguidas o alternadas, siendo acompañada la primera vez con una medalla de plata y la última con un diploma de honor del Ministerio de Guerra.

Handicap:— Para los efectos de las ventajas se darán las ya establecidas para cada sección, o sean el 5, el 15, el 30 y el 40 por ciento.

Calidad de los premios:— Consistirá en objetos de utilidad práctica y medallas de plata.

Matamala, Sánchez, Jaramillo, Inostroza, Bollo, Morales, L. Vidal, Beljo, Sandoval, González, J. Cisterna, González, Divizvio, y Pradena.



## CORONEL

### Concentración departamental de profesores

Tercera sesión del día 19

Fue presidida por el Inspector Escolar, Sr. Mejías, siendo dirigidos los debates por el Sr. Guillermo Mendiburo.

Durante esta sesión de la tarde se manifestó una vez más ese acercamiento y cordialidad natural que surge de la comprensión de los espíritus que se saben preocupados de unas mismas actividades y que laboran por la realización de un mismo ideal.

El canto de los cuatro huasos, ejecutado por el cuarteto de guitarra, tuvo la suerte de hacer más agradables las labores con que se dió término a ese día de trabajo.

El tema hábilmente abordado por el Sr. Manuel Rojas, sobre "Los procedimientos recomendables para regularizar la asistencia escolar y asegurar la permanencia de los niños hasta el término de la escolaridad", dió margen a una interesante exposición de ideas sugerentes de medios prácticos que se pueden arbitrar, con mucho esfuerzo y abnegación de parte del maestro, para corregir esta anomalía tan común en nuestra escuela, especialmente en esta región.

El Sr. Rojas manifiesta en uno de los pasajes de su trabajo, que algunas de las causas principales de la asistencia irregular son: la indigencia del padre, el cual se ve en la necesidad de hacer trabajar prematuramente a sus hijos; la estrechez de los locales y falta de higienización de los mismos. Manifiesta que la obra de asistencia escolar que propician las Juntas de Auxilio, los lazos de simpatía establecidos entre maestros y alumnos y el esfuerzo de aquellos para atenuar la fealdad y pobreza de los locales, influyen de seguro en la normalización de la asistencia y la retención hasta el tercer grado.

Después de bellos números de orquesta y de la declamación del Sr. Rodolfo Rebollo, usó de la palabra la Sra. Juana Rosa Peña E., desarrollando el tema "Labor de orientación educacional en los cursos de 2.º y 3.º grados".

La Sra. Peña hace un estudio detenido de las distintas etapas por que atraviesa el niño en su desarrollo, etapas o caracteres psicológicos que el maestro no debe dejar escapar especialmente en la adolescencia, período en que se manifiesta la orientación vocacional

del muchacho y en que frecuenta los cursos.

Se puso término a esta sesión con la ejecución de escogidos trozos de música.

Primera sesión del día 20

Presidió el Inspector, Sr. Mejías, dándose comienzo a la sesión con un pequeño acto musical.

Acto continuo el Sr. Ignacio Serrano hace la relación del tema "Las clasificaciones de los alumnos en los cursos para obtener mejores resultados en la enseñanza". El relator puso de relieve la importancia que tienen las mediciones antropométricas, visuales y auditivas en las escuelas, a fin de explicar el poco provecho que obtienen algunos alumnos. Propuso además la adopción de las mediciones mentales para hacer la clasificación justa de los alumnos, desterrando la vieja práctica de los exámenes orales ante comisiones.

Siguió a la relación un corto debate en que se expuso la necesidad de obtener la ayuda de los médicos y de las visitadoras sociales en este trabajo.

El Inspector de la VII Zona Educativa, Sr. Santiago Tejas, que en esos momentos se incorporó a los trabajos, estima que si la aplicación de los textos no es hecha en forma científica, es mejor no hacerla, manifestando que sería más fácil la aplicación de los textos educacionales.

Cerrado el debate, el Orfeón de Profesores de Coronel y Lota, ejecutó con toda corrección el coro a cuatro voces "Matinal", dirigido con toda maestría por el Inspector de Música y Canto, Sr. Eugenio Riquelme.

El Sr. Tejas pasó a la tribuna con el objeto de desarrollar el tema "Los cursos diferenciados, su organización y orientación". Antes de entrar en materia expresó sus saludos al personal concentrado manifestando, que sentía verdadera complacencia al ver a los maestros estrechando vínculos so-

ciales y enlazando ideas para la mejor comprensión de los problemas que les son propios.

Después de un pequeño debate el Sr. Eugenio Riquelme ejecutó al piano, acompañado de violines por los Sres. Francisco Mejías y Humberto Arias, dos hermosos piezas que fueron muy aplaudidas.

"Labor que corresponde a las escuelas rurales", fué el tema desarrollado por el Sr. Froilán Carvallo.

A manera de preámbulo, el Sr. Carvallo hizo una líjera semblanza de la actual escuela rural, ténica, desmantelada y solitaria ubicada en los campos de esta región. En su disertación, parece que la misma naturaleza, hubiera querido ayudarlo, pues en los precisos momentos en que hablaba, se desentendían en este puerto una recia tempestad de lluvia y de granizo truenos y relámpagos, que hizo mas triste el cuadro que de las escuelas rurales pintura a breves rasgos el relator.

En su trabajo el Sr. Carvallo señaló las deficiencias que se dejan sentir en nuestras escuelas y señaló algunos problemas que en ellas se presentan. Es necesario, dijo, dotar a las escuelas rurales de buenas bibliotecas de consulta, de botiquines más o menos surtidos, de herramientas de carpintería y cultivo, etc. Porque en la mayoría de los casos los maestros están obligados a servir a los campesinos en muchas de sus necesidades, hasta haciendo el papel de médicos.

Puesto en debate este tema, algunos usablistas opinan que el maestro debe interesar al gran propietario, a fin de que les ayude a desarrollar su labor. Se observa también que si el personal fuera exclusivamente masculino estas escuelas darían mayor rendimiento y que cuando ellas realizan una labor visible los vecinos necesariamente se interesan por ella.

A esta altura del debate el Sr. Tejas manifiesta su complacencia por el éxito de la Convención Departamental de Maestros y lamenta que se vea obligado a retirarse por tener que asistir a otras concentraciones de su jurisdicción. Sin halagar a nadie— dice— deja constancia de íntima satisfacción que le merecen los trabajos que se desarrollan en la asamblea y del entusiasmo tan ferviente demostrado por los maestros, hechos que en pocas partes ha podido observar.

Poco después se daba término a la sesión de la mañana con la canción "Los claveles Mendocinos" ejecutada por un conjunto de gui-

taras.

Segunda sesión del día 20

Presidió por el Sr. Inspector Local y con asistencia del Sr. Gobernador del Departamento, don Enrique Humeres Apablaza y 160 profesores concentrados, se abrió la sesión con la ejecución del tango la "Ultima Copa".

Correspondió, dirigir los debates a la Sra. Juana Rosa Peña Peña, quien cede la palabra al Relator Sr. Jil Muñoz para que dé a conocer su trabajo sobre "El problema educacional en la región carbonífera". El relator estima que la suficiencia económica es lo que libera a la mujer de la degradación; que en la región carbonífera existe un crecido número de niños que no asisten a las escuelas por carencias de ellas y de maestros; que según el censo nacional último el 50 ojo de personas entre 20 y 30 años es analfabeta y el 20 ojo de mayores de 40 años no saben leer. Hace notar también el problema de la alimentación de los escolares y cree, finalmente, que debe conseguirse la obligatoriedad de la enseñanza para los analfabetos adultos.

Siguió a la relación un solo de canto por la Sra. Elina Olivares de la Barra y una recitación por la Sra. Selva Saavedra Navarro, quien fué obligada a bisar.

Acto seguido el Sr. Gobernador toma la palabra haciendo alusión a la pesada labor que tan entusiastamente realizan los maestros, hechos que él está en condiciones de apreciar en su doble condición de autoridad y de educador. He creído un deber de llegar a esta casa, dijo, para expresar mis felicitaciones al profesorado, a quien he tenido la oportunidad de conocer a través de las visitas hechas a las escuelas durante los exámenes recientes. Terminó ofreciendo su decidida cooperación a la educación primaria.

Siguió a estas palabras la ejecución del "Adios al Plano", de Bethoven efectuada correctamente por la Sra. González y Sra. Viguera y Orellana.

A continuación pasa a la tribuna la Sra. Ana Benavente de Arias, para hacer la relación de su trabajo "La práctica de los Centros de Interés". Dice que ha practicado en el IV año de su escuela algunos centros de interés con el objeto de hacer observaciones, exponiendo la práctica de: centro "La alimentación", verificada el curso a su cargo. Al finalizar sus trabajos la relatora dice: "La presente exposición de la materia tratada en los trabajos realizados por los alumnos, y más que todo la impresión causada con esta en el ánimo de los niños, da una idea

clara del provecho alcanzado durante el desarrollo de este trabajo; pero veo que no es posible laborar siempre de esta manera, porque según las disposiciones vigentes no podemos desentendernos de los horarios que fijan cierto número de horas para cada asignatura. Lo único que podemos hacer los maestros por ahora, es tratar de relacionar bien la materia de los diferentes ramos, de modo que haya relatividad y continuidad entre ellos y hacer lo más activa posible la enseñanza.

Acerca de este tema se originó

un animado debate en que se esgramiaron algunos puntos referentes a la expresión y a la asociación en el método de los centros de interés, dándose poco después terminado el debate y con ello cerrada la sesión.

Tercera sesión del día 20

Presidió el Sr. Inspector Local, habiendo dirigido los debates la Sra. Adelaida Miguéles S.

Dió comienzo al programa de esta sesión la orquesta, ejecutando un escogido trozo musical.

La Sra. Alicia González recitó

## A UNA SENTIDA MANIFESTACION DE PESAR DIERON LUGAR LOS FUNERALES DEL CONOCIDO JOVEN CORONELINO, SEÑOR CARLOS HENRICKSON Y.

Que se llevaron a efecto anteayer a las 17 horas. — Concurrieron numerosas personas. — Hizo uso de la palabra en el Cementerio el señor Osvaldo Riquelme de la Barra. — Despidieron el duelo los señores Pacían-Martínez y Onofre Rojas

Con toda solemnidad se efectuaron anteayer a las 17 horas los funerales del señor Carlos Henrickson Yervassoni, de cuyo sentido y prematuro desaparicimiento dimos amplios detalles en nuestra edición del domingo.

Hizo uso de la palabra en el Cementerio, en una brillante improvisación el abogado señor Osvaldo Riquelme de la Barra, en el cual hizo resaltar las buenas cualidades del extinto exteriorizando así el verdadero pesar que ha causado a todo el pueblo de Coronel, y el fallecimiento del señor Henrickson.

Despidieron el duelo a nombre de la familia los señores Onofre Rojas y Pacían Martínez y a nombre del Deportivo Juventud el señor Milton Quiroga.

Entre las numerosas personas asistentes a los funerales pudimos anotar los siguientes nombres:

Doctor Moisés Araena, señores Onofre, Rojas, Pedro Jacobsen, Arturo Monk, Antonio Basterrechea, Juan Cristensen, Víctor Garrido, Isidoro Roa, Milton Quiroga, Osvaldo Riquelme de la Barra, Pacían Martínez, Armando Aguilera, Prexelos Roa, Luciano Sánchez, José Caffarena, Manuel Solar, Francisco Merino, Carlos Solís, Guillermo Mac, Farland, Víctor Mosquera, Carlos, Julio, Darío, Sr. B. Martín, Moisés, Roa, Carlos Coa, Fermín Tracolón, Sebastián Errando, Casimiro Sánchez, Emilio Iturrat, Pedro 2.º Elissethe, Alfredo Elissethe, Cándido Elizalde, Juan Etracheo, Pedro Zanzana

Victorino Muñoz y familia, Martín, María de Toro y familia, Familia Salgado, Natividad S. de Quiroga y familia, Carmela y de Manríquez y familia, Francisco Zalazar y señora, Familia Alvarez Avendaño.

Viajeros

De Chillán regresó Joaquín Hernández G.

—Precedentes del mismo punto se encuentran en ésta la señora Teresa Sepúlveda de Carrasco y señorita Chela Carrasco Cerda.

—Se encuentra entre nosotros la señorita María Melicia Guíñez H.

en seguida una poesía que fué del agrado de los asistentes.

Correspondió al Sr. Matamala desarrollar el tema "Experiencias Metodológicas", cuya interesante exposición mereció algunas observaciones, habiéndose prolongado hasta por segunda vez el debate, al final del cual fué muy aplaudido.

A continuación usó de la palabra el Sr. Mejías para clausurar la concentración, expresando que le es muy grato dejar constancia de la asistencia del personal y del interés manifestado durante los debates, lamentando la incompleción, ambiente que reconocen muchos casos la árdua labor que desahollan los maestros. Reconoce sinceramente el provecho obtenido en la pte. asamblea finalizando su discurso con una exhortación al personal y haciendo votos porque las vacaciones le sean muy felices.

## CARAMPANGUE

Expresión de Fr. C. P. S. Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que se dignaron acompañar a su última morada los restos de nuestro querido difunto.

Acto que ha comprometido a eterna gratitud de La Familia.

Carampangue, 23 de Diciembre de 1930.